

# ALLGEMEINE SPORT-ZEITUNG.

WOCHENSCHRIFT FÜR ALLE SPORTZWEIGE.

PRANUMERATIONSPREISE

mit fortgesetzter Zustellung:

FÜR ÖSTERREICH-UNGARN . . . . . 60 KRONEN  
„ DEUTSCHLAND . . . . . 30 MARK  
„ DAS ÜBRIGE AUSSLAND . . . . . 60 KRONEN

Einzelnummern:

Samstag 60 Heller  
Dienstag 20 Heller. — Donnerstag 20 Heller.

HERAUSGEGEBEN UND REDIGIERT

VON

VICTOR SILBERER.

ERSCHINT

Dienstag, Donnerstag und Samstag.

REDAKTION UND ADMINISTRATION:

WIEN

1. ST. ANNAHOF.

MANUSKRIPTE WERDEN NICHT ZURÜCKGESTELLT.

UNFRANKIRTE SENDUNGEN WERDEN NICHT ANGENOMMEN.

No. 42.

WIEN, SAMSTAG DEN 4. JUNI 1904.

XXV. JAHRGANG.

Angust Sirk „Zum Touristen“

1. Kärntnerstr. 55 WIEN I. Kärntnerstr. 1.  
Internat. Sport-Anstellungen Wien 1894 höchste Auszeichnung: „Ehrenplum“. — Innsbruck 1896 höchste Auszeichnung: „Ehrenplum“. — und „Medaille mit der Gaskrone“.

Echt Kameelhaar-  
Havelock, -Wetter- und  
-Radfahrermäntel  
sehr leicht, waserdicht.  
Bester  
Fabrikat.

Neueste  
Touristen-  
Ausstattungs-Magazin.  
Zwerggewebe, farbecht,  
sehr gute Schweißwäcker,  
Preis 2 G. 50 Kr.  
Große Auswahl in Reiseausrüstungen,  
Galanteriewaren und Lederwaren.  
Preisverantw. mit über 2000 Illustrationen  
gratis und franko.



Leopold Gassner Nachfolger

Leopold Ullrich

Wien, I. Kohlmarkt 8.

Reichhaltiges Lager aller Gattungen Jagd-, Scheib- und Salongewehre, Gewehre, Auswahl in Revolvern und Pistolen aller Systeme.  
Ausrüstungen, reich illustrierte Preisliste gratis und franko.

J. K. Burchardt  
TAPETEN

Telephon 19556. Wien, I. Goldschmidt, 8.

Leopold Preynössl

K. u. k. Hof-Maschinen WIEN, IX/2, Tendlergasse 8.



Spezialist in Herr-  
schafts-, Hotel- und  
Privatherden,  
Conditorien, Spinn-  
erei, engl. und franz. Ma-  
schinerie von Karmar-  
u. Thomsen, Luft-  
heizungen.

Telephon Nr. 16121.

Litreen

neue und eingetauchte, stets vorrätig  
bei Jacob Rothberger, k. u. k. Hof-  
Lieferant, Wien, I. Stefansplatz Nr. 9.



Restaurant Riedhof

VIII. Wickenburggasse 15.  
3 Spisensäle, 12 Salons und Chabros partiiellier  
Grosses Wein-Specialitätenlager.

MATTONI'S  
GIESSHÜBLER  
österreichischer  
alkalischer  
SAUERBRUNN

Restaurant „zur gold. Birn“

VII. Mariahilferstrasse 30.

Separate Clubzimmer und Speisezimmer mit bis 900 Personen  
Essensraum  
Nachzeiten. Telephon Nr. 3306. Banquetts.



K. k. priv. Teppich- und  
Möbelstoff-Fabriken

Philipp Haas & Söhne

Wien, I. Stock-im-Eisenplatz Nr. 6.

Filialen:

VI. Mariahilferstrasse Nr. 75.

IV. Rainerplatz Nr. 1.

III. Hauptstrasse Nr. 10.

Fabrikspreise.

INHALT DER HEUTIGEN NUMMER.

Zum Derby. — Das Wiener Sommer-Meeting. — Zwei Derbys. — Ormonds — eingegangen. — Vom Blaukors in Wien. — Die Nussberger Aktion. — Photograph. — Rennen. — Traben. — Anstellungswesen. — Landespolizei. — Ruten. — Segeln. — Eliaufen. — Adhären. — Automobilismus. — Duellwesen. — Botsen. — Adhären. — Turnen. — Pedersenismus. — Ringen. — Fußball. — Lawn Tennis. — Photographie. — Luftschifffahrt. — Jagd. — Zwinger. — Fischen. — Schach. — Nachtrag. — Radkassen. — Invernie. — Sonderbeilage: General Graf Hugo Kinsky. — Jockel Blaukors. — Der Hinderstap in Spanien. — M. Cannon. — Zischritten. — Ein erstes Wort gegen die Aufstachel. — James F. H. Dresser-Tagebuch. — Indische Bauweise. — Ein Leinwand-Rudersport. — Denkwürdige Cricketwettspiele. — Über Fußball-Berichterstattung. — Ein Handbuch des Billardspiels. — Wann ist die Photographie eine Kunst?



LEADING ARTICLES.

BARTLEY & SONS

453, OXFORD STREET  
— LONDON —

Parforcejagd- u. Militär-Stiefelmacher

Sr. königlicher Hofst. des Prinzen von Wales

haben Herrn J. A. JAMES ihre alleinige  
Vertretung für den Verkauf ihrer Waren  
für Österreich-Ungarn übertragen  
Derselbe hat stets alle Gattungen

Parforce-, Schießjagd- und Gehstiefel

zur Ansicht vorrätig.

WIEN, I. TIEGTHOFFSTRASSE 1, MEZZANIN.

Telephon 2523.

Hammond & Co.

Limited

465, OXFORD STREET

— LONDON —

Leder-Kniehosen- und

Beinkleider-Fabrikanten,

Schneider für Militär- und

Sportkleider.

Representatives

Reaches—LONDON, WIEN

Hoflieferanten Sr. k. u. k. Apostolischen Majestät des Kaisers von Österreich, Sr. M. des Königs von England, I. M. der Hochseligen Königin Viktoria; Sr. königlicher Hofst. des Prinzen von Wales; Sr. M. des Königs von Spanien; Sr. M. des Königs von Portugal u. s. w.

Muster und Formulare. Selbstentnahmen werden auf Wunsch geliefert.

Garnsechen „HAMMOND“

Patent Nr. 24 263.

WIEN, I. TIEGTHOFFSTRASSE 1, MEZZANIN.

TELEPHON 2523.

Bei dem am Ostermontag stattgefundenen **Fiakerfahren** über 3300 Meter auf dem Trabrennplatze **siegte** das Gespann des Herrn A. ORTNER auf

„Continental-Pneumatic“

über 10 Konkurrenten in überlegener Weise.

Österreichisch-amerikanische Gummifabrik-Aktiengesellschaft, Wien, XIII. Breitensee.

CONTINENTAL-PNEUMATICS sind auch erhältlich bei der

Niederlage der Prager Gummiwarenfabriks-Aktiengesellschaft, Wien, VI. Magdalenenstraße Nr. 34.

## BRECKNELL'S

PRIME-MIDALLEN

## SATTEL-SEIFE!



Im Gebrauch in den Jagd-Hallen, in der Armee und in den Jagd-Blüthenzweigen.

Das allerbeste Mittel, um Sattel zu reinigen. Nur echt, wenn mit der Schutzmarke versehen.

The Field, die wichtigste Sportzeitung Englands, schreibt: „Es gilt für die Erhaltung des Lederzeuges, was sich mit der Sattelseife von BRECKNELL & CO., Haymarket, London, vergleichen läßt.“

WARNING: Jede Büchse ist vermittelst einer mit ihres Unterschrift versehenen Etikette und Schutzmarke versehen und die Seife wird nur in Büchsen geliefert. Alle anderen sind nicht echt.

Brecknell & Co. verkaufen keine Seife in Kiegeln.

Brecknell's Hat-Seife steht in den Stallungen des Königs im Gebrauch.

BRECKNELL, TURNER & SONS, LIMITED  
HAYMARKET, LONDON.

# Restaurant am Südbahnhof Wien

Telephon 79. im ersten Stock. Telephon 79.  
„neu errichtet.“  
Appartements für Festlichkeiten, Hochzeiten etc.  
Separierte Speisezimmer in vornehmsten Stil.

**Neu! Delikatessen-Handlung u. Weinstube, fusle Heurige**

Telephon vis-à-vis vom Südbahnhof Telephon  
- 1784. - IV. Luisengasse Nr. 34 - 1784. -  
im neuen Administrationsgebäude der k. k. priv.  
- Südbahn-Gesellschaft.  
In zehn Minuten mit elektrischer Bahn zu erreichen: Kärntnerstraße-Südbahnhof.

LUDDWIG SCHNEIDER.

# Fremden-Wohnung

Pension City, I. Singerstraße 2, Ecke  
Stephensplatz und Graben. Lift, Bad, elektrisches Licht, Telephon; auch feinste Küche,  
mit und ohne Pension.

Eigentümerin **M. Schlauch von Linden.**

# WIENER BUCHMACHER

F. LACKENBÄCHERS

Filiale: I. Rotenturmstraße 29.

ARTUR HORNER

I. Krugergasse 4.

FELIX LACKENBÄCHER

I. Singerstraße 2

J. DORRIN & CO.

I. Giselstraße 6

Die obigen Firmen legen Wetten für alle Arten von hiesigen und auswärtigen Rennen und ertheilen bereitwillig alle hierauf benötigten Auskünfte.

# HOTEL-RESTAURANT ERZHERZOG KARL WIEN

1898 UMGEBAUT U. VOLLKOMMEN NEU EINGERICHTET.

# ALLGEMEINE SPORT-ZEITUNG.

WOCHENSCHRIFT FÜR ALLE SPORTWEIGEN.

HERAUSGEBER UND REDAKTEUR: VICTOR SILBERER.

UNFRANKIERTE SENDUNGEN WERDEN NICHT ANGENOMMEN.  
MANUSKRIPTE WERDEN NICHT ZURÜCKGELEIHT.

ADRESSE FÜR TELEGRAMME: »SPORTSILBERER WIEN«.

WIENER TELEPHON: NR. 333.

SCHECK-KONTO NR. 341394. BEIM K. K. POSTSPARKASSENAMT  
CLEARING-VERKEHR.

Alle Einsender werden gebeten, ihren vollen Namen und ihre genaue Adresse anzugeben, und bei Beiträgen für die Zeitung das Datum, nur auf einer Seite zu beschreiben.

WIEN, SAMSTAG DEN 4. JUNI 1904.

# ZUM DERBY.

Das Derby ist endlich da, das Derby, das selbst den ruhigsten und kühnlichsten Sportsman aus seiner wirblichen oder erkrankten Ruhe bringt und das auch die weitaus größten Massen der Wiener Bevölkerung, die sich sonst wenig um die Vorgänge in der Freudenau kümmert, in seinen Bann zieht. Das Wort »Derby« übt einen gar eigentümlichen und dabei mächtigen Zauber aus, es ist der großen Menge vollkommen gelaufen, trotz seines fremden Ursprungs. Der Preis des Jockey-Klubs für Österreich, so lautet der offizielle Titel unserer wichtigsten Dreijährigen-Prüfung. Diesen Titel kennen aber nur die wenigsten. Alle aber wissen, was das Derby ist, sie wissen wenigstens, daß das ein besonders hervorragendes, reich ausgestattetes und stets heiß umstrittenes Rennen ist, das zu gewinnen den Traum eines jeden echten aktiven Sportsman bildet. Und die Frage, wer denn aus dem Kampfe um das blaue Österreich als Sieger hervorgehen werde, bildet Jahr um Jahr den erregt besprochenen Gegenstand der verschiedenen Sportzirkel in der Residenz.

Das diesjährige Österreichische Derby nun hat eine ganz eigenartige Vorgeschichte. Den Winter über war *Ma* heifer Favorit und er schien diese Position auch bis zum Beginn der Rennen, ohne daß ihn einer seiner vernünftigen Konkurrenten in der führenden Stellung im Wettmarkte ernstlich bedrängt hatte. Da kamen die Ereignisse des Aprils und ziefen die erste Veränderung hervor. In *Keringo*, dem Doppelsieger im Großen Handicap der Dreijährigen und in den Trial-Stakes, war ein neuer ernstlicher Kandidat für das Derby aufgetaucht, *Ma* war erkrankt und seine Anhänger hatten allen Grund zum Bangen, da die Krankheit *Ma* einen drohenden Charakter anzunehmen schien, die Freunde von *Con amore* und *Galahad* aber sahen der Zukunft auch nicht gerade froh entgegen, denn *Con amore* hatte sich in den Trial-Stakes gar zu schlecht geführt und von *Galahad* verlautete, er sei wegen seines bösen Temperaments überhaupt nicht zu arbeiten. Inzwischen war neben *Keringo* ein neuer Anwärter auf das Derby in die Öffentlichkeit getreten, nämlich *Blackberg*, der seine beiden Versuche in kleineren Rennen in Wien erfolgreich gestaltet hatte. Man wollte aber nicht recht an ihn glauben, bis endlich der Königs-Preis kam, in dem *Blackberg* einen neuerlichen überlegenen Sieg errang. Nunmehr verkündeten seine Derbyhofs ganz gewaltig und er war zum Favorit avanciert, ohne daß eigentlich nennenswerte Summen auf ihn angelegt worden waren. Ein Buch- und Formfavorit aber kein ist Geldfavorit, man wollte eigentümlicherweise kein ordentliches Vertrauen zu *Blackberg* fassen, und selbst als er die von manchem angeworfene Richtigkeit seines Sieges im Königs-Preis durch einen glänzenden Erfolg im Alger-Preis bestätigte, erwarb er sich nicht viele Freunde. Die Mehrzahl der Wettenden hielt doch zu *Ma*, der vollkommen gesunder war, die Arbeit wieder aufgenommen hatte und über den die günstigsten Gerüchte im Umlauf waren.

*Ma*, *Blackberg* und *Con amore* in erster, in respektvollem Abstände *Hadur*, *Keringo*, *Bob Adams* und vielleicht auch *Hermond II*. in zweiter Linie, das waren anscheinend die allein möglichen Derbykandidaten zu Beginn des Wiener Sommer-Meetings.

Die schweren Niederlagen von *Hermond II* im Lobau-Rennen und von *Hadur* im Cambscan-Rennen ließen diese beiden Pferde aus der kleinen Liste der möglichen Preisverringer ausscheiden, und das Derby schien nicht viel mehr zu sein als ein Kampf zwischen *Ma*, *Blackberg* und *Con amore*. Den Erstgenannten hatte man endlich im Preis von Stadlau zu Gesicht bekommen und wenn *Ma* dieses Rennen auch nicht in einer *Tobis-Manier* gewann, so war es andererseits doch nicht in einer Art Errungen, welche die Erschütterung des Vertrauens zu *Ma* hatte zur Folge haben müssen. Da kam am Montag eine große Nachricht. *Blackberg* kehrte von einem Galopp lahm zurück, die genaue Untersuchung ergab eine Fesselverrenkung. Die Hoffnung, *Blackberg* chestens wieder herzustellen, war von Haus aus eine geringe, sie sank dann bald völlig in sich zusammen und vorgestern Nachmittag erfolgte die Streichung des Königs-Preis-Siegers aus dem Derby.

So ist denn die Situation für das Österreichische Derby ungefähr die, daß man eigentlich nur mit zwei Pferden rechnen kann, während der Sieg eines anderen Dreijährigen eine ziemlich große Überraschung wäre. Trotz der scheinbaren Überlegenheit von *Ma* und *Con amore* wird das Derbyfeld nicht klein werden, vielmehr rechnet man auf zehn Teilnehmer, wie folgende Startliste zeigt:

G. E. Bathynghy v. H. Ma v. Mieding- Capella, 56 kg (Ch. Planter) . . . . .	R. Hostable
G. E. Degensfelds br. H. Keringo v. Pardon -Farsang, 56 kg (Metall) . . . . .	Bonta
Ant. Drebers br. H. Vadus v. Duquere -Valjon, 56 kg (Adams) . . . . .	Adams
Art. Egeyels br. H. Hermond II. v. Phil. -Hires laus, 56 kg (E. Hesp) . . . . .	Lewis
Bar. M. Herzogs br. H. Hadur v. Duquere - Hambock, 56 kg (Hess) . . . . .	Clemason
a) Bar. H. Königswalters v. H. Bob Adams v. Bona Vista -Adornen, 56 kg (J. Reeves) ?	
V. v. Mastfers Sch. H. Uncas v. Mieding- Perle blanche, 56 kg (H. Bates) . . . . .	Barker
G. L. Trautmannsdorfs v. H. Con amore v. Matchbox -Grünste, 56 kg (H. Reeves) . . . . .	Stern
Dess. br. H. Rosenmontag v. Matchbox - Fair Rosamund, 56 kg (H. Reeves) . . . . .	Kroustl
Bar. Sig. Viechtors v. H. Prior v. Bona Vista -Peterhead, 56 kg (Müne) . . . . .	Tara

\*) Zweifelhafte Starter

Eine neue Besprechung der Chancen der obenangeführten Pferde erscheint aus zwei Gründen nicht notwendig. Erstens haben wir uns bereits wiederholt mit diesem Thema beschäftigt und zweitens ist jedem Besucher der Freudenauer Rennen die mäßige Form von *Hadur*, *Hermond II*, *Uncas*, *Vadus* und *Prior* zu bekannt, als daß man durch Aufzählung ihrer verschiedenen Niederlagen neuerlich beweisen mußte, daß sie im Derby absolut nichts zu suchen haben. *Keringo* wurde im Königs-Preis von *Con amore* einwandfrei geschlagen und es ist kein Grund zur Vermutung vorhanden, er werde morgen den Spieß umkehren. Außerdem war er bereits im April auf der Höhe seines Könnens und es ist mehr als fraglich, ob es Metcalf gelungen ist, ihn in voller Renneverfassung zu erhalten. *Con amore* dagegen wird aller Wahrscheinlichkeit nach morgen besser sein, als er im April und Mai war. *Bob Adams* ließ immer die Ausdauer vermissen, die für einen Derbysieger notwendig ist, und das Zutreten seines Stalles zu dem *Bona Vista*-Sohn scheint auch durch die Gesamtform von *Bob Adams* nicht gerechtfertigt. *Ma* hat, wie bereits oben erwähnt, den Preis von Stadlau gewonnen. Er hat in *Prior* und *Dinat* zwar nur Pferde zweiter Klasse geschlagen, aber schließlich konnte er doch nicht mehr tun, als leicht siegen. Sein Verhalten zu *Con amore* läßt sich auf Grund diesjähriger Form nicht so leicht feststellen, berücksichtigt man aber die Gesamtleistungen beider Heurige, dann verdient *Ma* doch den Vorzug vor *Con amore*. Wenn etwas gegen ihn spricht, so ist es nur der Husten, von dem er vor einiger Zeit befallen wurde und von dem er heute noch nicht befreit ist. Öffentlich beeinflusst dieses Ubel seine Kenntlichkeit nicht. Geht er im Vollbesitz seines Könnens zum Posten und hat auch *Con amore*, der bekanntlich kein sehr verlässliches Pferd ist, auch seinen guten Tag, dann wird es aller Voraussicht nach zu einem schönen Kampfe zwischen

**Ma und Con amore**

kommen.

**Bosnische Kunstgewerbe. Permanente Ausstellung u. Verkaufsstelle:**  
Wien, I. Hegelgasse 6. — Freier Eintritt.

Der Preis von Grinzang, mit welchem die heutigen Ereignisse eingeleitet werden, ist *D. nold* zuzusprechen, der nämlich zu furchten hat, wenn er auf dem Posten ist. Der Träger der Mauterschen Farben sollte Zweiter werden.

Die *Malden* - Verkaufsfreuden der Zweijährigen verdienen *Pergola* und *Dürst* den Vorrang vor ihren Gegnern.

Im Handicap über 2000 m scheinen *Sabhey* und *Sommerfrische* einen kleinen Vorteil gegen ihre Konkurrenten in der Hand zu haben.

Am *Buccaneer*-Rennen sollen *Nemes* (Lewis), *Jenkins* (R. Haxtable), *Monte Christ* (Tanai) und *Namquam dornio* (Storn) teilnehmen. Ist *Namquam dornio* so gut wie in seinen besten Zeln, dann müßte er wohl aus dem Rennen als Sieger hervorgehen. Anderenfalls dürfte es ein sehr knappes Ende zwischen *Jenkins* und *Monte Christ* geben, welcher letzterer der Bessere sein sollte.

Das Schicksal *K. Kraus* konnte *Mondstört* gewinnen, wenn er im Stande ist, *Matchbox* und *Scorcenolo* zu schlagen.

In der Steeple-chase sind anscheinend *Gomb* und *Hogy* voll am besten im Gewichte hervorgetreten.

Das Handicap über 1200 m ist ganz offen. Man kann nur raten und da ist es fraglich, ob man richtig rat, wenn man *Pulsant*, *Imeros* und *Knos* vor ihren Konkurrenten im Ziele erwartet.

Im Maidenrennen der Zweijährigen, das an der Spitze des morgigen Programmes steht, haben *Altwater* und *Heldin* die beste Aussicht, ihren ersten Sieg zu erringen.

Das *Grinzang*-Handicap öffnet jeglicher Kombination Tür und Tor. Die Reiterfrage und die Platzfrage beim Start spielen da eine gar große Rolle. Man kann umgänglich besser, als irgend ein Pferd sein, wenn es überhaupt besser im Gewichte ist, als ein anderer. Preitbewerber. Es ist rein Gefühlsache, wenn man glaubt, der Sieg stecke in dem Quartett *Rodius*, *Negomljen*, *F. undberg* und *W. hing*.

Das *Kraus*-Handicap der Zweijährigen liegt zwischen *Rag-tail* und *Rissa himbi*. *Birsa* darf auch nicht übersehen werden.

Im Verkaufsfreuden der Zweijährigen *Wald* wahrscheinlich *Fennis* Siegerin bleiben vor *Hind*, *Wald* und *F. undberg*.

Aus der Trompeter-Steeple-chase dürfte *Ragtail* als Gewinner gegen *Kalauer* hervorgehen.

Das Handicap über eine Meile bietet vermutlich *Bälör*, *Griz* und *Sorrenio* die besten Siegeschancen.

**Tips für heute:**

Preis von Grinzang: *Donald* - Stall Mauten.

Maiden-Verkaufsfreuden der Zweijährigen: *Pergola* - *Dürst*.

Handicap: *Sabhey* - *Sommerfrische*.

Buccaneer-Rennen: *Namquam dornio* - *Monte Christ*.

Schneid-Rennen: *Mondstört* - *Matchbox*.

Steeple-chase: *Gomb* - *Hogy* voll.

Handicap: Stall Capt. Z. - *Imeros*.

**Tips für morgen:**

Maidenrennen der Zweijährigen: *Altwater* - *Heldin*.

Roten-Rennen: *Rodius* - *Negomljen*.

Rennen der Zweijährigen: *Rag-tail* - *Rissa himbi*.

Oesterreichisches Derby: *Ma* - *Can amore*.

Verkaufsfreuden der Zweijährigen: *Fennis* - *Heldstagna*.

Trompeter-Steeple-chase: *Ragtail* - *Kalauer*.

Handicap: *Bälör* - *Griz*.

## DA8 WIENER SOMMER-MEETING.

V.

Der achte Wiener Sommer-Rennstag stand im Zeichen der Armee, die von jedem Reiterlohnfaher so heil begrüßte Trophäe des obersten Kriegsherrn galt, es im Kampfe um den ersten Preis in der Wiener Armee-Steeple-chase zu erringen. Leider gewährte dieses Rennen wie schon öfters zuvor so auch heuer keinen schönen Anblick. In großen Abständen von einander kamen die einzelnen Kandidaten ein, ein kurzes Endgefecht gab es nur um das — vierte Geld. Weniger das forcierte Tempo war diesmal schuld, daß die Gesellschaft nicht geschlossen bleiben konnte, wie zwei Unfälle, von denen *Hogy* voll und *Maikönig* betroffen wurden. Diese beiden Pferde hatten *Villmer* wohl niemals geschlagen, aber das Ende war doch ein knapperes gewesen ohne den Sturz von *Hogy* voll und ohne das Ausbrechen von *Maikönig*. Oberleutnant von Bogay bestieg *Hogy* voll wieder und Oberleutnant E. Koller wendete *Maikönig* und brachte ihn noch als Dritten durch das Ziel. Der Sieg von *Villmer* stand allerdings nie in Frage. Der *Harvester*-Sohn war das weitaus beste Pferd im Felde und hatte auch in Oberleutnant Baron Eltz den routiniertesten Reiter im Sattel. Es gehörte wohl keine große Kunst dazu, auf *Villmer* die Armee zu gewinnen, aber innerlich verdient Oberleutnant Baron Hugo Eltz Anerkennung für die Ruhe, mit welcher er *Villmer* steuerte, für seine Taktik des Wartens. Er nahm das Rennen nicht früher auf, als es notwendig war. Erst als *Maikönig* ausgebrochen war, setzte er sich resolut an die Spitze, und zog dann immer mehr vor *Bahen* fort, die den vergeblichen Versuch unternahm, ihn einzuholen. Man wird vielleicht doch an eine Änderung der Proposition der Wiener Armee-Steeple-chase denken müssen, um so interessanter zu gestalten und so sehr überlegene Siege womöglich zu verhindern.

Das Tagesprogramm wurde mit dem Preis von *Simmering* eingeleitet, in welchem sich *Sada Jata* eine Entscheidung für ihre knappe Niederlage im Oesterreichischen Stutenpreis holen sollte. Dieses Rennen führte wohl nur über 1300 m, ein starker Gegensatz zu der Distanz des Stutenpreises, aber die Stärke von *Sada Jata* liegt ja eher in ihrer Schnelligkeit wie in ihrer Ausdauer. Eine besondere Gegnerschaft hatte sie auch nicht und so schien ihr Sieg ziemlich sicher zu sein. Die Stute wurde aber wider Erwarten geschlagen, sie mußte sich mit einem anderen dritten Platze hinter *Negomljen* und *Uncas* begnügen. Da sie aber schon an der Distanz in Noten war, muß man annehmen, sie habe vorgestern nicht ihr richtiges Können gezeigt. Wahrscheinlich sagte ihr das tiefe Gelauf nicht zu. Ein sehr gutes Pferd, ja nahezu ein Flieger von Klasse ist *Negomljen* geworden. Wohl konnte sein Reiter Seidemann sieben Pfund Gewichtserlaubnis in Anspruch nehmen, aber *Negomljen* siegte um mindestens ein viel gegen *Uncas*, dessen donnerstagsiges Laufen seine Derbychance gerade nicht erhöht hat.

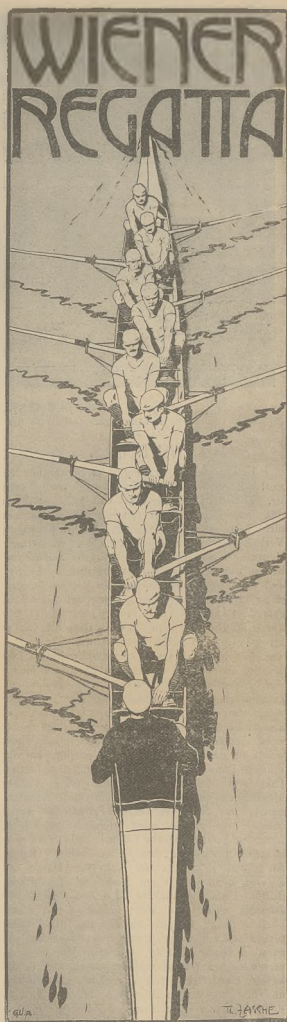
Eine starke Verbesserung hat *Mayenche* seit ihrem ersten diesjährigen Erscheinen auf der Rennbahn vor sich gegangen. Sie hat von Rennen zu Rennen Fortschritte gemacht, die sie in der Wertschätzung des Handicappers beträchtlich steigen ließen. Aber noch nicht genug. Dies zeigte sich im Handicap über 2000 m, das *Mayenche* leicht gegen *Boa* gewann, während der andere Starter schon an der Distanz nicht mehr in Frage kamen. Zu ihnen gehörte auch *Torguemada*, der allerdings derzeit nicht viel zu können scheint. *Veinard* ist ganz außer Form und reif für die Ausrangierung, *Fogely* kein Pferd für 2000 m.

Eine größere Gesellschaft ging im Parsifal-Handicap zum Start, zwölf Pferde bewarben sich um die wertvolle Prämie, darunter auch *Prior*, auf dessen Laufen man begierig sein mußte, weil er ja Zweiter im Preis von Stadlau gewesen. *Prior* kam aber nicht zur Geltung und kam im geschlagenen Felde ein. Sieht man davon ab, daß ihm als Derbyaspiranten die Meile nicht zuzugeworfen konnte, so schien für den ersten Moment sein Versagen ein schlechtes Licht auf *Ma* zu werfen. Aber wirklich nur eben für einen Moment, denn der Sieger des Rennens war kein Geringerer als *Sorrenio*, der Stallgenosse von *Ma*. Ihm aber soll *Ma* sich in der Arbeit bedeutend überlegen zeigen, und so mag der Ausgang des Parsifal-Handicaps die zahlreichen Anhänger von *Ma* in ihrem Glauben an den Bathyanschen Hengst bedeutend stärken. Die Leistung von *Sorrenio*, den übrigens H. Barker mit großem Geschicke ilt, ist eine sehr beachtenswerte, denn *Sorrenio* hatte die weitaus höchste Last von 58 kg im Sattel. Zweite wurde *South Star*, die unter einem geschickteren Reiter als Klimsch dem Sieger noch gefährlicher geworden wäre.

*Wiking*, der erst vor den Tribünen hervorgebraut kam, rettete das dritte Geld gegen *Camperdown*. Einen guten Moment hatte *Retour* im Rennen, die übrigen kamen nie zur Geltung.

Das Rennen der Zweijährigen war, obwohl nur vier Pferde liefen, doch wegen der Teilnahme des Kätoly-Memorial-Siegers *King Rob* interessant. Er machte mit seinen Gegnern wenig Umstände, er galoppierte sie in Grund und Boden. *Tigra* und *Kama* hatte man nie als ebenbürtige Konkurrenten von *King Rob* betrachtet, wohl aber *Phonola*, welcher der Erythrische Hengst ziemlich entgegen mußte. Sie lief aber weit unter ihrer Form, wahrscheinlich, weil ihr das weiche Gelauf nicht zusagte.

Das Verkaufsfreuden der Zweijährigen brachte einen sehr knappen Sieg von *Bills* o surprise gegen *Immortelle*, *Dulcis* und *Dubias*. Die größere Routine von Martinkovich gab den Ausschlag zu gunsten der Königswarterschen Stute, die *Immortelle* kaum geschlagen hatte, wenn sie einen geschickteren Reiter als Chunt im Sattel gehabt haben würde. Martinkovich ritt dann in *Paprika* auch den Gewinner des Handicaps über die Derby-Distanz. Das war ein spielender Sieg, *Paprika* brauchte gar nicht gefordert zu werden, um sein allerdings sehr geringes Gewicht zu einem leichten Erfolge gegen *Paandn* und *Gyongysiget* zu tragen.



**Sonntag den 12. Juni**  
nachmittags 1/2 4 Uhr  
**auf der alten Donau**

(Zufahrt über die Reichsbrücke).

6-40-45-46-48-49-50-51-52-53-54-55-56-57-58-59-60-61-62-63-64-65-66-67-68-69-70-71-72-73-74-75-76-77-78-79-80-81-82-83-84-85-86-87-88-89-90-91-92-93-94-95-96-97-98-99-100

**ENGL. ZEPHIRHEMDEN**  
K 8.—, 9.— und 10.— PRO STÜCK NACH MASS  
**LEOPOLD WUNDERKER**  
HOF-UND KAMMER-MAKER  
**WIEN 1. KOHLMARKT 11**

**Große Konkurrenz!**  
**Heiße Kämpfe in Sicht!**



VOM BLUMENKORSO IN WIEN 1904.  
DIE EHRENPREISE FÜR DIE SCHÖNST DEKORIERTEN WAGEN.

## ZWEI DERBIES.

In Österreich-Ungarn gibt es bekanntlich ein wertvolleres Rennen, wie das Österreichische Derby ist, nämlich den Königs Preis und doch hat dieser den sportlichen Wert der ersten genannten Konkurrenz nicht herabzudrücken vermocht. Ähnlich liegen die Verhältnisse in Frankreich. Auch dort existiert ein Rennen, dessen Sieger eine größere Summe einheimst wie der Gewinner des französischen Derbys, und dennoch ist der Ehrgeiz der Rennstallbesitzer mehr auf das Derby gerichtet wie auf den Grand Prix de Paris, dessen Wert den des Derbys weit übertrifft. Die Geschichte des französischen Derbys kommt wenig so heiße Favorits, wie heuer *Ajax* war. Der Name dieses Hengstes schwebte in aller Munde, die weitaus meisten der Zuschauer hielten eine Niederlage des Favorits für absolut ausgeschlossen und dennoch fehlte nicht viel und *Ajax* war geschlagen worden. Sein Stall gab ihm als Helfershelfer *French Fox* mit, doch dachte wohl niemand an die Möglichkeit, daß dieser würde für den Favorit einspringen müssen, um den reichen Preis dem Blauschönen Stalle zu retten. Und wer vielleicht doch mit einer solchen Möglichkeit gerechnet hatte, sah seine Annahme bereits am Start vernichtet. *French Fox* verlor nämlich bei einem sonst ziemlich glücklichen Ablauf ungefähr zwanzig Längen und folgte ausichtslos geschlagen dem Felde seiner Gegner. An deren Spitze befand sich von Hause aus *Danton*, dicht gefolgt von *Macdonald II.*, auf dem dritten Platze galoppierte *Monieur Charvet* vor *Isoudun*, *Ajax* und *Moët*; *Relaplän* und *Dewis* blieben einige Längen zurück. Bei den Ställen rückte *Ajax* auf, passierte zuerst *Isoudun* und dann *Monieur Charvet*, während *Macdonald II.* inzwischen an *Danton* vorbeigegangen war. In der kurzen Wand verbesserte *Relaplän* seine Position und bog dann hinter *Macdonald II.* und *Ajax* in die Gerade ein; dort verschwand *Danton* aus dem Vordertreffen und da der Jockey von *Macdonald II.* einen großen Bogen gemacht hatte, gelang es Stern an *Ajax*, die Innenseite zu gewinnen. An der Distanz war die Situation für den Favorit aber sehr kritisch. *Macdonald II.* hatte hier einen kleinen Vorteil vor *Ajax*, dessen Reiter bereits zur Peitsche greifen mußte. *Ajax* erreichte *Macdonald II.*, Spencer griff auch zur Peitsche und nun entspann sich ein erbitterter Kampf zwischen *Ajax* und *Macdonald II.* Vor den Tribünen hatte *Ajax* bereits den Kopf vorne und schließlich erreichte er unter ungeheuren Enthusiasmus der Menge eine halbe Länge vor *Macdonald II.* das Ziel. *Relaplän* war ziemlich weit zurück Dritter, die anderen waren ganz abgeschlagen.

*Ajax* und *Macdonald II.* waren zuletzt im Prix Noailles aufeinandergetroffen und damals hatte *Ajax* leicht gesiegt, entweder ist er also seit Ende April in der Form etwas zurückgegangen oder *Macdonald II.* hat seit damals Fortschritte gemacht. Die letztere Vermutung ist wahrscheinlich die richtige. Außerdem ist nicht zu übersehen, daß auf

*Ajax* entschieden der bessere Jockey saß, ein Sloan oder ein Reiff hatte das Rennen auf *Macdonald II.* wahrscheinlich sicher gewonnen. Und noch etwas muß konstatiert werden, um zu beweisen, daß M. E. Blanc seinen diesjährigen Derbysieg weniger der Überlegenheit von *Ajax* über seine französischen Altersgenossen als seinem Glücke zu verdanken hatte. Ware *Fifre II.*, der heuer noch ungeschlagen ist, nicht kürzlich von einem Unfälle ereilt worden, der seine Teilnahme am Derby unmöglich gemacht hatte, dann hätte der diesjährige französische Derbysieger kaum *Ajax* gegeben.

Die Beteiligung der Sportwelt am Derby war eine kolossale. Die nach Chantilly führende Eisenbahn beförderte in 47 Extrazügen nicht weniger als 25.784 Personen, die Eintrittsgelder erreichten die enorme Höhe von 124.000 Franken und der Umsatz am Totaliseur belief sich auf 2.421.150 Franken. Das Derby war ein ungemein schnelles Rennen. Dabei sei bemerkt, daß die Zeiten im französischen Derby seit 1897 sich gradatim sehr stark verbessert haben. *Palmito* legte im Jahre 1897 die Derbydistanz in 2:43<sup>3</sup> zurück und dann folgten nacheinander *Gardefeu* mit einer Zeit von 2:43, *Perth* mit 2:40, *La Morinière* mit 2:37, *Saxon* gleichfalls mit 2:37, *Rets* mit 2:33, *Ex Voto* auch mit 2:33 und endlich *Ajax* gar mit 2:31<sup>4</sup>. Die letzteren Zeiten sind derartige, daß an ihrer Richtigkeit gezweifelt werden darf.



VOM BLUMENKORSO IN WIEN 1904.  
DIE EHRENPREISE FÜR DIE SCHÖNST DEKORIERTEN WAGEN.

Die Stammtafel von *Ajax* zeigt folgendes Bild:

A J A X 1911	Flying Fox	Orme II	Vampire	Claret 3	Princess Catherine	Asta	Alice	Asta
1	Ormonde 16	Bend Or 1	Danester 5	Sacmor 5	Prince Charles 12	Catherine	Wellington 3	Alta
		Lily Agnes	Macaroni 14	Finlande	Prince Charles 12	Catherine	Wellington 3	Alta
2	Angella	Galopie 3	Voltaire 3	Finlande	Prince Charles 12	Catherine	Wellington 3	Alta
		St. Angela	Kidney Tom 3	Finlande	Prince Charles 12	Catherine	Wellington 3	Alta
3	Galopie 3	Voltaire 13	The Flying Dutchman 3	Finlande	Prince Charles 12	Catherine	Wellington 3	Alta
		Flying Duchess	Merope	Finlande	Prince Charles 12	Catherine	Wellington 3	Alta
4	Irony	Rosebery 22	Spectrum 1	Finlande	Prince Charles 12	Catherine	Wellington 3	Alta
		Sarcasm	Ladylike	Finlande	Prince Charles 12	Catherine	Wellington 3	Alta
5	Sammor 5	Dollar 1	The Flying Dutchman 3	Finlande	Prince Charles 12	Catherine	Wellington 3	Alta
		Finlande	Tom 4	Finlande	Prince Charles 12	Catherine	Wellington 3	Alta
6	Princess Catherine	Prince Charles 12	Blair Athol 10	Finlande	Prince Charles 12	Catherine	Wellington 3	Alta
		Chatterbox	Boston Tree 5	Finlande	Prince Charles 12	Catherine	Wellington 3	Alta
7	Wellington 3	Chatterbox 3	Macaroni 14	Finlande	Prince Charles 12	Catherine	Wellington 3	Alta
		Chatterbox 3	Soluna	Finlande	Prince Charles 12	Catherine	Wellington 3	Alta
8	Asta	Chatterbox 3	Orlando 13	Finlande	Prince Charles 12	Catherine	Wellington 3	Alta
		Arasaria	Arasaria	Finlande	Prince Charles 12	Catherine	Wellington 3	Alta
9	Asta	Cambuslang 19	Arasaria	Finlande	Prince Charles 12	Catherine	Wellington 3	Alta
		Lady Superior	Hepatica	Finlande	Prince Charles 12	Catherine	Wellington 3	Alta
10	Asta	Cambuslang 19	Quercus 7	Finlande	Prince Charles 12	Catherine	Wellington 3	Alta
		Lady Superior	Persique	Finlande	Prince Charles 12	Catherine	Wellington 3	Alta

# DERBY-NUMMER DER „ALLGEMEINEN SPORT-ZEITUNG“ 1904

HERAUSGEGEBEN UND REDIGIERT VON VICTOR SILBERER.

## GENERAL GRAF HUGO KÁLNOKY.

Zu den marktesten Erscheinungen der österreichisch-ungarischen Armee und zu ihren hervorragendsten und schneidigsten Reitern gehörte seinerzeit der jetzige General Graf Hugo Kálnoky, der in den Sebziger- und in den Achtzigerjahren als Rennreiter und Kampagne-Reiter Erfolge erzielte, wie sie bis dahin kaum je einem Offizier zuteil geworden waren. Was aber die Bedeutung Kálnokys noch besonders hebt, ist der Umstand,



HUGO GRAF KÁLNOKY

ALS K. K. MAJOR UND MEISTER IM PREISREITEN DER ÖSTERREICHISCH-UNGARISCHEN ARMEE.

daß er sich nicht nur selbst eine einzig dastehende Position als Reiter zu schaffen verstanden hat, sondern auch in höchstem Grade vorbildlich, anfeuernd und belehrend wirkte und eine ganze Schar begeisterter Schüler heranzog, welche in den Vereinstellungen die Kampagne-Reiter-Gesellschaft in Wien Jahr um Jahr viele Preise gewannen.

Die Kálnokys sind eine ausgesprochene Reiterfamilie und verdient zur Bestätigung dieser Tatsache in Erinnerung gebracht zu werden, daß der nachmalige Minister des Äußeren, Graf Gustav Kálnoky anfangs der Fünfzigerjahre in der damaligen Zentralkavallerie in Wien als Reiter ein derartiges Aufsehen erregte, daß ihm seine Freunde dringend baten, lieber bei der Kavallerie zu bleiben, wie die unsichere diplomatische Laufbahn zu betreten. Sein jüngerer Bruder, Graf Hugo Kálnoky, wurde im Jahre 1844 geboren und kam 1863 als Gemeiner zu den

Cavalier-Übungen, in welchem Regiment die Reiterei jeder Art unter dem Oberst Baron Adolf Mengen in ausgehntester Art gepflegt wurde. Die Früchte dieser Tätigkeit blieben nicht aus, denn als im Jahre 1875 wieder eine Zentralanstalt für Reiterei für die k. u. k. Armee gegründet wurde, fanden die tüchtigsten Offiziere dieses Regiments, darunter auch Graf Hugo Kálnoky, dort ein Unterkommen.

Graf Hugo Kálnoky ritt sein erstes öffentliches Rennen 1865 in Tárnov und gewann es. Alzufrüht stieg er nicht in den Sattel, denn erstens war sein Gewicht stets ziemlich hoch und dann erlaubte ihm auch der Dienst nicht, seiner Passion so häufig nachzukommen. In allen Rennen aber zeigte er sich als ein Meister im Sattel, als eine Größe unter den Herrenreitern seiner Heimat. Sein bestes Jahr hatte er 1882, als er fünf Rennen gewann, darunter die Wiener Armee-Steeple-chase auf *Wiener Blitz*. Das war ein geradezu ideales Offizierspferd, das beste Chargenpferd vielleicht, auf dem je ein österreichischer Offizier gesessen. Es wurde 1873 in dem Gestüte des Grafen Johann Waldstein von Gladisteur—Ada Mary gezogen, blieb aber, da es wegen des bei der sehr schweren Geburt erfolgten Einganges seiner Mutter bei Kalmich aufgezogen werden mußte, so schwach, daß es weder als Zweijähriger noch als Dreijähriger herausgebracht werden konnte. Dann wurde es aus dem Training genommen und gelegt. Im Frühjahr 1877 kam es nach Wien zum Grafen Hugo Kálnoky, für den es im August eine Steeple-chase zu Baden gewann. Hierauf genoß *Wiener Blitz* wieder Ruhe bis zum Jahre 1880, in dem er ein Rennen gewann. 1881 feierte er vier Siege, 1882 erlangte er sechs Erfolge, darunter in der Wiener Armee-Steeple-chase unter Graf Hugo Kálnoky. Aber *Wiener Blitz* zeichnete sich nicht nur auf der Rennbahn aus. Seiner ungewöhnlichen Springkraft verdankte Graf Hugo Kálnoky auch einen ersten Preis beim Preisspringen in Wien, ferner war *Wiener Blitz* ein vorzügliches Jagdpferd und vortreffliches Frontpferd, und sogar als Wagenpferd leistete er sehr gute Dienste.

Noch größere Erfolge wie als Rennreiter errang Graf Hugo Kálnoky als Kampagne-Reiter, als welcher er überhaupt seinesgleichen suchte. Eine lange Reihe, von Jahren hindurch fehlte Graf Hugo Kálnoky bei keiner derartigen Veranstaltung und

gestaltete er unter den ersten Preisträgern zu finden. So gewann er bei den Preisreiterkonkurrenzen der Kampagne-Reiter-Gesellschaft nicht weniger als drei erste Preise im Preisreiten und fünf erste Preise im Preisspringen. Erst in vorgerücktem Alter zog er sich dann von der aktiven Beteiligung an diesen edlen Wettkämpfen zurück und überließ jüngeren Kräften das Feld, wobei er die Freude hatte, zu sehen, daß seine Schüler Preise um Preise errangen. Er war stets einer der eifrigsten Förderer des Kampagne-Reitens und seine Sattel hat viele Früchte getragen. Und als vor einigen Jahren die österreichisch-ungarischen Offiziere so rühmend über das internationale Preisreitturnier in Turin heim-



HUGO GRAF KÁLNOKY

IM JAHRE 1882 SEIN ERSTES ÖFFENTLICHES RENNE IN TÁRNÓV AUF DEM VON JOHANN WALDSTEIN VON GLADISTEUR—ADA MARY ZUGESCHENKTE PFERD *WIENER BLITZ*.

gekehrt waren, da durfte sich Graf Hugo Kálnoky mit Recht sagen, daß sein Wirken nicht wenig zu diesem glänzenden Erfolge beigetragen hat.

Nun hat Graf Hugo Kálnoky kürzlich sein 60. Lebensjahr vollendet und diesen Anlaß haben wir eben benützt, um unseren Lesern eine kurze

Schilderung des segensreichen Wirkens dieses ganz außergewöhnlichen Reiters zu bieten, der viel zu früh aus den aktiven Diensten getreten ist, nämlich bereits im Jahre 1895 als Oberst und Kommandant des 2. Dragonerregiments. Noch drei Jahre zuvor hatte er das Preisreiten in Wien auf *Pöpstschil* gewonnen, seither fungiert er als Richter beim Preisreiten in Wien. Einen besseren hat man wohl nicht finden können. Bei ihm paaren sich strenge Unparteilichkeit mit seltener Fachkenntnis, er ist ein Richter par excellence. Seltensamerweise befindet sich Graf Kálnoky nicht unter den Richtern für das Preisspringen,



WIENER BLITZ

GEZEIGT VON WILHELM KAMPFMEIER (KAMM) DES PREISREITENS, DER SEINER, HUGO GRAF KÁLNOKY.

obwohl er auch auf diesem Gebiete eine anerkannte Autorität ist, hat er doch, wie bereits erwähnt, fünfmal die Preisspinnen gewonnen, darunter einmal auf *Winnor Bile*, dessen Bild wir an anderer Stelle bringen. Es stammt aus jener Zeit, da Graf Hugo Kälköny die Charge eines Majors beim 11. Ulanenregiment bekleidete, wie auch aus dem gleichfalls wiedergegebenen ersten Bilde ersichtlich ist.

Mehr als ein halbes Menschenalter ist seit damals vergangen, Graf Hugo Kälköny sitzt auf seinen Gütern, die er mit Fleiß und Umsicht verwaltet. Ihn umgibt eine zahlreiche Familie, vier Knaben und vier Mädchen. Alle maßen schon früh auf Pferd, sie sollen nicht abfallen von dem Reiterstamm der Kälköny. Und wie zeitlich sie anfangen, das zeigt das dritte der diesem Artikel beigegebenen Bilder, auf dem man Graf Hugo Kälköny mit seinem erst dreijährigen Sohne zu Pferd sieht. Moge in diesem jüngsten Kälköny die Liebe zum Pferde ebenso erstarben und möge sich seine Reiskunst ebenso zur vollsten Blüte entwickeln wie bei seinem Vater!

## JOCKEI-EINKOMMEN.

„Ich gab es meinem Kammerdiener,“ sagte einmal ein erfolgreicher englischer Jockey bei einer Gerichtsverhandlung auf dem Lande.

„Dem Kammerdiener Ihres Herrn, wollen Sie wahrscheinlich sagen,“ korrigierte der Richter.

„O nein, mein eigner Kammerdiener,“ antwortete der Jockey.

„Baronetter Hummel,“ rief da Seine Exzellenz der Richter aus, „Sie werden doch nicht behaupten wollen, daß Jockeys eigene Kammerdiener haben.“

Der gute Richter auf dem Lande hatte tatsächlich keine Ahnung, daß es berühmte englische Jockeys gibt, welche nicht nur eigene Kammerdiener besitzen, sondern in jeder Beziehung das Leben eines großen Herrn führen. Einige bleiben den Winter im Lande und halten sich Jagdpferde, andere ziehen es vor, im Mittelmeer mit einer Yacht zu kreuzen, wieder andere erscheint das Leben an der Riviera während der Saison als das schönste. Sie alle aber geben das Geld mit einer wahrhaft konfessionellen Leichtigkeit aus. Und warum sollten sie es auch nicht? Leute, deren Einkommen in Pfund Sterling eine funfstellige Zahl erreicht, können sich das gestatten, und ein Jockey erwirbt von seinem Gesichtspunkte aus das Geld ebenso schwer wie ein vielbeschäftigter Anwalt oder Arzt.

„Wieviel würde ihr Verlust betragen,“ fragte einst Sir James Paget den berühmten englischen Jockey Fred Archer, „wenn Sie aus irgend einem Grunde ihr Derbyengagement nicht erfüllen könnten?“

„Über 2000 Pfund Sterling,“ entgegnete der Jockey.

„Ist es möglich,“ rief Sir Paget im höchsten Erstaunen. „Da würde ich mit wahrhaftig wünschen, mein Beruf wäre nur halb so einträglich wie der Ihrige.“

Fred Archer besaß erwiesenermaßen einmal in seinem Arme in kurzen Jahren ein Vermögen von mindestens 200.000 Pfund Sterling, und trotz schwerer Verluste an der Londoner Börse hinterließ er bei seinem Tode immerhin noch 60.000 Pfund Sterling, obwohl er nicht einmal seinen dreißigsten Geburtstag erlebt hatte.

So enorm aber auch die von Fred Archer verdienten Summen waren, so wurden sie doch sowohl in bezug auf das jährliche Einkommen als auch hinsichtlich der besonderen Rittergelder von anderen Jockeys noch überboten. Von John Wells wird behauptet, daß er die größte, jemals einem Jockey für einen einzigen Ritt bezahlte Summe erhalten habe. Das war im Jahre 1868. Sir Josef Hawley machte nämlich damals die ihn überraschende Entdeckung, daß sein Pferd *Bun Gown* hoher Favorit für ein Rennen war, worauf er beschloß, „daß die Leute für ihr Geld wenigstens einen schönen Ritt sehen sollten“, und er engagierte Wells, obwohl er selbst so wenig Vertrauen in sein Pferd setzte, daß er nicht einmal einen Schilling auf dasselbe anlegte. Zu Hawleys Überraschung gewann *Bun Gown* das Rennen, und zu seiner großen Freude schenkte er dem Jockey John Wells, der das Pferd so geschickt zum Siege gesteuert hatte, den ganzen Preis, der sich auf 1000 Pfund Sterling belief. Wells hatte also diese Summe in kaum drei Minuten erworben! Selbstverständlich

bildete dieser Betrag die einzig dastehende Ausnahme, und es durfte weder vorher noch nachher der Fall eingetreten sein, daß ein Jockey für einen einzigen Ritt eine solche Summe erhielt.

Ungelahr um dieselbe Zeit erhob gleichfalls in England Admiral Rous seine Stimme, um gegen die extravaganten Jockeigehalte aufzutreten. „Früher,“ sagte er, „haben so freigebige Sportleute wie der Herzog von Grafton und Charles Bonbry es für genügend befunden, ihrem Jockey eine Banknote von zehn oder zwanzig Pfund für den Sieg im Derby oder in den 2000 Guineas zu schenken, und jetzt trägt die Sitte ein, den Reiter mit derartigen Beträgen wie 1000, 2000, ja selbst 3000 Pfund zu belohnen.“

Was würde wohl Charles Singleton, einer der ersten englischen Berufsreiter, zu diesen Zahlen gesagt haben? Seine bemerkenswerteste Belohnung für einen schönen Ritt bildete ein — Schaf, welches allerdings im Laufe der Jahre das Geschenk aus eigenen Stücken vergrößerte, indem es ein Dutzend Nachkommen in die Welt setzte.

Dahy, welcher den wenig beachteten *Hermil* im denkwürdigen englischen Derby des Jahres 1897, das den Marquis Hastings ruinierte, zum Siege ritt, wurde derart mit Geschenken überschüttet, daß er sich plötzlich um mehr als 4000 Pfund reicher sah als drei Minuten zuvor.

Fälle solcher mackerhafter Bezahlung, von denen sich übrigens noch eine ganze Reihe anführen ließe, müssen natürlich als Ausnahmen von der Regel angesehen werden. Aber abgesehen von diesen Riesensummen, kann in der heutigen Zeit ein guter Berufsreiter seine 5000 — 10.000 Pfund und noch darüber im Jahre verdienen. Tod Sloan zum Beispiel brachte es in zwei aufeinanderfolgenden Jahren sicherlich auf den letztgenannten Betrag, und es würde nicht schwer fallen, ein gutes halbes Dutzend englischer Jockeys zu nennen, deren Einkommen in den letzten Jahren 10.000 Pfund eher überschritt, als darunter blieb.

Die vorgeschriebenen Rittergelder sind natürlich verhältnismäßig gering, fünf Pfund für einen siegreichen und zwei Pfund für jeden übrigen Ritt. Selbst wenn man aber das Einkommen eines Jockeys auf Grund dieser Rittergelder noch so niedrig berechnet, wird man immer finden, daß er sich wahrlich nicht schlecht steht.

Im letzten Jahre erzielte der englische Jockey Champion O. M. d. e. unter 784 Ritten 150 Siege und verdiente dadurch an den offiziellen Rittergeldern allein so viel, wie ein Minister seines Landes zu beziehen pflegt; natürlich machte diese Summe nicht einmal die Hälfte von Muddens Jahres-einkommen aus.

Ein guter Jockey bekommt in England für den ersten Ruf auf seine Dienste ungefähr 1000 Pfund jährlich und eine etwas kleinere Summe für den zweiten Ruf, so daß er dadurch bereits ein sicheres Einkommen von 1500 — 2000 Pfund in der Tasche hat. Dann kommen die Rittergelder und diese werden wieder reichlich vermehrt durch oft fürstliche Geschenke seitens der Rennstallbesitzer oder von Bewunderern und Gönnern. Schließlich verdient mancher Reiter zweifels ohne durch indirektes Wetten noch eine hübsche Summe dazu.

Man geht daher nicht zu weit, wenn man sagt, daß im Mutterlande des Sports ein erklaskischer Jockey sehr leicht enttäuscht wäre, wenn sein jährliches Einkommen weniger betragen würde, wie das des Staatssekretärs seines Landes.

## DER HINDERNISSPORT IN EPSOM.

Epsom ist nicht der älteste, aber einer der berühmtesten Rennplätze Englands und somit der Welt, weil auf ihr im Jahr 1780 der Kampf um den „Heldens-Bau“ Englands, das klassische aller klassischen Rennen der Welt, zur Austragung gebracht wird. Die verschiedenen Programme von Epsom tragen überaus vornehmen Charakter, und es sind die besten und größten Auslagen von hervorragenden Pferden bestreitet. Der Sport zwischen Flaggen ist heute von Epsoms Hügeln verbannt und doch hat es einst eine Zeit gegeben, wo auch in Epsom frühlich über Sprünge geredet wurde.

In den vierzig Jahren des vorletzten Jahrhunderts war der Hindernissport in England sehr beliebt. Überall gab es Steeple-chase und als im Norden, Süden, Osten und Westen überall der Sport zwischen Flaggen blühte, so mußte man den Plan, auch in das Jahresprogramm von Epsom Meiere Hindernissport einzuführen. Henry Doring und dessen Freunde waren es, welche zuerst diese Absicht aussprachen und sie auch durchführen wollten. Sie proponierten ein Hindernis-Meeting, welches gleich nach dem ersten Frühjahrs-Meeting 1841 stattfinden sollte, aber zu ihrer Überraschung stießen sie bei Durchführung ihres Planes auf eine heftige Opposition, welche von den in Epsom tanagenehenden Herren ausging. Und man kann sich denken, daß diese Herren in Epsom, weil man für das Heil der bittelligen Reiter und Pferde fürchtete, seien, die Gegner der Hindernisse in Epsom erachteten, daß sie ihren Schutz und Beistand einer Rennbahn gewahrt hatten, auf welcher die besten Rennen wie Derby und Oaks gelaufen werden. Diesen Schutz wurden sie aber der klassischen Bahn sofort entziehen, wenn deren Gelauf durch die Hufe von Steeple-chase „entheiligt“ würde. Mr. Doring ließ sich dadurch aber nicht abrecken, und nach drei Jahren 1844 wurde ein Hindernis-Meeting zum zweiten Male, das Hindernissport in Epsom einzuführen, und am ihren Gegnern gerecht zu werden, vergabte sie das Gelauf für die Steeple-chase auf die großen Wiesen an der rechten Seite des Weges nach Leatherhead. Die neue Rennbahn war anderthalb Meilen von der Stadt entfernt und wies sehr viel Sprünge auf, natürliche sowohl wie künstlich angelegte. Es gab Hürden, Hoch- und Niederstrecken, und es gab auch breiten Gräben; trotz alledem war die Bahn aber sehr leicht. Ein Reporter aus jener Zeit schrieb darüber: „Die Recken, wenn man sie so nennen darf, waren leicht und annehmlich, und es war nicht nötig, sie zu überwinden, nicht gefährlich werden können, und es muß erwähnt werden, daß die Steeple-chase nach Ansicht eines alten Steeple-chase-Reiters weiter nichts waren als Hürdenrennen auf Sandgras.“ Dieser wurde durch seinen vielen Begleitern, der vor den Recken niederknien, und das Gelauf war infolgedessen außerordentlich leicht und schlagfertig.

Das Frühjahrs-Meeting in Epsom fand am 11. April 1850 statt und danach wurde in Epsom die erste Steeple-chase geritten. Es bestand aus einem Rennen, das die ersten drei Plätze brachte. Das Programm, die Surrey Hunt Steeple-chase, die Aristocrat Steeple-chase und die Great Metropolitan Steeple-chase. William Archer, der Vater von Fred und Charles Archer und der sächsische Jockey *Lord Charles* in der Liverpool Grand National von 1853, ritt den Sieger in der Surrey Hunt Steeple-chase. Alle drei Rennen hatten scharfe Endspiele im Gefolge, obwohl der Boden so tief war, daß die Pferde leicht über die Hürden sprangen. Jedemal bedeutete der erste Steeple-chase-tag einen großen Erfolg, so daß man, jedoch etwas erregt, für den 6. November desselben Jahres einen zweiten Renntag für Konkurrenzen zwischen den drei Rennen festsetzte. Dieser Renntag mußte ausfallen, wurde für den 2. April 1851 durch den ersten Frühjahrs-Hindernis-Meeting ausgetauscht. Mittelmäßig war auch der Hindernissport von der damals auf dem Gebiete des Sports allgemein herrschenden Depression betroffen worden. Die Fachschriften des Kontinents, damals, daß die Annahmen für die Handicaps weit hinter denen früherer Jahre zurückblieben und daß die Anzahl der laufenden Pferde auch sehr viel zu wünschen übrig ließ. So starteten damals in der Herford Grand Steeple-chase von neunzehn eingeschriebenen Pferden nur sechs, fünf Pferde von 49 gingen in einer bedeutenden Liverpool Steeple-chase im Herbst an den Ablaufsposten.

Inzwischen konnte der Surrey Hunt Steeple-chase Pferden nur sechs und in einem Rennen in Wolverhampton nur ein Pferd von 85 genötigt auf die Reise schicken. In der Grand National Steeple-chase desselben Jahres in Liverpool waren von 100 eingeschriebenen Vollblütern nur 16 an den Start erschienen. In der Liverpool Grand Metropolitan Steeple-chase in Epsom wurde von nicht mehr als sieben Pferden bestreitet, von denen Lord Waterford *Lord George* unter Jockey Ryn den Sieg gegen *Drink Whisky*, auf den Tom Oliver ritt, errang. Oliver gewann dann später das Handicap der Epsom-Meetings im Herbst 1851 auf *Guy Fawkes Day*; allerdings scheint das Rennen eine „schöne Affäre“ gewesen zu sein. Das Frühjahrs-Meeting 1852 muß deswegen ebenfalls recht wenig verdient haben. Die Nummer der Mauler gibt, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag* wurde Zweites in einem Hürdenrennen und war aber auch für die Great Metropolitan Steeple-chase am 1. April 1852 der erste. In diesem Rennen bereitete man sich gar nicht auf, sondern die Nummer des Renners wurde nicht angegeben, sondern die Nummer der Mauler, in welcher in jener Zeit Steeple-chase geritten wurden. Mr. Braithwaite *The Drag*

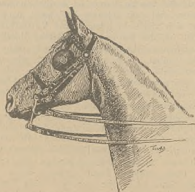


# EIN ERNSTES WORT GEGEN DIE AUFSATZZÜGEL.

Auf Ersuchen des Berliner Tierschutzvereines wurden im Jahre 1891 nachstehende Gesachten abgegeben:

Von dem preussischen General der Kavallerie Herrn von Rosenberg: Wie es eigentlich möglich ist, daß wir dauernd eine Mode beibehalten, welche nach jeder Richtung hin im wahren Sinne des Wortes supraklische ist, ist unbegreiflich. Der Aufsatzzügel muß dem Pferde die Rückenmuskeln erschaffen und dadurch ein Ziehen mit den Hinterbeinen unmöglich machen. Der Glaube, den viele Menschen haben, daß durch die Aufsatzzügel die Vorderbeine geschont werden, ist ganz falsch

Pferd ohne Aufsatzzügel.



Natürlich und schön.

Kopf- und Haltestellung ist ungewunden und schmerzlos. Daß an der Zäumung noch Scheuklappen und Kinnketten-Kandare vorhanden sind, ist das einzig Tadelswerte.

Pferd ohne Aufsatzzügel.



Einblick in das Innere des Kopfes.

Man betrachte genau, welche Lage und Richtung die Luftröhre und die große Blutader (seitwärts bei natürlicher Haltung besitzen. Nichts ist verbogen oder zusammengequetscht. Auch die Maulwinkel werden nicht gezerrt. Nur so kann das Tier sich wohl befinden und ohne Schmerz arbeiten.

Durch den Aufsatzzügel wird der Kopf und die Hinterhand (weil keine Schenkel vorhanden sind) möglichst hoch nach oben gebracht, der Rücken nach unten durchgedrückt und der Schwerpunkt dadurch auf die Schultern verlegt; woher es auch kommt, daß jedes Pferd, wenn es auch nur eine kurze Zeit unter einem Aufsatzzügel gefahren wurde, ein totes stumpfes Gefühl in den Vorderbeinen für den Reiter abgibt. Daß dieser Zustand richtig ist, haben gewiß schon viele, die diese Zeiten lesen, selbst gefühlt und erfahren. Ein Pferd muß durch den Aufsatzzügel ruiniert werden und kann außerdem unmöglich so viel ziehen als ein Pferd ohne diese Zügel. Das Ziehen eines mittleren Gewichtes fällt außerdem jedem Pferde ohne Aufsatzzügel viel leichter als wie mit demselben. Ein wirklicher Vorteil des Aufsatzzügels ist absolut nicht vorhanden; er liegt nur darin, daß die Pferde für den Laien gleichmäßig aussehen und daß viele Menschen das Hochhalten der Pferdeköpfe schon finden. Für jeden Menschen, der nur einigermaßen etwas von dem Pferde versteht, ist der mit Gewalt hervorgerufene Hirschhals geradezu ein widerwärtiger Anblick. Bei einem Einspanner fällt der oben erwähnte Vorteil außerdem noch ganz weg

und ist gerade so unverständlich, als wenn man einem Reitpferde mit Gewalt einen Hirschhals anreiten wollte.

Die Aufsatzzügel sind neuerdings durch die Trabrennen leider wieder mehr in Aufschwung gekommen, weil man sagt, die Pferde lernten dadurch schneller traben. Ich habe dieses nie probiert, ich kann mir aber denken, daß wohl etwas Wahres dahinter steckt. Wenn den Pferden mit Gewalt der Kopf in die Höhe gezogen wird, werden die Vorderbeine durch permanentes Vortreiben gewissermaßen krampfhaft nach oben und vorwärts herausgetrieben, wobei der Rücken und die Hinterbeine keine Kraft entwickeln können. Dieses ist auch die Ursache, weshalb diese Rennen auf solch kurze Entfernungen gefahren werden; denn die Pferde können bei dieser Art ganz unmöglich eine Ausdauer haben.

Die Körperhaltung, welche der Aufsatzzügel verursacht, ist die denkbar schlechteste, die man dem Pferde für Ausdauer und Konservierung geben kann. Deshalb wäre es wirklich die höchste Zeit, daß man mit dieser gräßlichen Mode aufhöre. Die Qualen, welche die Pferde ausstehen, sind jedenfalls viel größer, als wir glauben.

Diese angespannten Muskeln müssen dem Pferde große Schmerzen verursachen, die es aber leider nicht zum Ausdruck bringen kann. Ich habe vor einiger Zeit gesehen, wie Pferde mit einer

Mensch mit Aufsatzzügel.



Wenn man alle diejenigen, welche den Pferden solchen Märschzeug anlegen oder seine Anlegung befürworten, zwingt, ihn selber zu tragen, so gäbe es binnen kurzer Zeit keine Aufsatzzügel mehr.

Schaukel vors Maul geschlagen werden, und man nun den Augenblick, als sie mit dem Kopf in die Höhe führen, benutzte, den Aufsatzzügel schnell einzubauen. Die Pferdehändler machen von schlechten Pferden die ausgetriebenen Gebrauch; sie verkaufen das eine manchen Fehler und tauschen den Käufer. Jeder, der ein paar Wagenpferde kaufen will, mußte sich dieselben ohne Aufsatzzügel vorführen lassen, dann wurde er nach jeder Richtung hin viel besser beurteilen können, ob die Tiere zusammenpassen oder nicht. Ein aufgesetztes und geöffnetes Pferd sieht ganz anders aus, als es in Wirklichkeit ist. Wenn die armen Tiere sprechen könnten, wie wurden sie wohl über diesen schmerzhaften Tiersport der Menschen äußern.

v. Rosenberg,  
General der Kavallerie.

Der Herr Major a. D. Rich. Schoenbeck: Auf das Auge, ob der Gebrauch von Aufsatzzügeln für Pferde, welche, wie die der Gendarmen- und Arbeitsfuhrwerke, einen vollständigen Dienst leisten zu absolvieren haben (auch bei Droschken, Omnibussen und sonstigem öffentlichen Fuhrwerk), ein tierqualerischer sei, teile ich Ihnen mit, daß ich dies aus vollster Überzeugung und bejahen kann. Für derartige Pferde, welche in diesen Diensten verwendet werden, ist die Anwendung des Aufsatzzügels überflüssig und zwecklos und eher geeignet, der längeren Brauchbarkeit des Pferdes zu schaden, als irgend einen Nutzen zu stiften. Des ferneren bedeutet aber die auf so viele Stunden

ausgedehnte Zwangsanspannung des Halses eine stets gesteigerte Qual für das Tier. Je mehr das Tier aufgerichtet wird, um so unsicherer wird sein Gang, umso mehr leiden seine Vorderbeine, und das viele Stürzen der Pferde in den Straßen der Hauptstadt ist zum Teil auch aus diesem Grunde dem meist verstandlosen Gebrauch der Aufsatzzügel zuzuschreiben. Die betreffenden Kutscher finden nirgends darüber Belehrung. — Für ganz besonders tierqualerisch erachte ich die sogenannten Upper-Yaw-Bitt (Oberkiefer-Aufsatzzügel), welche von der Trabrennbahn, wo sie besonderen Zwecken dienen und selten länger als 10—15 Minuten zur

Pferd mit Aufsatzzügel.



Unnatürlich und häßlich.

Kopf und Haltestellung ist in unnatürlicher Zwangshaltung. Aus den Augen und der Miene des Tieres spricht Unruhe und Unbehagen. Scheuklappen und Kinnketten-Kandare vermehren sie noch.

Pferd mit Aufsatzzügel.



Einblick in das Innere des Kopfes

Durch die Zwangshaltung wird Kehlkopf und Luftröhre unnatürlich verbogen, und es werden die Blutadern stellenweise zusammengequetscht. Luftröhre, Kehlkopf nebst Schmerzen in den Hals- und Geniekmuskeln, in den Maulwinkeln und Kinnbacken müssen die Folgen sein, je stärker, je länger die Spannung dauert. Daher das ängstliche Trippeln und Kopfwerfen aufgeregter Pferde.

Anwendung gelangen, in den allgemeinen Gebrauch, sogar bei Droschken, übergegangen sind. Es ist das nichtsnutzige und qualerische Instrument, welches es gilt, und Droschkenpferde müssen dasselbe oft stundenlang selbst auch während der Ruhe auf den Halteplätzen tragen!

Lehr- und Fachbücher behandeln den Gebrauch der Aufsatzzügel meist nur im allgemeinen und unter der Voraussetzung rationaler Anwendung. Graf Wraquel, einer unserer hervorragenden Fachmänner, verurteilt ebenfalls die verständnislose Anwendung des „doppelten“ (jetzt fast nur noch in Gebrauch befindlichen) Aufsatzzügels und empfiehlt (für Luxuszug) den „einfachen“ Aufsatzzügel, sagt aber ausdrücklich: „Daß Aufsatzzügel bei Arbeitsfuhrwerk mit längeren Fahrten, beim Bergaufziehen und wenn die Pferde längere Zeit vor dem Wagen still stehen müssen, entschieden zu vermeiden sind.“

Rich. Schoenbeck,

Major a. D., verordneter ärztlicher Sachverständiger in Pferdeangelegenheiten, vormaliger Chef der Kavallerie.

Die „Schweizerische landwirtschaftliche Zeitung“ (Aarau, Heft 17, Jahrgang 1902) schreibt:

„Als **Marterinstrument** für Pferde, namentlich in schwerem Zug und im Landwirtschaftsbetrieb, bezeichnen wir den Aufsatzzügel. Manche Pferdewarter und auch Pferdebesitzer glauben in ihrem törichten Wahne dem Pferde dadurch ein stolzes Aussehen zu geben, indem sie den Aufsatzzügel straff anspannen, wodurch der Kopf zurückgezogen und der Hals in eine beinahe senkrecht gebogene Form gezwungen wird. Dadurch wird das Pferd gezwungen, den Kopf hoch und senkrecht zu tragen, wobei es aber nicht nur seine Kraft nicht zur Geltung bringen kann, sondern durch die unnatürliche Zwangslage des Halses noch unsagliche Qualen erdulden muß. Die knocheerne Grundlage des Halses bilden die sieben Halswirbel. Diese müssen, soll das Pferd seine Kraft voll und ganz entfalten, genügend Spielraum haben, damit sich der Hals beim Ziehen nach Bedürfnis dehnen und strecken kann. Nichts widerspricht aber dieser natürlichen Auffassung mehr, als die wider sinnige Anwendung des Aufsatzzügels.

Es gibt ja Fälle, wo eine mäßige Anwendung des Aufsatzzügels gerechtfertigt ist; nämlich bei solchen Pferden, welche die üble Gewohnheit haben, während des Gehens beständig den Kopf auf- und abwärts zu schwingen, was für Führer und Pferd ermüdend und gefährlich wird. Aus diesem Grunde kam auch der Aufsatzzügel zuerst zur Anwendung und er artete erst später zur eigentlichen Modertorheit aus. Allein auch in diesem Falle hätte man sich die Mäßigkeit scharf anzuwenden, als zur etwelchen Einschränkung der Unart nötig ist. Übermäßige Anwendung des Aufsatzzügels zieht immer nachteilige Folgen nach sich (Schwännehalts). Suchen wir daher durch richtige Anpassung des Geschirres an die natürliche Lage der Körperteile den Pferden die Arbeit des Ziehens so viel wie möglich zu erleichtern! Wir befürworten daher die Gesund- und Kräftigerhaltung der Tiere, was ja nur in unserem eigenen Interesse liegt.

J. K.

Die Münchener Zeitschrift „Der Chaisen- und Wagenbau“ schreibt in ihrer Nummer 2, Jahrgang 1903, folgendes:

„Der Aufsatzzügel, zum wieviel hundertsten Male schon verurteilt!“

Obne Zweifel sind unter den Tausenden, welche diese Zeitung heute lesen, auch viele Wagenbauer, welche die Beschreibung liefern, und denen will ich einmal nachdrücklich ins Herz reden, den Aufsatzzügel ihnen austreiben; denn — Bescheidenheit ist wohl eine Zier, doch — weiter kommt man ohne ihr!

Wenn diese Menschen, die Aufsatzzügel machen, und jene, welche damit paradiere, ebenso behandelt wurden, wie sie diese armen Pferde damit behandeln, dann würden sie erst erkennen, wie rücksichtslos verkommen — und roh sie sind, wie sie heute noch mit diesen armen Pferden umgehen.

Seht euch nur einmal das Marterwerkzeug an, welches hier auf dem Bilde der Mensch trägt! Sein Kopf ist mittels eines Zügels dauernd hoch gespannt. Beachtet wohl, wie unnatürlich diese Zwangshaltung des Kopfes ist und wie der Zügel alleinhalten drückt, einschneidet und einschneidet. Kein Mensch könnte in einem solchen Foltterwerkzeug ohne große Schmerzen sein und dann auch noch arbeiten. Und dann sieht den Zügel dann an, welchen das herrschaftliche Pferd seitwärts am Kopf trägt! Ist das nicht dieselbe grausame Qualerei? — Den Tieren wird der Kopf aufgezogen und hinten im Sellaute mittels Riemens festgehalt. Pferde, die in so einen Aufsatzzügel eingezwängt werden, müssen während der ganzen Arbeitszeit den Kopf unverändert hochhalten. Diese Qual ist um so größer, je starrer der Aufsatzzügel geschnallt wird. — Blickt in die leidende, angstvolle Miene solcher Tiere, beobachtet ihr unruhiges Trippeln und Schwenken und das heftige Kopfschütteln nach oben, eben weil ihm der Hals weh tut — „der Gaul ist gimisch“, sagt der Schwabe — und ihr großen Tyrannen erkennt sofort, daß jeder Mensch, sei er Geschirmacher, Kutscher oder Cavalier, sich verunstaltet, der das schönste und dem Menschen nützlichste der Tiere zu solcher Foltterpein verurteilt. Man findet selbst Pferde mit schwerem und vielstündigem Dienst im Last- und Arbeitsfuhrwerk, auch Droschkenträger u. dgl., welche diesen Kopfhochhaltfolterzügel tragen müssen.

Wer in Zukunft von unseren Tausenden von Lesern noch fernerhin einen solchen unsinnigen Aufsatzzügel anfertigt, jeder Kutscher, der ferner noch mit einem solchen Unsinnszügel fährt, jede Herrschaft, die denselben in ihrem Marstall jetzt nicht sofort abschafft, denen lege man auch solche Marterwerkzeuge an, so lange, bis sie zur richtigen Einsicht gekommen sind.

Gg. Meitinger.

Am umfassendsten erörtert Dr. med. F. A. Zurn, Professor der Veterinärwissenschaft an der Universität Leipzig, in seinem Werk „Geschirrkunde oder Beschirrslehre“ (Leipzig 1897) die Nachteile des Aufsatzzügels im allgemeinen.

Er sagt:

1. Jedes Pferd muß beim Ziehen seinen Kopf etwas senken, sein Rückgrat und seine Rückenmuskeln etwas wölben können, soll es mit voller Kraft seine Zugleistung verrichten, es muß vor allem auch das Gewicht seiner Vorderhand in das Geschirr legen können. Solches verhindert der gewöhnliche, einfache, steife, nicht mit elastischen Einschlachtstücken versehene, noch mehr der doppelte und im höchsten Grade der amerikanische Aufsatzzügel. Kann aber ein Pferd seinen Leib beim Ziehen in dieser Stellung bringen, wenn die Zugleistung die denkbar ungünstigste ist, so muß unnötiger Aufwand von Kraft, Überanstrengung von Muskeln, Sehnen, Gelenken und Knochen die notwendige Folge sein, was gewiß immer der Fall sein wird, wenn Kopf und Hals eines Wagensperrers durch den Aufsatzzügel stark aufgerichtet, sehr in die Höhe gezwungen wird, ohne daß das Tier solches irgendwie ändern kann.

2. Ein derartig aufgerichteter Kopf hat mit dem Verlust der Freiheit seiner Kopf- und Halsbewegung auch die Herrschaft über die Bewegung der vorderen Extremitäten verloren, sein Willens-einfluß ist machtlos auf dieselbe geworden; es sieht seine Vorderbeine nicht ordentlich oder gar nicht mehr, zumal wenn an seinem Zaume Schencler angebracht sind, die Elastizität in den vorderen Gliedmaßen, die richtige Spannung in Gelenken, Muskeln, Sehnen ist vermindert, das Tier steht und geht mit vorgeschobenen Vorderknochen (was nach und nach zum Struppierwerden und zur Bockbeinigkeit führt) es streiche sich leicht, stolpert viel und fällt gern, ohne auch beim Fallen selbst helfen und vor dem vollen Niederstürzen bewahren zu können, auch empfangt er beim Stoß eine heftige Rucke in den Maulwinkel durch das Gebiß, an welches der Aufsatzzügel befestigt ist, was stets eine arge Qual für das Tier ist und Verwundungen der Maulflecken veranlaßt.

Nicht genug hervorgehoben werden kann, was bereits von denen, die gegen den Gebrauch des Aufsatzzügels geschrieben haben, betont worden ist, nämlich daß ein Pferd, so lange es den strammen und korzgeschallten Aufsatzzügel trägt, seinen Kopf in einen sehr spitzen Winkel zum Kehrland gebracht hat, das ziehende und dabei in schneller Gangart sich bewegende Pferd hat aber das Bedürfnis, von Zeit zu Zeit seinen Kopf strecken zu können, schon um seinen Kehlkopf und seine Luftröhre in eine Stellung zu bringen, welche unbedecktes Atmen erlaubt. Während des Ziehens sind Herz und Lunge des Tieres in verunreinigtem Maße taub. Ist der Kopf desselben in die durch den Aufsatzzügel bedingte Zwangslage gebracht, so hindert dies nicht nur das richtige Atmen, sondern bringt auch Störungen in der Zirkulation zuwege; alldem wird das Pferd leicht reizbar, empfänglich Kopfschmerzen, gehorcht dem Führer nicht mehr und sucht sich aus seiner unbehaglichen Lage zu befreien.

3. Die starke Aufrichtung im Genick, die Hochwölbung des Halses, das fortwährende Nabelhalten des Kinnes am Kehrland wird von vielen Pferden nicht ausgehalten. Sie bekommen hievon schmerzzeugenden Krampf in den Halsmuskeln, peinigendes Gefühl im Drehgelenk des Halses (Gelenk zwischen dem ersten und zweiten Halswirbel), was sie häufig durch starkes Kopfschütteln kund geben, durch ein Kopfschütteln, wie solche Pferde es beobachten lassen, wenn durch unglücklichen Zufall ein fremder Körper in ein Ohr desselben sich verirrt hat. Zeigt ein Pferd das Schütteln mit dem Kopf nur dann, wenn es kürzere oder längere Zeit unter dem Aufsatzzügel gelaufen ist, so ist letzterer lediglich und allein daran schuld; das Kopfschütteln hört auf, wenn der Aufsatzzügel fortgelassen wird oder man ihn wenigstens lang schallt, kommt auch kaum vor, wenn derselbe elastische Einschlachtstücke besitzt.

4. Beim Laufen eines Pferdes unter sehr stramm gespanntem Aufsatzzügel kann durch die geringe Auf- und Abwärtsbewegung des Kopfes derselben ein derartig starker Zug auf den Geschirrknochen ausgeübt werden, daß dieser etwas hin und her rutscht, was Veranlassung zum Wundschneuren gibt.

5. Fallt ein den Aufsatzzügel tragendes Pferd, so veranlaßt es sich in der Regel an seinem Kopf, was dafür spricht, daß dieser Zügel die Beweglichkeit des Kopfes fast ganz anhebt.

6. Verletzungen der Maulwinkel, der Lippen u. s. w. werden durch den Aufsatzzügel genug veranlaßt; beim als Fiaschenzug wirkenden doppelten Aufsatzzügel entstehen außerdem durch Druck auf den dicht unter der Haut der Ganasengegend liegenden Gesichtsnerven und dessen Ausläufer Lahmungen von Gesichtsmuskeln.

7. Der Aufsatzzügel wird meist nur, um die Mode mitzumachen, einem Pferde aufgelegt. Viele glauben, Equipagenpferde ohne Aufsatzzügel seien keine feinen Zügel. Wird derselbe wirklich in Ausnahmefällen gebraucht, soll er mehr zum besseren Benutzen als zum Hochaufrichten des Pferdekopfes und -halses dienen, so läßt er sich noch einigermaßen verteidigen; daß er aber für gewöhnlich ganz überflüssig und fast immer, namentlich wenn die Führung der Tiere in der Hand eines nicht ganz vollendeten Fahrgenossen oder rohen Kutschers liegt, ein die Pferde quälendes Instrument ist, ist keinem Zweifel unterworfen; schon viele wirkliche Sachverständige haben solches eingesehen und solches ausgesprochen. So z. B. seinerzeit in der Zeitschrift „Pferde der Stallmeister Plinzer“, der sich wörtlich wie folgt äußerte: „Die übertriebene Aufrichtung der Vorhand ist ein altes, eingewurzelter Vorurteil und wird in diesem Sinne oft als Hauptreiz der Bearbeitung der Luxuspferde hingestellt. Wenn auch hier nicht gelehrt werden soll, daß ein frei aus der Schulter herausgewachsener Hals ein großer Vorteil für ein Luxuswagenpferd ist, insofern damit, von schönem Aussehen abgesehen, zumeist auch ein freier Vortritt zusammenhängt und daß es daher wünschenswert sein muß, diesen Vorzug durch die Kunst zu ersetzen, wo ihm die Natur mehr oder weniger versagt hat, so kann doch der Mißbrauch, welcher leider so allgemein mit dem Aufsatzzügel getrieben wird, nicht energisch genug bekämpft werden. Der Anblick eines in der üblichen Weise unsinnig aufgesetzten Wagenpferdes, dessen Augen womöglich noch durch verkehrte angebrachte Scheinleuchten geblendet sind, und welche außerdem noch in reich überladenen, steifem Geschirr derart vor der Equipage eingezwängt dasteht, daß es sich nicht rühren kann, wird sicherlich dazu angetan sein, das Gefühl des wahren Pferdefreundes und Sachkenners, zumal wenn er zugleich ein richtiges Reitgefühl hat, aufs höchste zu verletzen und sein Mitleid mit dem armen Tiere wahrzunehmen.“

8. Pferde, welche viele und große Tounen unter den Aufsatzzügeln machen müssen, bekommen gern verkehrte oder Hirschhalse (Halse, an denen der Kehrland nicht ausgeschweift, sondern nach vorn vorgewölbt erscheint), können auch zu Sternguckern (Hochtragen der Nasenspitze) durch das fortwährende Tragen der Aufsatzzügel herabgelitten werden.

Vom amerikanischen Aufsatzzügel (Oberkieferaufsatzzügel), der nicht neben dem Kopf, sondern über den Kopf geht, sagt Professor Zurn auf Seite 101 seines Handbuchs:

„Wenn irgend ein Aufsatzzügel das Pferd hindert, in die für denselben naturgemäßen und günstigsten Haltung seines Kopfes und Halses zu ziehen, wenn irgend ein derartiger Apparat den Kopf des Pferdes in der widernatürlichen und unsinnigsten Weise in die Höhe zieht, dann aber den richtigen Gebrauch der Vorderbeine diesem unmöglich macht, Stolpern, Stürzen auf die Vorderbeine, frühes Struppiersein und Bockbeinigkeit veranlaßt, so ist es dieser amerikanische Aufsatzzügel. Dabei ist nicht zu verkennen, daß das Oberkiefergebiß desselben häufig genug zu den schwersten Verwundungen der Schleimhaut, der Oberkieferwand und des harten Gaumens führt, ja selbst Ursache von Knochenfraß an Oberkiefer- und Zwischenkieferbeinen wird.“

# Königlich Fachinger.

Auf Betreiben einer Konkurrenz, welche sich durch den außerordentlichen Aufschwung, welchen das Königliche Fachinger wie in allen Ländern so auch in Österreich-Ungarn genommen hat und demselben in kurzer Zeit einen Weltruf verschaffte, in ihrem Absatze bedroht sah, wurde eine Denunziation wegen marktschreierischer Anpreisung gegen uns eingereicht, welche nach einem neuerdings herabgelangten Erlasse der k. k. niederösterreichischen Statthalterei an das magistratische Bezirksamt auf unseren Rekurs wie folgt beschieden worden ist:

Dem eingebrachten Rekurse hat das k. k. Ministerium des Innern laut Erlaß vom 17. Februar 1904 Folge gegeben und die angefochtene Entscheidung sowie den Bescheid des magistratischen Bezirksamtes für den I. Bezirk in Wien vom 6. November 1902 behoben, weil die beanstandete Annonce lediglich die von ärztlichen Autoritäten veröffentlichten Aussprüche über die Heilwirkungen des Mineralwassers wiedergibt, eine solche Wiedergabe bei Annoncierungen aber weder durch den Erlaß des k. k. Ministeriums des Innern vom 22. Juni 1890 verboten wurde noch überhaupt als marktschreierische Äußerung aufzufassen ist.

Wir bringen dies hiemit zur allgemeinen Kenntnis mit dem Hinzufügen, daß die Ausgabe des Königlichen Fachingerbrunnens bei Tag- und Nachtfüllung vollständig verkauft wird und Bestellungen längere Zeit zu ihrer Erledigung bedürfen. Nach einem mit der Betriebsverwaltung abgeschlossenen Übereinkommen sind wir jedoch in die Lage gebracht, jederzeit frische Füllungen des Brunnens vorrätig zu haben.

Einen Abdruck der Broschüre des Herrn Geheimrat Dr. Pfeiffer in Wiesbaden, einer der allerersten Autoritäten auf dem Gebiete der Behandlung von Gicht, Rheumatismus, Diabetes, Blasen- und Nierenleiden (Harngrieß, Harnsäure, Nierensteine, akute und chronische Blasenkatarrhe) sowie verwandter Krankheiten, welcher seinerzeit durch seinen berühmten Vortrag auf dem Kongreß für innere Medizin über die auf Grund exakter Versuche festgestellten Wirkungen des Wassers aus dem Königlichen Mineralbrunnen zu Fachingen den Ruf des letzteren begründete, halten wir gratis zur Verfügung jedes Interessenten.

Das Königliche Fachingerwasser ist bei mehr als 1000 Ärzten allein in der Stadt Berlin im täglichen Gebrauch und fehlt in Deutschland im Hinblick auf seinen edlen Geschmack und seine außerordentliche Bekömmlichkeit kaum mehr auf einer besseren Tafel.

Mit der Veröffentlichung weiterer freiwillig eingehender Äußerungen der Ärzteswelt über die ausgezeichneten Wirkungen, welche bei obigen Leiden mit dem Königlichen Fachinger erzielt werden, werden wir fortfahren.

Wir liefern das Königliche Fachinger im Stadtbetrieb I. bis XX. Bezirk frei ins Haus gestellt bei Rücknahme der Flaschen (ohne Pfand):

20 grosse ( $\frac{3}{4}$  Liter Bordeaux)-Flaschen K 8.80.

20 kleine ( $\frac{3}{8}$  Liter Bordeaux)-Flaschen K 6.40.

**Mineralwasser-Versand: Wien, I. Schottenbastei Nr. 14.**

Telephon 15683.

Ferner durch alle Mineralwasserhandlungen, Apotheken, Drogen- und große Lebensmittelgeschäfte zu beziehen.



# ARTHUR HORNER

WIEN, I. KRUGERSTRASSE 4.

LETZTE NOTIERUNGEN.

TELEPHON Nr. 8371.

5. JUNI 1904.

## Österreichisches Derby.

Sonntag, den 5. Juni. — Dist. 2400 Meter.

pari Ma	25 Hadur	50 Lelkem
2 Con amore	33 Uncas	100 Tarai
6 Keringo	33 Ezerkillencszazegy	100 Waldteufel
6 Blocksberg	33 Vaduz	100 Pusztán
12 Bob Adams	33 Divat	100 Augur
12 Prior	53 Hirmondó	100 Tepp
25 Rosenmontag	50 Bizi Buzi	

Marktpreise für die Anderen.

## Grosser Preis von Hamburg.

Sonntag, den 5. Juni. — Dist. 2200 Meter.

4 Leander 4j. . . . .	62	6 Delaware 3j. . . . .	kg 49
5 Signor 4j. . . . .	67	8 Waldteufel 3j. . . . .	49
5 Pathos 3j. . . . .	49	8 Tancred 3j. . . . .	49
5 Mumclas 3j. . . . .	49	8 Alida 3j. . . . .	47 1/2
5 Deutschmeister 3j. . . . .	49		

Marktpreise für die Anderen.

## Deutsches Derby.

Sonntag, den 26. Juni. — Dist. 2400 Meter.

2 1/2 Con amore	8 Prior	10 Lucca	12 Was mer's denn	14 Tarai
4 Bon marche	8 Real Scotch	12 Waldteufel	12 Bravour	16 Ivanhoe
8 Bob Adams	10 Gajus	12 Deutschmeister	12 Habsburg	16 Nephrit

Marktpreise für die Anderen.

## St. Stephans-Preis.

Samstag, den 20. August. — Dist. 1800 Meter.

4 Viribus unitis 4j. . . . .	kg 49	7 Macdonald 5j. . . . .	kg 61	12 Jenkins 4j. . . . .	kg 61
5 Orion 4j. . . . .	49	7 Kapus 4j. . . . .	49	12 Fancy 5j. . . . .	47 1/2
6 Futóflúz 4j. . . . .	49	10 Rabulist 3j. . . . .	46	12 Czipész 4j. . . . .	54
6 Gazette 4j. . . . .	47 1/2	12 Tarai 3j. . . . .	46		

**Startpreisaufträge werden an den Renntagen bis 3 Uhr entgegengenommen.**

## Bestimmungen für Startpreis-Wetten.

(Gültig für alle Aufträge aus Österreich-Ungarn.)

Alle Aufträge auf Startpreis-Wetten für Rennen im Inlande werden zu den im Wochen-Rennkalender veröffentlichten Kursen ausgeführt. Bei Rennen im Auslande erfolgt die Abrechnung nach den Notierungen im Londoner «Sportsman», beziehungsweise im Pariser «Jockey» oder in der Berliner «Sport-Welt». — Es werden auch nur Aufträge für solche Meetings übernommen, deren Programme in den angelegenen Journalen publiziert werden.

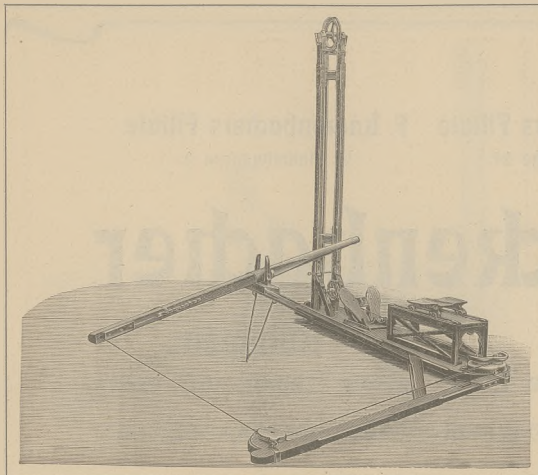
Aufträge auf Platzwetten zum Startpreis gelangen nur dann zur Ausführung, wenn mindestens

5 Pferde laufen. Bei 5—7 Pferden werden 1/4 der Odds für den 1. und 2. Platz, bei 8 und mehr Pferden 1/4 der Odds für den 1. 2. und 3. Platz ausbezahlt. Das Limit bei Siegswetten zum Startpreis beträgt 12:1, jedoch bei Rennen im Werte von mindestens 10.000 Kronen 16:1 und bei klassischen Rennen, für welche Vorwetten notiert wurden sind, 31:1. Bei Platzwetten entsprechend.

Für akkumulative Wetten beträgt das Limit bei zwei oder drei Ereignissen 50:1, bei mehrfachen Ereignissen 100:1. Für Platz 16, respective 26:1.

Alle Aufträge, welche am Tage des Rennens selbst eintreffen, gelten, wenn nicht anders vereinbart, als Startpreis-Wetten. Diese Tageswetten müssen, wenn sie für die Ausführung haften sollen, rechtzeitig in unseren Händen sein. Depeschen müssen demnach mindestens zwei Stunden vor der für die betreffenden Rennen angesetzten Zeit aufgegeben werden.

**Double- und Triple-Events.**



Ruderapparat im aufgestellten.

letzten Augenblick, sein Heil in der Flucht zu suchen. Es stirbt als Held auf dem Schlachtfelde.

Die Treiber, welche der Jagd gefolgt waren, sind inzwischen auch herangekommen; sie binden den Kadaver an einen Pfahl und schleppen ihn zum Lagerplatz, wo das Fleisch unter sie aufgestellt wird, während die Keiler demjenigen geföhren, der den ersten Stoß nach dem Tiere geführt hat. Der Elefant, der auf seinem Rücken das Frühstück und die Getränke trägt, wird von der frühlichen Jagdgesellschaft in seiner Last wesentlich erleichtert.

Dann brechen die Jäger neugestärkt wieder auf, um ein zweites Tier aufzustöbern.

Das war in kurzen Sätzen die Beschreibung des Sports, der in Indien an allererster Stelle steht; allein Worte sind zu schwach, um die herrlichen Empfindungen bei Ausübung dieser Jagd wiederzugeben, von dem atemlosen, gespannten Warten auf das Wild bis zur wilden Heerzagd und zum Todesstoß nach manchmal lebensgefährlichem Kampfe mit dem gereizten Tier.

Wildschweine kommen in den meisten Teilen Indiens vor, selbst in den bevölkersten und zivilisiertesten Gegenden, so daß an Jagdieren wahrlich kein Mangel herrscht.

Zum Aufstöbern des Wildes verwendet man gewöhnlich Eingeborene, und zwar den örtlichen Verhältnissen entsprechend eine Kette von 20 bis selbst zu 150 Treibern, welche unter dem Kommando eines Anführers, der auf einem Pferd oder auch auf einem Elefanten reitet, stehen. Die Eingeborenen rücken beim Treiben langsam vor, wobei sie mit schweren Stöcken an die Baume schlagen, während die Reiter, gleichmäßig verteilt, die Nachhut bilden.

Die günstigste Jahreszeit zur Ausübung des Pig-sticking-Sports ist vom Februar bis Juli, da die Felder dann bereits geschnitten sind und das Land trocken ist und brach liegt.

Die verwendeten Spieße sind gewöhnlich sechs bis acht englische Fuß (180—240 m) lang, aus Bambusholz verfertigt und mit einer haarscharfen, dreikantigen Stahlschuppe versehen.

Das Pferd, welches sich zum Pig-sticking eignen soll, muß über eine ganze Reihe hervorragender Eigenschaften verfügen. Es soll schnell, leicht zu regieren, tapfer, ausdauernd, nicht zu schwer sein und auch auf dem schlechtesten Boden gut gehen. Diese Eigenschaften findet man am ehesten im sogenannten »Waler« (australisches Pferd) oder im Araber vereint. Auch eingeborene Pferde entsprechen oft den Anforderungen.

Das Reiten nach dem fliehenden Wildschwein erfordert bei weitem mehr Geschicklichkeit wie das Reiten bei der gewöhnlichen Parforcejagd. Ein bekannter englischer Jagdschriftsteller namens Bacon äußert sich hierüber folgendermaßen: »Ein

fester Sitz, eine leichte Zügelührung, ein schnelles und sicheres Auge, geschickte Handhabung des Spießes und Unerschrockenheit sind zu diesem herrlichen Sport unumgänglich notwendig. Das Auge soll stets auf das Wildschwein gerichtet sein, das Pferd muß sich seinen Weg über schlechten Boden und alle Hindernisse hinweg selbst suchen, denn wenn die Aufmerksamkeit des Jägers auch nur für einen Moment von dem verfolgenden Tiere abgelenkt wird, so ist zehn gegen eins zu wetten, daß das Tier unbemerkt verschwindet und das Spiel verloren ist.«

Bacon sagterner noch: »Pig-sticking erfordert nicht nur größere Geschicklichkeit, sondern ist auch gefährlicher als die Tigerjagd. Wenn das Pferd einmal zur Erde geworfen ist, hat der Reiter wenig Aussicht, heil aus dem Kampfe hervorzugehen, außer seine Gefährten sind in der Nähe und können ihm noch rechtzeitig beizuspringen.«

Wichtige Jagdregeln beim Pig-sticking sind vor allem, daß »wair« geritten werden muß, das heißt, wenn zwei der Reiter in nächster Nähe des Tieres sind, so darf der eine den andern nicht etwa wegdrängen oder am Stoß hindern. Sobald einer der Jäger entdeckt, daß das verfolgte Tier eine Wildsau ist, hat er den Spieß horizontal über den

Kopf zu halten, was als Zeichen gilt, daß die Jagd eingestellt wird.

Beim Zustößen genügt der Ansturm des Pferdes, um dem Stoße die nötige Kraft zu geben. Links vom Pferde zuzustechen, ist sehr gefährlich und nicht erlaubt. Überhaupt soll der Spieß unter gar keinen Umständen aus der rechten Hand gegeben werden; während des Reitens soll er in der Mitte gefaßt und diagonal zum Pferderücken, mit der Spitze nach abwärts, getragen werden, da er in dieser Lage weiter den Jagdgetriebten, noch bei einem eventuellen Sturz dem eigenen Träger gefährlich werden kann. Der Stoß soll womöglich nach dem Herzen des Tieres geführt werden. Wenn der Reiter von dem Wild angegriffen wird, soll er sein Pferd laufen lassen, so schnell es kann; das ist die einzige Möglichkeit, um zu verhindern, daß sein Roß aufgeschlitzt wird.

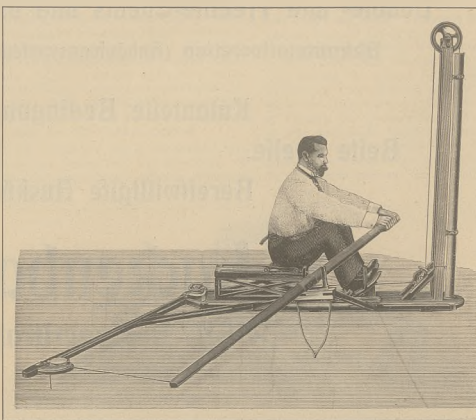
Faßt man das Gesagte in kurzen Worten zusammen, so findet man, daß Pig-sticking nicht nur ein äußerst anregender Sport ist, sondern auch hohe Anforderungen an den, der ihn betreiben will, stellt. Er erfordert Mut, große Reikunst, ein gutes Auge, Geschicklichkeit in der Waffenhandlung, Bodenkennntnis, Kaltblütigkeit und rasche Entscheidung, gewährt aber dafür eine kräftigende Leibesübung in einem erschaffenden Klima.

### EIN LEUXSCHER RUDERAPPARAT.

Seit vielen Jahren schon war es das Streben passionierter Ruderer, auch im Winter ihre Lieblingssportart ausüben zu können, und zwar statt in dem Boote auf dem Wasser, auf einem Apparat im Zimmer. Solche Zimmer-ruderapparate gab es schon vor mehr als 25 Jahren in England und Amerika, und zwar eine ganze Reihe von Systemen, von denen aber bis jetzt keines sich dauernd einzubürgern vermochte. Die Anforderung, die man an einen guten Ruderapparat stellen muß, ist natürlich die, daß er es ermöglicht, im Zimmer oder auch im Freien auf festem Boden möglichst die ganz gleiche Bewegung zu machen, wie beim Rudern im Boote. Der Ruderer soll dabei mit den Rudern genau so arbeiten können, sich genau so ausstrecken müssen, genau dieselben Widerstände zu überwinden haben, wie im Boote auf dem Wasser. Daß es nicht leicht ist, einen solchen Apparat herzustellen, ist wohl einleuchtend und hat es auch, obgleich für die Lösung dieser schwierigen Aufgabe schon viel Geist aufgewendet wurde, bei den verschiedenen Systemen solcher Maschinen meist kleinere oder größere Haken gehabt.

In neuerer Zeit ist aus von der altbewährten Bootbau-firma Karl F. A. Leux in Frankfurt, beziehungsweise Niederrad, ein solcher Ruderapparat in Verlehr gesetzt worden, der auch sehr hohen Anforderungen zu entsprechen scheint und welcher deshalb die Aufmerksamkeit der Ruderkreise verdient. Wir selbst sind noch nicht in die Lage gekommen, uns aus praktischer Anschauung ein eigenes Urteil über die Maschine zu bilden, es genügt uns aber als Empfehlung dafür die Tatsache, daß die beiden deutschen Altmeister Wild und Meißner des Leuxschen Ruderapparats als sehr brauchbar und wirklich gut anerkennen, um ihn heute unseren Lesern im Bilde vorzuführen.

Der Ruderapparat, der in vier verschiedenen Lagen auf den beigegebenen Bildern festgehalten ist, eignet sich seiner ganzen Natur nach besonders zur Instruktion junger Ruderer, da er von allen Seiten zugängig ist und den Instruktoren erlaubt, in die Arbeit des Lernenden einzugreifen, wo es gerade gilt, wie dies in solch einfacher



Einsatz beim Rudern.

**F. Lackenbachers Filiale      F. Lackenbachers Filiale**

I. Rotenturmstraße 29.

VI. Andrássy-utca 9.

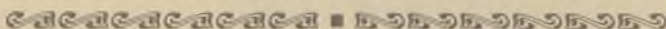
# **F. Lackenbacher**

**Wien**

**Budapest**

☉ I. Singerstraße 2, ☉

☉☉ Szep-utca 3, ☉☉



Übernimmt alle Arten von

## **WETTEN**

für

### **in- und ausländische Rennen.**

**Startpreiswetten für Österreich-Ungarn.**

**Totalisateurwetten für Deutschland. Startpreiswetten für England.**

**Totalisateurs- oder auch Startpreiswetten für Frankreich.**

Fixe Vorauswetten für alle Rennen des In- und Auslandes, für welche es einen offiziellen Wettmarkt gibt.

**Double- und Treeble-Events und mehrfache Ereignisse.**

**Akkumulativwetten (Anhäufungswetten) zu Startpreisen.**

**Kulanteste Bedingungen.**

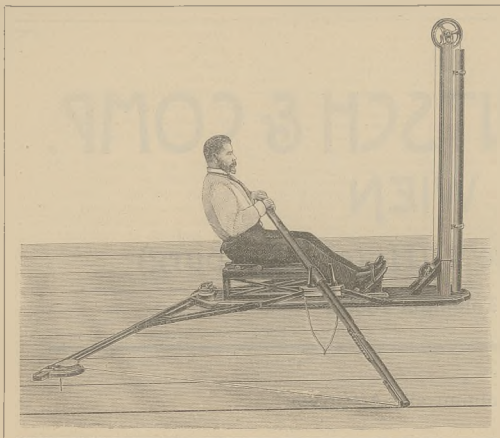
**Beste Preise.**

**Provinzaufträge.**

**Bereitwilligste Auskünfte.**

# **F. Lackenbacher**

**WIEN, I. Singerstraße 2.**



Endzug beim Rudern.

Weise weder beim Rudern im bewegten Boote noch im Bassin geschehen kann.

Worte allein helfen ja bei der Instruction nicht, viel mehr das Beispiel und eine handgreifliche Anleitung, welche letztere bei rascher Auffassung dem Rudern auf diesem Apparate schon in wenigen Minuten das Gefühl einer richtigen Bewegung beibringt, wie z. B.: Kreuz durch, Sitz halten, Hände vom Leib, Handgelenke los u. s. w.

Der wesentliche Rudern aber wird keinen besseren Ersatz für die Bewegung im Boot finden als diesen Ruderapparat, der die größte Freiheit in der Bewegung mit der größten Anpassung an jede individuelle Eigenheit des Rudersenden verbindet.

Die Wirkung des Apparates beruht auf der mechanischen Widerstandskraft, die durch eine Verbindung von Schwerkraft und Vakuum erzielt wird, wie aus der nachfolgenden Beschreibung des Apparates leicht zu ersehen ist.

Ein Messingrohr von Mannshöhe steht aufrecht zwischen Rahmenstücken, an denen es festgehalten wird. In diesem Rohr, das unten verschlossen ist, wird durch die Ruderbewegung ein Bleikolben an einem Drahtseil hochgezogen. Das über der Bleikolben gegen die Rohrwand durch Lederriemen abgedichtet ist, so entsteht unter ihm ein luftverdünnter Raum, der das Aufsteigen des Kolbens erschwert und unangenehm erschwert, je schneller der Aufzug bewirkt wird. Auf halber Rohrhöhe befindet sich aus ein Loch in der Rohrwand, durch welches Luft unter den Kolben tritt, sobald dieser die Öffnung passiert hat, wodurch der Endzug infolge Aufhebung der Luftverdünnung erleichtert wird. Der heilförmig durch sein Gewicht sinkende Bleikolben hat das luftgefüllte Rohr als einen Puffer unter sich. Die Luftkompression hemmt den Fall des Gewichtes soweit, daß es nicht früher am Boden anlangt, als bis zu einem zweiten Ruderstrich angezogen wird. Ein starker Drahtzug verbindet den Bleikolben mit dem äußeren Ruderhebel und ist hierzu über vier Rollen geleitet. Eine Schraube am Ende des Drahtes kann länger oder kürzer am Ruderhebel angepaßt werden.

Das Drahtseil aus feinen Tiegelgüßstahlseilen hergestellt, hält bei einer Dicke von 3 mm bedeutet mehr als, als von ihm beansprucht wird. Die Haltbarkeit des Drahtes ist durch die besonders ausgestrichene Lauffläche des Messingrollen gesichert, in der der Draht eine volle runde Anlage hat.

Am Ruder hat man aus natürlichen Gründen das Blatt festhalten lassen, und zwar sowohl nach der Seite als nach der Tiefe zu und das dadurch am Außenhebel vergrößerte Gewicht durch ein aufgeschraubtes Bleistück auf der Unterseite des Rades ersetzt.

Das Stielrohr, der Sitzkasten, die Höhe des Auslegers, die Weite der Auslage oder Länge des Zuges sind auf das einfachste vorstellbar einrichtbar.

Je scharfer der Durchzug, umso mehr erhöht sich der Widerstand durch größeres Vakuum in der Röhre. Bei langsamem Durchzug ist der Widerstand natürlich leichter, da abwärts nur die Schwerkraft wirkt.

Der Ruderapparat kann Backbord und Steuerbord geradert werden, der Wechsel des Ruderenauslegers und des Rollenauslegers geschieht durch wenige Handgriffe.

Eine weitere wertvolle Eigenschaft dieses Ruderapparates, die allerdings außerhalb des Ruderns liegt, ist die leichte Beweglichkeit, denn er kann zusammengeklappt leicht von zwei Mann getragen werden, so daß je nach der Witterung die Aufstellung im Freien oder im Zimmer möglich ist.

Die Länge ist 2 m, die Breite mit ausgelegtem Ruder 2,5 m, die Höhe des Rohrgestelles 1,9 m und das Gewicht es 80 kg. Das Umlegen des Rohrgestelles zur besseren Transportfähigkeit geschieht durch einfaches Ausziehen eines Schanzengelses.

Der Apparat steht bei den Rudervereinen: Mannheimer Ruder-Gesellschaft, Mannheimer Ruder-Klub, Frankfurter Ruder-Gesellschaft Germania, Würzburger Ruder-Verein, Ruder-Klub Esen a. R., Ruder Verein „Udine“, Offenbach, u. a. in Gebrauche und hat sich überall bestens bewährt.

Übrigens haben, wie schon eingangs erwähnt, die zwei deutschen Matadore und bestbekannten Fachleute, nämlich Achilles Wild und J. A. Meixner in Frankfurt am Main, den Ruderapparat der Schiffswerke und Bootbauerei Karl F. A. Lux in Niederrhein eingehend geprüft, ihn als das weitest beste der existierenden Sturmgänge praktischen Ruderns erklärt und die Anschaffung des Apparates jedem Klub als das warmste empfohlen.

## DENKWÜRDIGE CRICKETWETTSPIELE

Ein Spiel, das in seinem Mutterlande England Jahrhunderte alt und in allen Volksschichten derart beliebt und populär ist wie das Cricketspiel, ist natürlich der Kernpunkt vieler und vieler Anekdoten, deren Wahrscheinlichkeit allerdings manchmal angezweifelt werden muß. Eine große Anzahl dieser Anekdoten, von denen einige hier folgen sollen, ist aber durch Zeitungsmeldungen früherer Tage so gut verbürgt, daß man ihrem Inhalte wohl Glauben schenken kann.

Vor allem ist aus vielen alten Berichten zu entnehmen, daß besonders im vorvorigen Jahrhundert Cricket häufig um sehr hohes Geld gespielt wurde. In der englischen Zeitschrift „European Magazine“ vom Dezember 1786 war zu lesen: „Am 30. September 1786 fand zu Mon Brilliant ein aufsehenerregendes Wettspiel zwischen Seiner königlichen Hoheit dem Herzog von York und einer Anzahl Herren um die Summe von 4000 Guineas statt.“ Nachtraglich wurde behauptet, daß anlässlich dieses Wettkampfes mindestens 50.000 Guineas in Wetten verloren gingen.

Selbst Mittelschüler waren zu jener Zeit nicht im stande, das Spiel nur um seiner selbst willen zu betreiben, denn es wird von einem Wettkampfe erzählt, der am 26. Juli 1796 zu Hounslow-Heath zwischen Westminster- und Eton-Schülern um einen Einsatz von 100 Guineas stattfand.

Es steht ferner fest, daß in den letzten Jahren des achtzehnten Jahrhunderts auf dem Platz, wo sich heute der Dorset-Square befindet, Wettspiele

um Einsätze von 1000 oder 2000 Guineas keine Seltenheit bildeten.

Das berühmte Jahr der Schlacht bei Waterloo war gleichzeitig auch ein Jahr, das in England die heißesten Cricketkämpfe um die höchsten Einsätze mit sich brachte. Der „Morning Herald“ enthielt damals die folgende Ankündigung: „Mittwoch den 12. Juni und die folgenden Tage wird auf Lords neuem Cricketplatz, St. Johns Wood, Marylebone, ein großes Wettspiel zwischen der Grafschaft Surrey und „All-England“ um einen beiderseitigen Einsatz von 1000 Guineas ausgetragen werden. Eintritt 6 Pence. Gute Einstellungsgelegenheit auf dem Platz.“

Sieben Wochen später wurde auf demselben Platz ein Wettkampf zwischen acht „Etonians“, unter denen sich Lord F. Beauchamp befand, und den Vertretern von „All-England“ gleichfalls um einen beiderseitigen Einsatz von 1000 Guineas entschieden.

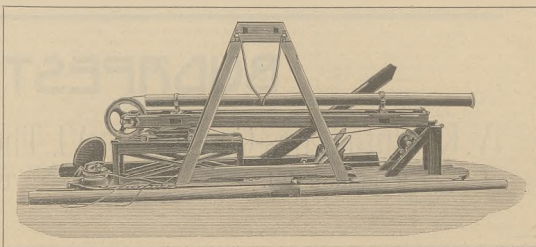
In früheren Zeiten war man jedoch bescheidenere gewesen. So findet sich in einer Zeitung des Jahres 1705 die folgende Notiz: „Es wird zur Kenntnis gebracht, daß in Maiden, Kent, am 7. August ein Cricketwettspiel zwischen elf Herren aus dem westlichen Kent und elf Spielern aus Chatham bei einem Einsatze von elf Guineas pro Mann entschieden werden wird.“

Bei einem Spiele im Jahre 1771 begünstigte man sich sogar mit dem bescheidenen Einsatze von einer halben Guinee pro Mann, wie der nachstehende Bericht besagt: „Montag den 16. und Dienstag den 17. September 1771 wurde im Leedspark zu Kent ein Cricketwettspiel zwischen Herren aus Bethesda und aus Leeds um eine halbe Guinee ausgekämpft, das Bethesda mit 33 Schlägen gewann.“

Enzelspiele, welche in jenen Tagen sehr beliebt waren, gingen aber meistens um weit höhere Einsätze. So fand 1795 ein Zweikampf zwischen zwei Mitgliedern des M. C. C. um 100 Guineas Einsatz in jeder Seite statt.

Ein in seiner Art wohl einzig dastehendes Wettspiel wurde am 10. August des Jahres 1796 in Walworth zwischen Invaliden aus Greenwich abgehalten, von denen die elf Leute der einen Partei sämtlich einarmig und ihre elf Gegner in Vollschichtigkeit einbeinig waren. Dieser Wettkampf, welcher von einem übermütigen jungen Lord ins Leben gerufen und mit einem schönen Preis ausgestattet worden war, führte zu einer ganzen Reihe von beklagenswerten Unglücksfällen. Das Gedränge der Massen, die zu diesem seltenen Schauspiel kamen, war nämlich so groß, daß die Schranken durchbrochen wurden, wobei zahlreiche Leute Verletzungen erlitten; dann brach das Dach eines benachbarten Stalles, auf dem viele Gratzuwerer Platz genommen hatten, durch, und es gab eine Umegeung Arm-, Bein- und Rippenbrüche. Schließlich — ein mehr komisches als tragisches Mißgeschick — brachen nicht weniger als fünf der Cricketspieler das Bein, glücklicherweise aber in sämtlichen Fällen nur das hölzerne. Das Wettspiel endete mit einem überlegenen Siege der Einbeinigen über die Einarmigen.

Auf höchst eigenartige Weise wurde schließlich im Jahre 1793 einem Wettkampf ein vorschüssliches Ende bereitet. Es standen sich in demselben die „Wildlings“ aus Brighton und die vornehmsten Spieler der Grafschaft gegenüber. Als die letzteren im Verlaufe des Spieles sahen, daß dasselbe für sie eine bedrohliche Wendung nahm, rissen sie einfach alle Stäbe aus, verabschiedeten ihren Gegnern eine tüchtige Tracht Prügel und verließen sodann, die Gekrauten spielend, den Kampfplatz.



Ruderapparat zusammengeklappt.

# SIGM. DEUTSCH & COMP. WIEN

I. Adlergasse 2 (Hotel Habsburg)

Telephon 16682.

---

Übernimmt alle Arten von

## WETTEN

für

### in- und ausländische Rennen.

Startpreiswetten für Österreich-Ungarn.

Totalisateurwetten für Deutschland.

Startpreiswetten für England.

Totalisateur- oder auch Startpreiswetten für Frankreich.

Fixe Vorauswetten für alle Rennen des In- und Auslandes, für welche es einen offiziellen Wettmarkt gibt.

Double- und Treeble- Events und mehrfache Ereignisse.

Akkumulativwetten (Anhäufungswetten) zu Startpreisen.

Kulanteste Bedingungen.

Beste Preise.

Provinzaufträge.

Bereitwilligste Auskünfte.

---

## BUDAPEST:

IV. Kossuth Lajos-Gasse 6

Telephon 191.

VI. Theresienring 1<sup>c</sup>

Telephon 490.



# J. Dobrin & Co.

## Wien

I. Giselastraße Nr. 6.

Telephon Nr. 3018.

Telegrammadresse:

Dobrin, Giselastraße, Wien.



## Budapest

IV. Rössuth Lajosgasse 14-16.

Telephon Nr. 301.

Telegrammadresse:

Dobrin, Rössuthgasse, Budapest.

Übernehmen alle Arten von Wetten  
für in- und ausländische Rennen.

*Startpreiswetten für Österreich-Ungarn.*

*Totalisateurwetten für Deutschland.*

*Startpreiswetten für England.*

*Totalisateur- oder auch Startpreiswetten für Frankreich.*

ACCUMULATIVWETTEN

(Anhäufungswetten) zu Startpreisen.

Fixe Vorauswetten für alle Rennen  
des In- und Auslandes, für welche  
es einen offiziellen Wettmarkt gibt.

Double- und Treeble-Events  
und mehrfache Ereignisse.

*Helanteste Bedingungen.*

*Beste Preise.*

*Provinzaufträge.*

*Bereitwilligste Auskünfte.*

# J. Dobrin & Co.

Wien, I. Giselastraße 6.



Das „GRAND HOTEL ERZHERZOG JOHANN“ auf dem Semmering.



*St. Amant* wurde 1901 von seinem Besitzer Mr. Leopold de Rothschild von *St. Frusquin* aus der *Lady Lorelei* gezogen. Er lief als Zweijähriger fünfmal und gewann drei Rennen. Hener wurde er für vier Rennen gesetzt und erhielt hierbei den bemerkenswerten Doppelerfolg in den 2000 Guineen und im Derby. Während also *St. Amant* und *John o'Gaunt* den Erwartungen ihrer Anhänger entsprachen, versagte *Henry the First* vollständig. Er wurde nicht einmal Dritter, vielmehr kam der Außenseiter *St. Denis* als Dritter ein.

### ORMONDE — EINGEGANGEN.

Die englische Vollblutwelt steht weit über der Zucht anderer Länder. Das ist ein Faktum, an dem nicht gezweifelt werden darf, das weder die Niederlagen englischer Pferde im Auslande, noch die vereinzelt erfolglosen Pferde auf englischen Boden unzulässig können. Wenn aus der Riesenschar vorzüglicher englischer Vollblüter eines besonders hervorragt, an Kommen nicht nur seine Allergengenen, sondern die Vertreter zahlreicher Jahrgänge übertrifft, dann muß dieser Vollblüter ein ansehnliches Einzelerscheinung, ein Phänomen sein. Ein solches Phänomen war nun *Ormonde*, den die Engländer das Pferd des Jahrhunderts nannten. Ein starker Typus, aber der unbezogene Hengst hat ihn völlig verliert.

Stakes in Newmarket gestellt und auch hier feierte er einen Erfolg über *Mephitis*, *Morgan* und *Whitefriar*. Einige Tage später trat er die Champion Stakes, für welche er in den Werten 100 auf stand, siegreich gegen *Orion* und *Argo Navis* heim und in einem Eisrennen in Newmarket fertigte er *Mephitis* und *Theodore* leicht ab. Als nächstes Rennen *Ormonde* folgte dann sein Alleingang in den Großen Sweepstakes von 1000 sovs in Newmarket, in dem er *Erilon* und *Howay* wie *The Bird* bezwang, nicht gegen das mächtigen Gegner zu starten.

Im Jahre 1887 bedauerte der erste Star des Bend Or-Hengstes auch gleich wieder einen Sieg, und zwar war es in den Roux Memorial Stakes in Ascot, die er im Handglopp gegen *Kilmerston* und *Agnes* heimbrachte. Dann gewann *Ormonde* die Hardwicke Stakes zum zweiten



ORMONDE, GEDOREN 1885, EINGEGANGEN 1901.

Schließlich bringen wir noch die Stammtafel von *St. Amant*:

St. Simon II	Galopie 3	Vodette 19	Vollinger 2
	Flying Dutchess	Mrs. Ridgway	The Flying Dutchman 3
St. Angela	King Tom 3	Peashontas	Meropie
	Adeline	Lon 4	Peashontas
Phebe 11	Joskin 5	Little Fairy	Peashontas
	Queen Elizabeth	West Australian 7	Peasant Girl
Parma	Parmaes 7	Antoinet 1	Bay Rosalind
	Archeress	Sweetmeat 21	Grayes
Doncaster 5	Stockwell 3	Longbow 21	Tingling
	Marigold	The Baron 34	Peashontas
Widmermore	Macarori 14	Teatoning 2	Peashontas
	Miss Agnes	Stater to Singapore	Sweetmeat 21
Herald 5	Newminster 8	Macarori 14	Jocose
	Seclusion	Birdcatcher 11	Agnes
Hippia	King Tom 3	Duchess 14	Peashontas
	Daughter of the Star	Tadnor 12	Miss Sillon
		Barckway 3	Peashontas
		Kewlin 12	Peashontas
		Brewing Star	Peashontas

1, 2, 4, 5 Rennfamilien, 3 Renn-Stre-Familie, 5, 6, 12, 14 Stre-Familien, die anderen Seitenfamilien.

### VOM BLUMENKORSO IN WIEN.

Die heißen Bilder zeigen die sechs prachtvollen silbernen Ehrenpreise, welche bei dem großen Wiener Blumenkors am 1. Juni durch eine Jury von Künstlern den Besitzern der fünf schönsten dekorierten Wagen, einer über den gelungensten Festwagen ausgesprochen wurden. Die Preise, in Gesamtwerte von über 2000 K. stammen sämtlich von den k. k. Hof- und Kammerjuweliere V. Mayers Söhne.

Wenn man die Renngeschichte aller Länder durchforcht, wird man wenig Pferde finden, die *Ormonde* zur Seite gestellt werden können.

*Ormonde* wurde 1885 von Herzog von Westminster von Bend Or-Lily Agnes gezogen. Eine überaus vornehme Abstammung, denn *Bend Or* war ein englischer Derbystier und *Lily Agnes* eine Stute, die hervorragende Rennleistungen aufzuweisen hatte. Das Produkt einer derartigen Kreuzung mußte zu hohen Erwartungen berechtigen, und *Ormonde* hat dieselben nicht bloß erfüllt, sondern sogar noch übertraffen. *Ormonde* feierte sein Debüt auf der Rennbahn als Dreijähriger in einem Einzelsitzen in Newmarket, in dem er auf nur zwei Gegner, auf *Moderne* und *Whisper*, stand, die er mit großer Überlegenheit schlug. Während des Houghton-Meetings in Newmarket gewann *Ormonde* zuerst die Crutcher Stakes, in welchen er *Oberon*, *Mephitis* und drei weitere Vollblüter hinter sich ließ, und dann das Dewhurst Plate, in dem er einen schönen Sieg über *Whitefriar* und *Melton* davontrug. Nun wurde der Bend Or-Sohn in das Winterquartier geschickt. Im folgenden Jahre, 1886, hielt er dann einen Siegeszug, wie ihn nur wenige Pferde zu vertreten hatten. Sein erster Erfolg als Dreijähriger war sein Sieg in den 2000 Guineen, welche er gegen den bis dahin ungeschlagenen *Mining*, *Mephitis*, *Saraband*, *St. Mirin* und *Coracle* in großem Stille gewann. Die Art seines Sieges war derart verblüffend, daß Mr. Vyners, der Besitzer *Mining*, von der Überlegenheit *Ormonde* überzeugt, zu dem Entschluß gelangte, *Mining* im Epsom Derby nicht herauszubringen. Im Handglopp fertigte *Ormonde* im Kampfe um das blaue Band Englands *The Bird* und *St. Mirin* in einem Felde von neun Pferden ab. Der französische Dreijährige des Herzogs von Westminster war zu den Odds von 85-40 auf zum Start gegangen. Sein drittes Rennen im Jahre 1886 gegen *Ormonde* kurze Zeit darauf in Ascot, indem er in den St. James Palace Stakes, in denen er zu den geringsten Preisen von 100-3 ab startete, seine beiden Gegner *Gaiety* und *Seaton* einfach verlor.

In den Hardwicke Stakes schlug *Ormonde* dann *Melton* und *Silver* ohne Mühe, um hierauf für das St. James Palace Stakes, in denen er zu den geringsten Preisen von 100-3 ab startete, seine beiden Gegner *Gaiety* und *Seaton* einfach verlor.

Male, er schlug *Mining*, *Bendigo* und *Phil*. Diesmal wurde ihm aber der Erfolg nicht leicht, er mußte sein Bestes geben, um mit einer Halslänge die Oberhand über *Mining* zu behalten. Mit einem mühsamen Siege gegen *Whitefriar* und *Levegal* im Imperial Gold Cup zu Newmarket beschloß der große Hengst seine Rennlaufbahn. *Ormonde* hat während seiner dreijährigen Rennlaufbahn sechzehn Rennen bestritten und gewonnen und damit seinem Besitzer 28 4/5 Pfund heimgebracht.

Ein Hengst mit einer derartigen Abstammung und einer glanzvollen Rennlaufbahn wie *Ormonde* versprach als Beschall natürlich das Beste und mit Neugier wartete man auf die ersten Produkte *Ormonde*, den der Herzog von Westminster in seinem Gestüte Eaton Hall aufstellte. Er blieb aber nicht lange dort, denn als sein Besitzer von dem argentinischen Züchter Don Juan Bouso ein Anbot von 12 000 Pf. St. erhielt, nahm er dasselbe an in der Erwägung, daß ihm *Bend Or* als Beschall keine schlechteren Dienste wie *Ormonde* leisten werde und weil *Ormonde* im Alter nicht ganz rein war und die Befürchtung bestand, er werde sein Udel auf seine Nachkommen vererben. Als aber *Orme* im Jahre 1891 sich als Rennpferd von einer guten Seite zeigte, bildete sich ein Syndikat, das um den Preis von 31 000 sovs *Ormonde* zurückkaufen wollte, obwohl damals warande Stimmen sich dagegen erhoben. Auch der englische Ackerbau-minister Mr. Henry Chaplin sprach sich gegen den Rückkauf von *Ormonde* aus. Der Herzog von Westminster richtete damals selbst einen Brief an den Sportminister, in welchem er konstatierte, daß *Ormonde* tatsächlich ein Rohrer und daß er sich hauptsächlich aus dem Verkaufe von *Ormonde* entschlossen habe, weil er wußte, daß die Dienste seines Hengstes stark in Anspruch genommen werden würden und er nicht zur Vererbung des Ufels des Rohrens beitragen wollte. Diese Erklärung des Herzogs von Westminster war ausschlaggebend für die Auflösung des Syndikats. In St. Simon kam *Ormonde* auch nicht recht zur Geltung und Don Bouso verkaufte ihn bald an den kalifornischen Züchter Mr. Macdonough, der den Hengst nur in beschleunigten Maße zur Vollblutzeit ausnutzte. Man hat nichts von hervorragenden antizipischen Nachkommen *Ormonde* gehört, sein bestes Produkt war zweifellos der Engländer *Orme*, der Vater von *Flying Fox*.

Vorzüglichster inländischer

## Champagner Torley Talismann sec

Jos. Torley &amp; Co., Promotor.

Generalvertretung für Österreich:

### Franz Weislein

Wien, II. Czerningasse Nr. 14.

Telephon 15967.

## Hotel Kaiserin Elisabeth WIEN

Zentrum der Inneren Stadt. Familien-Hotel ersten Ranges. Durch neuen Prachtbau **Kärntnerstraße Nr. 9** bedeutend vergrößert. Hydraulischer Personenaufzug (II. II.), elektrische Beleuchtung. Vorzügliche Wiener und französische Küche. Streng Original-Weise vom Eigenbesitz in Steinberg in Vöslau.

Ferdinand Heger.

Feinste

## Bordeaux-Weine

von

### Ed. Kressmann & Co. in Bordeaux.

Depot bei MATHIAS STALZER, Wien,  
I. Lichtensteg 5 und Kärntnering 8.

Repräsentant: JOSEF BRAUNEIS, Wien,  
VII/2. Haydngasse 3.

## DIE NAPAGEDLER AUKTION.

Die Jahrgangsversteigerung in Napagedl hat sich nach und nach zu einem sportlichen Ereignis von Rang gesteigert. Der Separat, welcher am Tage der Liquidation von Wien nach Napagedl verkehrt, befördert stets eine große Anzahl von Kauflustigen. An solchen fehlt es begreiflicherweise nicht. Wer die Geschichte des Rennsports in Österreich-Ungarn in den letzten Jahren kennt, der weiß, welche gewaltige Rolle die Napagedler in den letzten Jahren gespielt haben, und der begreift auch, daß die Käufer von Jahrgängen besonders in Napagedl kaufen, weil sie die fast sichere Gewähr haben, daß die ausgelegten Beizige nicht vergastet sind, daß sie sich vielmehr fast immer voll verlesen. Besonders große Hoffnungen werden aber in die diesjährige Napagedler Auktion gesetzt, denn noch kein Napagedler Jahrgang war so schön und versprechend wie der heutige. Neben alle Vertreter des Jahrganges von 1903 werden voraussichtlich gute Galoppierer werden, die meisten aber werden, wenn nicht alles trügt, den Durchschuß weit übertreffen. Es würde zu weit führen, wollte man alle Pferde besprechen, die am Mittwoch der Auktionstag in Napagedl betreten werden, und so seien denn nur den hervorstechendsten J hrlingen einige Zeilen gewidmet. Damit ist aber noch nicht gesagt, daß die unbesprochenen Pferde etwa minderwertig seien.

Da fällt zuerst ein prachtvoller Fuchshengst auf, der die Bezeichnung erklauung wohl verdient und als Halbbruder von *Bruce Lowe* allgemeine Aufmerksamkeit erregen dürfte. Die rechte Schwester von *Bon marché* ist demalen zwar noch klein, aber ganz das Ebenbild des eben genannten Hengstes, dem sie an Reizvermögen kaum viel nachgeben dürfte. Wohl der schönste unter den vielen schönen Napagedlern ist der rechte Bruder von *Taval* und *Lythia*, von dem man umsonst erwarten darf, als er nicht nur in der Erscheinung bestechend, sondern auch aus einer Stute gezogen ist, deren zwei Erstlingsprodukte so gut geraten sind. Es steckt eine Gestüßgröße in *Narcy*. Die rechte Schwester von *Napagum domus* und *Sage Dank* wird nicht billig wegehen; bei solcher Verwandtschaft muß man etwas festen kennen. Eine starke Ähnlichkeit mit *Con amore* zeigt dessen Halbchwester, sie stammt von *Tokio*, der in der letzten Zeit so sehr in den Vordergrund getreten ist. Der *br. H. v. Vesuvius*—Wagel bildet eine besonders wirksame Empfehlung für seinen Erzeuger. Er ist der mächtigste unter allen Napagedlern und streng nach *Bruce Lowe* gezogen. Anhänger der Zahlenheute müssen an seiner Stammafel Freude haben.

Die von *Matchbox* stammende Tochter der Engländerin *Blus Doche* besticht durch ihr tadelloes Exterieur, nicht weniger der sehr schöne *br. H. v. Matchbox*—Wallner, dessen Pedigree eine Taucht auf den berühmten *Valgus* aufweist, an den er wiederum in Farbe und Erscheinung lebhaft erinnert. Nicht billig weggehen dürfte der selten schöne Sohn der *Brie*, von deren Kindern *Danda*, *Donnerwetter* und *Venesa* sich schon auszeichnet

haben, und dasselbe darf man von dem Sohne der *Sybil* a behaupten, einem netten *Tokio*-Sprossen, der schon heute eine auffallend raumgreifende Aktion verrät. Der Sohn der *Lady Agnes* wird sicher einmal heftige Reklame für seinen Vater *Frederick* machen, dessen vorjährige und diesjährige Nachkommen besonders gut geraten sind. Bei dem *F.-H. v. Matchbox*—Turquoise spricht die Abstammung fast genug, dergleichen auch bei dem *F.-H. v. Matchbox*—Debutante. Die von den Engländern *Velasquez* und *Crispinus* stammende Stute ist der Typus eines frühen schnellen Pferdes, so die richtige Kandidatin für das Karoly-Memorial. Sehr schön ist der *F.-H. v. Orello*—Isotze; daß die *Orello*-Kinder galoppieren können, das haben *Midi*, *Vader* etc. bewiesen und der eben erwähnte Hengst wird sicher auch das Selbige dazu beitragen, um den *Raf Orello* noch fester zu begründen.

*Tokio* macht gute Pferde. Das ist bereits ein Axiom geworden, an dem niemand rütteln kann. Wenn es nötig ist, werden die dormaligen *Tokio*-Jahrlinge die Wahrheit dieses Ausspruches noch bekräftigen, unter ihnen sicher auch die Tochter der *Cizant* und der Sohn der *Piramide*, die sich bereits mit *Milffleur*, *Seiff*, *Fertit* und *Fidward* einen Namen gemacht hat. Die Söhne der *Marcona* und der *Garma* sind ungemein renommé gebaute Hengste. Interessant ist das Pedigree der *br. St. v. Orello*—Goelette, die der schönen Herzogin Stute *Midi* sehr ähnlich steht. Der *br. H. v. Tokio*—Reprise dürfte sich seinem Ersterher mehr als nützlich erweisen, nicht minder der *br. H. v. Matchbox*—Düft und der *br. H. v. Tokio*—Silver Lute, der sehr stämmig ist und bedeutende Rennfähigkeit verrät. Eine schallige, gut gemachte Stute ist auch die rechte Schwester von *Haidelberg*.

Alles in allem bilden die heutigen Napagedler Jahrlinge ein Lot, welches in gleicher Qualität kaum ein zweites Privatgut auf die Meise zu bringen vermag. Die Napagedler haben in den letzten fünf Jahren auf den österreichisch-ungarischen Bahnen nicht 1,575,000 K gewonnen. Wenn nichts anderes, dann spricht diese enorme Summe für die hohe Rennfähigkeit der aus dem großen märchenhaften Gesüße stammenden Pferde. Bei solchen Erfolgen kann es niemand wundernehmen, wenn auch diesmal die Napagedler Jahrlinge beträchtliche Preise erzielen werden.

## A. J. STONE

54, Praterstrasse, Wien.

Importeur von englischen und irischen Jagd-, Reit- und Gestüßpferden.

# Bierbeschaffung in der Sommerfrische.



## SPATENBRÄU

(dunkles und helles) wird wöchentlich an einem bestimmten Tage nach allen Orten der Südbahn bis Vöslau, der Westbahn bis Rekawinkel, der Franz Josefbahn bis Kierling spesenfrei zugestellt und ist von langer Haltbarkeit. Einen großen Vorteil bildet der Umstand, daß es nicht auf besonders niedere Temperatur angewiesen und schon in frischem Brunnenwasser eingekühlt genießbar ist. — Taglicher Provinzversand.

## M. WILLISCH

Depositor der Brauerei zum »Spaten« in München

Wien, I. Führichgasse Nr. 10.

## PHONOGRAPH.

58 SEITEN umfasst unsere heutige Nummer.  
MORGEN: Österreichisches Derby in Wien  
HEUTE und morgen: Rennen in Wien. 3 Uhr.  
NACHSTEN MITTWOCH: Napagäler Jahrgangs-Auflösung.

IN DER FREUDENAU findet übermorgen eine große Pferdeschau statt.  
IN HAMBURG: GROSS-HORSTEL wird morgen der Große Preis von Hamburg gelaufen.

BEI DONNER, Blatz und einem wolkenbruchartigen Regen wurde das heutige englische Derby gelaufen.

DAS BUCCANER-RENNEN bildet die Hauptnummer auf dem heutigen Wiener Renneprogramm.

IN KARLSHORST wird morgen die XI. Berliner Internationale Stoppelchasse zur Austragung gebracht.

GRAFIN KRASINSKA will dem kürzlich eingegangenen Ruler ein Denkmal in Krasne errichten lassen.

IN ENGLAND finden in der nächsten Woche Rennen in Lincoln, Lingfield, Beverley, Lewes und Hurst Park statt.

DER DEUTSCHE KAISER wird der Hamburger Rennen am 19. Juni, an welchem Tage der Große Hansa-Preis gelaufen wird, beiwohnen.

SEPTRE, die berühmte englische Stute, lief am Donnerstag im Cotonchop in Epsom, wurde aber von *Lynford* geschlagen. *Road Sand* kam als Dritter ein.

AN KRAKAU seien unsere Renneinstellbesitzer erschienen. Morgen haben die Nennungen für vier und die Reingeldklärungen für zwölf vom Krakauer Renneverein veranstaltete Rennen zu erfolgen.

AACHEN wurde für die Badener Prince of Wales Stakes und für das Kirschen-Rennen in Baden-Baden genannt. *Lhuber* blieb als alleiniger Vertreter der österreichisch-ungarischen Zucht im Großen Preis von Baden stehen.

ZWEI SIEGER der Armeestoppelchasse hat Oberleutnant Baron Hugo Elitz bereits geestert: *Grünzinger* und *Villmeyer*. Einen gleichen Doppelsieg erzielte Rittmeister Graf Friedrich Chorinsky auf *Albato* s. und *Allgäu*, während Rittmeister Graf L. Schenkl die Armeestoppelchasse, nämlich auf *Prinzessin*, *Parusian* und *Bojasso*.

NACH HAMBURG lenken sich nach Schluß des Sommer-Meetings die Blicke unserer Renneinstellbesitzer. Da mehrere Ställe die Absicht haben, Pferde zum Derby-Meeting nach Hamburg zu entsenden, seien sie hiermit aufmerksam gemacht, daß übermorgen für zahlreiche Hamburger Rennen Nennungen und Reingeldklärungen abgegeben sind.

BLOCKBERG wurde aus dem Österreichischen Derby gestrichen, nachdem sich die Unmöglichkeit ergeben

hat, den Hengst wieder rechtzeitig auf die Beine zu bringen. Es ist jammer schade, daß dem Königs-Preis-Sieger dieser Unfall gestoßen ist, seine Teilnahme am Derby hätte die große Zuchtprüfung weit interessanter gestaltet, als sie jetzt werden kann.

AUS DER FREUDENAU erhalten wir bei Schluß des Blattes folgende Nachrichten: *Bob Adam* kehrte nach dem Morgengalopp am Freitag lahm zurück und wird am Derby nicht teilnehmen. Der Jockey Stern wird Samstag abends in Wien eintreffen. *Ma* hustet ziemlich stark, dennoch aber glaubt sein Stall fest an seine Siegeschancen.

BARON GUSTAV SPRINGER stellt drei seiner besten arbeiter Hengste zum Verkauf: *Galadiah*, *Perkops* und *Togo*. Die Leistungen dieser drei Pferde brauchen nicht im Gedächtnis gerufen werden, sie stehen noch frisch in der Erinnerung. Der Besitzer kleinerer Gestüte müßten sich diese Hengste, deren Erscheinung nichts zu wünschen übrig läßt, vorzüglich eignen.

DER EHRENPREIS Seiner Majestät des Kaisers für den Reiter des Gewinners der Wiener Armeestoppelchasse ist wieder ein kleines Kunstwerk. Es stellt den Sprung zweier Pferde unter einem Umlauf und unter einem Hengstrennleiter dar. Das erste ist gerade ins Landen begriffen, das zweite segt eben über die Hürde hinweg. Der in Silber gearbeitete Ehrenpreis erregte allgemeine Bewunderung.

DAS ERSTE ENGLISCHE DERBY wurde am 4. Mai 1780, das dritte am 9. Mai 1783 gelaufen. Dann fiel noch oft das Derby auf einen Tag in der ersten Hälfte des Monats Mai, in den letzten sechzig Jahren aber wurde es niemals vor dem 16. Mai zur Entscheidung gebracht. Nur sechzehn englische Derbies gelangen bisher im Juni zur Austragung, und zwar fünf am 1. Juni, drei am 3. und 5. und eines am 6. Juni.

DIE NENNUNGEN für die vom Galizischen Herrenreiter-Klub in Krakau veranstalteten Rennen sind ziemlich befriedigend ausgefallen. Für zwölf Konkurrenten wurden 117 Pferde gemeldet, darunter vier *Bog*, *Hog*, *Wachan*, *Mailöng*, *Portus*, *Pissizier*, *Cassier*, *Lidicirg*, *Chorazy*, *Perkal*, *Fortune*, *Wladimir*, *Othello*, *Hastmann*, *Jacotte*, *Mirage*, *Bisto*, *Mademoiselle de Döls*, *Flying Dragon* und *Augustin*. Es dürfte also recht gut sein, daß an den beiden Krakauer Herrenreitertagen gehen.

DIE GROSSE WIENER REGATTA findet Sonntag über acht Tage statt. 58 Boote mit zusammen 208 Mann sind dazu angemeldet, und da sich unter demselben Hinblick auswärts Mannschaften, wie aus Passau, Pest, Brünn, Linz und anderen Städten, befinden, wird man interessante, abwechslungsreiche Kämpfe sich abspielen sehen. Speziell der Meisterschaft von Österreich, in welcher dem mehrjährigen Kaiser Militäres Mandat aus Pest der Lutzer Plüschmann, von dem man sich Hevoro-

## Sportbücher!

### Der Rudersport.

Von J. W. u. Fr. Schönbart. Mit 48 Abbildungen. Preis gebettet K 4.80, Fein gebunden K 6.—.

### Der Schwimmsport.

Von Axel v. Altenstein. Mit 18 Abbildungen. Preis gebettet K 5.40, Fein gebunden K 6.80.

### Der Segelsport.

Von J. W. u. Fr. Schönbart. Mit 48 Abbildungen und 4 Tafeln. Preis gebettet K 4.80, Fein gebunden K 6.—.

### Alpiner Sport.

Von Erich König. Mit Illustration. Preis gebettet K 3.50, Fein gebunden K 4.80.

Gegen Einsendung des Betrages nach 30 h für Porto erfolgt Frankzensendung.

Buchhandlung CARL v. HÖLZL  
WIEN, I., Operngasse 4.

## Gestütsmeister

gegenwärtig selbständiger Leiter eines größeren Gestütes im Auslande, praktisch in seinem Fach, spricht deutsch u. slavisch, verheiratet, kinderlos, wünscht seinen Posten ab 1. Juli zu verändern. Adresse in der Verwaltung dieses Blattes.

On parle français.

English spoken.

## Dertina's Sport-Institut

Wien, III., Rasumofskygasse 27.

Vorname, mit allem Comfort eingerichtete Reit-Etablissement; daselbst wird der gründlichsten Reiterunterricht erteilt, und werden auch vorzügliche Reiterpferde zu Promenaderitten vermiethet.

Dieses Institut verfügt über die schönsten und geräumigsten Stallungen und werden Pensionen- und Commissionspferde nicht unter schlechtesten Bedingungen aufgenommen und bestens gepflegt.

Permanente Anstellung von Importirten und ungarischen Jagd-, Reit- und truppenformen Pferden.

K. u. k. Hof-



Lieferant.

# Berndorfer Metallwaaren-Fabrik

## Arthur Krupp

Schwer versilberte „Alpaca-Silber“-Bestecke und Tafelgeräte aller Art von einfachster bis zur reichsten Ausführung, Besteck-Kassetten, Tee, Kaffee- und Tafel-Service. Spezielle Artikel für Hotels, Restaurants, Casinos, Klubs, Jagdhäuser, Schiffe etc.

Besonders empfohlen: **Reinnickel-Rochgeschirre** in allen Ausführungen.

NIEDERLAGEN IN WIEN:

I. Wollzeile 12. I. Graben 12. I. Bognergasse 2. VI. Mariahilferstraße 19—21.

Ferner in: BUDAPEST, PRAG, BERLIN, PARIS, LONDON, MAILAND, STOCKHOLM, MOSKAU.

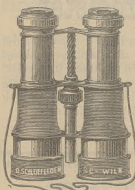
Preislisten auf Verlangen.

## Pension Anglo-Americaire.

Neu eröffnet, mit dem vornehmsten Luxus und Komfort ausgestattet, Französischer Koch, geschulte Dienerschaft, Während Five o'clock tea Konzert.

Wien, IX. Ferstgasse 6.

## Vorzügliche Wettrenn-Perspektive



mit den besten rein achromatischen Gläsern, starke Vergrößerung, großes Gesichtsfeld, hell und rein gezeichnet, Wettrenn-Perspektive mit Etui, Riemen und Extra-Linse von 18 K, in Aluminiumfassung von 40 K aufwärts.

**Primen-Poldstecher** von Zeiss, Goertz, Voigtlander, Steinheil, Busch, Hensoldt zu Originalpreisen.

Für die Gute jedes einzelnen Instrumentes bürgt das bekannte, gute Renomme der Firma.

Man verlange das neueste Preisverzeichnis.

**Otto Schleiffelder**

Optiker

WIEN, Stadt, am Graben Nr. 22 (Ecklokal).

## EINE MILLION ZENTNER

Jahresproduktion beweist, daß das

## Kraft- und Sanitätsfutter MOLASIN

sich trotz der vielen Ausbietungen von Konkurrenzprodukten, welche auf dem Futtermittelmarkt erschienen und verschwanden, als das

## ALLERBESTE KRAFTFUTTER FÜR PFERDE

Gesetzlich geschützt in den meisten Kulturststaaten.

Erzeugung in Österreich-Ungarn, Deutschland, England, Frankreich, Rußland, Schweden-Norwegen, Transvaal (Südafrika).

MOLASIN enthält ca. 40% Zucker u. ersetzt die GLEICHE MENGE HAFER (Mais).

Eingeführt in den k. u. k. Hofstallungen:

S. M. FRANZ JOSEF I., Kaiser von Österreich-Ungarn.

S. M. WILHELM II., Kaiser von Deutschland. S. M. NIKOLAUS II., Kaiser von Rußland.

Eingeführt in Heerställen und Gestüben.

Verwendet bei den Truppen und Anstalten der k. u. k. Armee, im k. u. k. Militär-Tierärzteinstitut, in der k. ungar. Veterinar-Hochschule und in allen Staats-Heugängen und Remontedepots.

**MOLASIN** wirkt muskelstärkend, regt die Freßlust an, befördert die Verdauung, schützt vor Kolik und Durchfall.

Die Pferde kommen nach 4-6 wöchentlicher Fütterung in beste Condition. — Die Leistungsfähigkeit und Ausdauer der Pferde wird erhöht. — Das Deckhaar wird glatt und schon glänzend. — Die Futterkrüppel werden gänzlich geleast. — Selbst schlechte Fresser fressen gierig. — Trocken aufbewahrt, ist Molasin von unbegrenzter Haltbarkeit.

**CAMILLO STEIN, WIEN, I. Bartensteingasse 8.**

Preis bei Wagonbezug ab Fabrikstation:

K 5.— per 50 kg, exklusive Sack, Netto Kassa.

ragendes erzählt, gegenberührt, wird mit großer Spannung entgegengegriffen.

VON DEN EINSINDUNGEN zur Derby-Preis-ausschreibung der Allgemeinen Sport-Zeitungs kommen nur sehr sehr wenige dem vernünftigen Ausgang des Österreichischen Derby ab. Wird Kering pleziert, dann gewinnt Niemand die 1000 K, denn der Name des Tril-Stakes-Siegers findet sich nur in den Voraussetzungen *Vicenza-Usua-Kering, Irwindell II-Kering-Gondas* und *Usua-Gondas*. Gondas ist der Name von *Vicenza* und *Gondas* aber wurden neuerer aus dem Derby gestrichen. Bemerkenswert ist, daß die Einsender auch mit der Platznahme von *Rossmontag* gerechnet hat; er erwartet aber *Ma von Rossmontag*, und *Tural* blüht dem Derby

A. HUBER, k. und k. Hofphotograph, Wien, I. Stephansplatz 2, und IV. Margaretenstraße 36, Spezialist für sportliche Aufnahmen.

IM SPORT-INSTITUT DERTINA ist ein Transport-klassischer Hahnen angekommen, unter dem sich einige hervorragende Gewichtsträger befinden.

EINE ZUFUHR von Zucker erhöht die Leistungsfähigkeit und Ausdauer des Pferdes, das ist eine langbekannte Tatsache, welche auch in der Allgemeinen Sport-Zeitung schon mehr als einmal in einem längeren Artikel behandelt wurde. Einen interessanten Beitrag zu dieser für Pferdebesitzer sehr wichtigen Frage liefert die vor kurzem erschienene Broschüre „Militär-Relationen über Kraft- und Sanitätsfutter Molasin“, welche von der Firma Conillo Steit, Wien, I. Bartensteingasse Nr. 8, an Interessenten kostenfrei versendet wird.

SEIT FUNFZIG JAHREN besteht die allgemeine bekannte und geschätzte Firma Franz Joh. Kwidada, k. u. k. Hoflieferant und Kreisapotheker in Korneuburg. Die drei Hauptprodukte derselben, als Kwidada Kornburscher Viehmehlpulver, Kwidada Restitutionsfluid und Kwidada Patentrübender aus Gummi für Pferde, werden sich ununterbrochen der größten Beliebtheit, wofür der stets steigende Absatz spricht. Der Katalog der Firma ist sehr reichhaltig illustriert und mit großer Sachkenntnis zusammengestellt, und wird dessen Durchsicht bei jedem Pferde- und Viehhändler Interesse hervorrufen. Die Firma versendet diesen Katalog auf Wunsch gratis und franko.

HEUTE ANGESIEHENE MITGLIEDER der Bodapeter Gesellschaft, deren Direktor einer großen Fabrik, passierte fängt etwas Unangenehmes. Während er sich in den frühen Morgenstunden auch bei der Toilette befindet, empfängt er den Besuch eines betretenden Advokaten, der, ohne sich umkleiden zu lassen, direkt: „Die Türe öffnet, ich bin jedoch erst aus der Schelle stehen.“ „Wie, da fahrt dir die Haare?“ fragte er. Der Angeredete wartete sich dem Besucher zu: „Lieber Freund, da bist mir da plötzlich auf dein Geheimnis gekommen, aber ich rechne auf deine Diskretion.“ Und wie zur Entschuldigun-

fügte er hinzu: „Mein Gott, man darf nicht allem. Du weißt, ich bin nicht eitel, aber die Repräsentation erfordert...“ du begriffst... Obiges ein ausgezeichnetes Beispiel, wie wenige nur Tausende...“

ES WAR EIN HARTER, aber vom vollsten Erfolg gekrönter Kampf, den die Wöllersdorfer Jagdpatrone gegen zahlreiche fremdlandische Jagdpatronen zu bestehen hatten. Dieser Erfolg, welcher durch den stets steigenden Konsum nachgewiesen werden kann, ist aber in erster Linie darauf zurückzuführen, daß der Bezug des zur Erzeugung der Patronen verwendeten Materials sowie die Fabrikation der Patronen selbst, stets unter militärisch-ladenhafter Kontrolle stattfand, und somit nicht nur für die Güte und Gleichmäßigkeit der Erzeugung vollste Garantie geboten wird, sondern auch bei strenger Einhaltung der einmal als zweckmäßig erkannten Ladungselemente für die Sicherheit der Waffen die größtmögliche Oborgewissung war. Wer immer nur einmal die Wöllersdorfer Jagdpatrone in Gebrauch nahm, der konnte sich von dem Vorhandensein der geschulten Vorsorge darüber persönlich überzeugen und blieb auch in Würde, die außerordentlich reichlichen und bei allen Artillerie-Zugspitzen der Monarchie ermöglichten Bezüge derselben auch weithin als treue Anhänger, Wöllersdorfer Jagdpatronen sind in Kaliber 13 und 16 sowohl militärisch als schwebend, werden dann normal und versäuft geladen erhältlich; Kaliber 20 wird nur mit schwachem Rand und normal geladen abgegeben. Die Hauptversandstelle in Wien befindet sich L. Peters-

Poet: „I can make no mistake in saying her cheeks are like the rose.“

Friend: „But you have never met her.“

Poet: „That matters not. If she is rosy, there are red roses; if she is pale, there are white roses; and if she is sallow, there are yellow roses.“

A prominent member of the Bar is noted for his quick wit, which has helped to make his name and fortune, and which he never loses; his Old day a wily client entered the office and, throwing back his coat, rapped out:

„Why, your office, sir, is as hot as an oven!“

„Why not?“ was the calm response. „It's here that I make my bread.“

The Magistrate Laughed.

It is quite as hard as ever to get ahead of Pat. This was proved the other day during a trial in an English court, an Irish witness being examined as to his knowledge of a shooting affir.

„Did you see the shot fired?“ the magistrate asked, when Pat had been sworn.

„No, so I only heard it; was the evasive answer.“

„That evidence is not satisfactory,“ replied the magistrate, sternly. „Stand down!“

The witness proceeded to leave the box, and directly his back was turned he laughed derisively. The magistrate, indignant at the contempt of court, called him back and asked him how he dared to laugh in court.

„Did ye see me laugh, your honour?“ queried the offender.

„No, sir; but I heard you,“ was the brave answer.

„That evidence is not satisfactory,“ said Pat, quietly, but with a twinkle in his eye.

And this time everybody laughed—even the magi-



De l'utile des autos.

„Comment vous exposez votre vie dehors?“

„Oh! pour un instant seulement. Le temps de laisser passer quelques autos; quand il y a une couche de poussière suffisante, je les rentre délicatement et j'en fais du Bordeaux de 1840 à dix francs la bouteille.“

„Péle méle.“

## BORDEAUX-WEINE

Original-Flaschenfüllung

von Haus

**ED. KRESSMAN & Co.**

in Bordeaux

Vertretung: JOSEF BRAUNNE, Wien, VII. Lichtgasse 3.

Detailldepot: MATHIAS STALZER, Dalkassien, Wien, I. Haydnasse 3.

## RENNEN.

## TERMINE.

## ÖSTERREICH-UNGARN.

Wien (Sommer-Meeting) .....	4., 5., 7., 9. Juni
Kyrie-Gyula .....	11., 12. Juni
Baden .....	11., 12. Juni
20.000 Kronen (Rennerrenn) .....	12., 13. Juni
Krakau (Galizischer Herrenreiter-Klub) .....	14., 15. Juni
Feibitz .....	15., 16. Juni
Reichenberg .....	26., 28., 30. Juni
Krakau (Lemberger Nationalverein) .....	26., 29. Juni
Sarajewo .....	3., 5., 7., 10., 12., 14., 17. Juni
St. Gallen .....	3., 5., 7., 10., 12., 14., 17. Juni
Köthenburg (Offiziers-Rennerrenn) .....	6., 10. Juli
Wien (Oktober-Meeting) .....	14., 15., 20., 21. Juli
Tatra-Lomnice .....	14., 15., 17. Juli
Wien (Oktober-Meeting) .....	14., 15., 17. Juli
Peist (Sommer-Meeting) .....	14., 15., 17., 18., 20., 21., 22., 23., 24., 25., 26., 27., 28., 29., 30. Oktober
Parfubitz .....	19. Oktober
Wien (September-Meeting) .....	4., 6., 8., 10., 12., 14., 15., 17. September

Alag (September-Meeting) .....	4., 6., 8., 11. September
Peist (Herbst-Meeting) .....	22., 24., 25., 27., 29. September, 1., 2., 4., 6., 8., 9., 11., 12. Oktober
Maros-Vásárhely .....	22., 23. September
Eperjes .....	2. Oktober
Klausenburger .....	3., 6., 10. Oktober
Groß-Kikinda .....	16. Oktober
Wien (Oktober-Meeting) .....	16., 18., 20., 22., 23., 25., 27., 29., 30. Oktober
Arad .....	22., 23. Oktober
Parfubitz .....	29. Oktober
Alag (November-Meeting) .....	2., 5., 6. November

## DEUTSCHLAND.

Berlin-Karlshorst .....	8., 15. Juni, 2. Juli
Hamburg-Groß-Berstel .....	3. Juni, 24. Juli
Hamburg-Hoppegraben .....	8., 10., 12., 15. Juni, 17., 18. Juli
Wien .....	11., 12., 13. Juni
Breslau .....	12. Juni, 10., 11. Juli
München .....	12. Juni, 2., 4. Juli
München .....	16., 19. Juni
Hamburg-Horn .....	15., 24., 26., 27. Juni
Hamburg .....	24., 25. Juni
Bremen .....	2., 3. Juli
Hamburg .....	10., 12., 14., 17. Juli
Köln .....	17. Juli
Hannover .....	21., 22. Juli
Dobersan .....	25., 26. Juli
Nürnberg .....	25., 26. Juli

## ENGLAND.

Kempton Park .....	4. Juni
Lincoln .....	4. Juni
Windsor .....	7., 8. Juni, 8. Juli
Leaves .....	9., 10. Juni
Windsor .....	11., 12. Juni
Ascot .....	14., 15., 16., 17. Juni
Windsor .....	18. Juni, 22., 23. Juli
Watwick .....	21., 22. Juni
Newcastle .....	21., 22., 23. Juni
Park Royal .....	21., 22., 23. Juni
Birmingham .....	24., 25. Juni, 15. Juli
Hampden Park .....	24., 25. Juni, 15. Juli
Newmarket .....	25., 29., 30. Juni, 1., 15., 13. Juli
Windsor .....	30. Juni, 1. Juli
Alexandra Park .....	2., 20. Juli
Nottingham .....	8., 9. Juli
Fontenay .....	11., 6. Juli
Haydock Park .....	8., 9. Juli
Windsor .....	11., 12. Juli
Leicester .....	18., 19. Juli
Windsor .....	18. Juli
Goodwood .....	26., 27., 28., 29. Juli

## FRANKREICH.

Saint-Omer .....	4., 8. Juni, 1. Juli, 15., 18., 25. Juli
Autenil .....	6., 8., 10., 12., 15., 18., 22., 30. Juni, 10., 15. Juli
Paris .....	11., 12., 13., 14., 15., 16., 17., 18., 19. Juni
Maisons-Laffitte .....	14., 21., 28. Juni, 7., 13., 15., 17., 21., 23., 21. Juli
Colombes .....	16., 22., 29. Juni, 6. Juli
Windsor .....	18. Juni
Saint-Cloud .....	25. Juni, 4., 11., 14., 24. Juli
Compiègne .....	5., 12. Juli

## ITALIEN.

Turin .....	5., 9. Juni
Mailand .....	12., 16., 19. Juni

## VOLLBLUTVERTEIGERUNGEN.

Regensburg .....	5. Juni
------------------	---------

## PROGRAMME.

## Wien, Sommer-Meeting 1904.

Achter Tag, Samstag den 4. Juni, 8 Uhr.

I. PR. VON GRINZING, 3400 K. 1300 m.	
Donald 4j. ....	55 1/2 kg
Belair 4j. ....	54 kg
Angelo 4j. ....	54 kg
Cambridge 4j. ....	54 kg
II. MAIDEN-VERKAUFER, D. ZWEI, 3400 K. 1100 m.	
Amorph .....	53 kg
Pera .....	53 kg
Thérèse Raquin .....	50 kg
Daisy .....	50 kg

III. HANDICAP, 3400 K. 2000 m.	
Ka. Gall 5j. ....	60 kg
Marcus 3j. ....	58 kg
Babst 3j. ....	54 1/2 kg
Scoroneceno 3j. ....	54 1/2 kg
Komm Carlinchen .....	54 1/2 kg
Sommer-Reiter 3j. ....	58 1/2 kg

IV. BUCCANER-R. 27.000 K. 3200 m.	
Nemes 4j. ....	55 kg
Jeckins 4j. ....	55 1/2 kg
Parma 4j. ....	55 kg

V. SCHÖNFELD-R. 3400 K. 1600 m.	
Mitchev 4j. ....	55 1/2 kg
Malap 4j. ....	55 1/2 kg
Minidj 4j. ....	49 1/2 kg
Paprika 4j. ....	51 kg
Vilga 3j. ....	49 1/2 kg

VI. STEEPLE-CHASE, Hcp. 3600 K. 3200 m.	
Mystery 5j. ....	77 kg
Gypas 5j. ....	77 kg
Hastman 6j. ....	68 kg
Mademoiselle de .....	68 kg
Deols 4j. ....	68 kg

VII. HANDICAP, 3400 K. 3j. 1200 m.	
Montana 5j. ....	53 kg
Columbia .....	58 kg
Serrensimus .....	58 kg
Frandsberg .....	55 1/2 kg
Ambrus .....	55 kg
Telcs .....	54 kg
Bator .....	53 kg
Maritima .....	52 1/2 kg
Saratoga .....	52 kg

Neunter Tag, Sonntag den 5. Juni, 3 Uhr.

I. MAIDEN, DER ZWEI, 3400 K. 1000 m.	
Rona .....	56 kg
Amorph .....	54 1/2 kg
Jukal .....	56 kg
Jagel .....	56 kg
Rather .....	56 kg
Nesgram .....	56 kg
Hahn .....	55 1/2 kg
Therese Raquin .....	54 1/2 kg
Prosperina .....	54 1/2 kg

II. ROTUNDE-HCP, 10.000 K. 1300 m.	
Jenkins 4j. ....	53 kg
Clavio 5j. ....	55 1/2 kg
Camperdown 4j. ....	55 kg
Ormod 6j. ....	55 1/2 kg
Cipri 5j. ....	54 kg
Salute 5j. ....	54 kg
Negomljen 3j. (inkl. 4 kg mehr) .....	54 kg
Royal Flush 4j. ....	52 1/2 kg
Magali 4j. ....	52 kg

III. RENNEN D. ZWEI, 4600 K. 1100 m.	
Rainald .....	54 kg
Agnes-Fomas .....	53 1/2 kg
Balkances .....	51 kg
King Rob .....	50 kg
Biva .....	52 1/2 kg
Mikhal .....	51 kg
Madi .....	52 1/2 kg

IV. OSTERR. DERBY, 14.000 K. 3j. 2400 m.	
Ma .....	56 kg
Bin-Buz .....	56 kg
Diva .....	56 kg
Waldelfe .....	56 kg
Kerling .....	56 kg
Kave 4j. ....	56 kg
Vaduz .....	56 kg
Himond 11. ....	56 kg
Lelkem .....	54 1/2 kg
Reve 4j. ....	56 kg
Hader .....	56 kg
Bob Adams .....	56 kg
Topp .....	56 kg
Mystery 6j. ....	56 kg

V. VERKAUFER, D. ZWEI, 8100 K. 900 m.	
Amorph .....	54 kg
Filler .....	49 1/2 kg
Dulcas .....	49 1/2 kg
Florus 4j. ....	49 1/2 kg
Conference .....	49 1/2 kg
Paris .....	51 kg
Hind .....	51 kg
Hindostana .....	49 1/2 kg

VI. PROMPTER-ST.-CH. Hcp. 8000 K. 4000 m.	
Acmit 5j. ....	75 1/2 kg
Vadon 4j. ....	75 kg
Justine 6j. ....	75 kg
Kaiser 6j. ....	69 kg
Mystery 6j. ....	69 kg

VII. HANDICAP, 3400 K. 1600 m.	
Benanza 4j. ....	60 kg
Tolmac 4j. ....	57 1/2 kg
Glor 6j. ....	55 kg
Florus 4j. ....	55 1/2 kg
Scoroneceno 3j. ....	52 1/2 kg
Midnight 3j. ....	53 kg
Paprika 4j. (inkl. 4 kg mehr) .....	52 1/2 kg

VIII. HANDICAP, 3400 K. 1200 m.	
Benanza 4j. ....	60 kg
Tolmac 4j. ....	57 1/2 kg
Glor 6j. ....	55 kg
Florus 4j. ....	55 1/2 kg
Scoroneceno 3j. ....	52 1/2 kg
Midnight 3j. ....	53 kg
Paprika 4j. (inkl. 4 kg mehr) .....	52 1/2 kg

IX. HANDICAP, 3400 K. 1200 m.	
Benanza 4j. ....	60 kg
Tolmac 4j. ....	57 1/2 kg
Glor 6j. ....	55 kg
Florus 4j. ....	55 1/2 kg
Scoroneceno 3j. ....	52 1/2 kg
Midnight 3j. ....	53 kg
Paprika 4j. (inkl. 4 kg mehr) .....	52 1/2 kg

X. HANDICAP, 3400 K. 1200 m.	
Benanza 4j. ....	60 kg
Tolmac 4j. ....	57 1/2 kg
Glor 6j. ....	55 kg
Florus 4j. ....	55 1/2 kg
Scoroneceno 3j. ....	52 1/2 kg
Midnight 3j. ....	53 kg
Paprika 4j. (inkl. 4 kg mehr) .....	52 1/2 kg

XI. HANDICAP, 3400 K. 1200 m.	
Benanza 4j. ....	60 kg
Tolmac 4j. ....	57 1/2 kg
Glor 6j. ....	55 kg
Florus 4j. ....	55 1/2 kg
Scoroneceno 3j. ....	52 1/2 kg
Midnight 3j. ....	53 kg
Paprika 4j. (inkl. 4 kg mehr) .....	52 1/2 kg

## NENNUNGEN.

## Wien, Sommer-Meeting 1904.

Zehnter Tag, Dienstag den 7. Juni.

II. HANDICAP, 3400 K. 8j. 2000 m. 9. Juni.	
Ernst v. Blaskowitz F.-H. Gondas.	
Bar. M. Herzig v. St. Georg.	
Bar. H. Königswaters br. St. Komm Carlinchen.	
L. Schiolders F.-St. Gerda und br. St. Parthenia.	
L. v. Schönbeger br. W. Fagoly.	
Mr. W. H. Jones v. St. Georg.	
Cap. Zs. br. H. Scoreneceno und br. St. Menysche.	

IV. PR. VON SCHÜTTEL, 7000 K. 1200 m. 15. U.	
Art. Blaskowitz 4j. br. St. Boni.	
Gr. F. Balthysen 6j. br. W. Ormá.	
Ant. Dreiers 4j. F.-H. Stendat und 3j. br. H. Radus.	
Gr. Tass Festschütz 3j. dbr. H. Harcos und 3j. F.-H. Rios d'or.	
Gr. Mor. Fries 4j. br. W. Mulgry, 4000 K.	
Bar. M. Herzig 3j. br. St. Columbia.	
Nik. v. Lenczabach 3j. br. St. Szech Stari.	
V. v. Mastners 3j. Sch.-H. Uncas.	
Lad. Schindlers 3j. F.-St. Gerda.	
Gross Sennet 4j. br. St. St. Sied.	
Bar. Sign. Uchitsch 3j. F.-H. Fasse parvot.	
Kad. Ritt. Wiener v. Wellens 3j. br. H. Nagomljen.	
Cap. Zs. 3j. br. H. Salute.	

VI. MUNKAS-HU-R. Hcp. 5000 K. 2400 m. 15. U.	
Obt. Joh. Aresch-Pattos 4j. br. St. Martheuse.	
L. Bruchfeld 5j. br. St. Grog.	
Gr. Friedr. Chorinsky 4j. br. H. Appau.	
Ant. Dreiers 4j. br. St. Kama thur' u. 4j. F.-St. Teita.	
Mr. Fields 6j. br. W. Haslman.	
Ludw. v. Kross 4j. br. St. Thunhauser.	
V. v. Mastners 6j. dbr. W. Aconit, 4j. F.-St. Bonapaz und 4j. br. St. Späine.	
Obt. Gf. P. Orsch 4j. br. H. Curgu und 4j. br. W. Forns.	
Rittm. Art. v. Pongracz 5j. br. St. Babin.	
Gf. Lad. Teleks 5j. F.-W. Prima II.	
Arp. v. Thassy 4j. br. St. Fiegelen.	

VII. VERKAUFER-HCP, 2400 K. 1000 m. 23. U.	
Ernst v. Blaskowitz 4j. F.-W. Alkanoff.	
Ant. Dreiers 4j. br. St. Pro gasty.	
Gr. Mor. Fries 3j. F.-St. Lasse.	
Nik. Gyorgy 4j. br. St. Andri.	
Bar. Joh. Herzig 4j. br. St. Confu.	
Gf. Art. Hensels 3j. dbr. H. Confu.	
Bar. M. Herzig 6j. br. W. Bonbon, 4j. dbr. H. Julian und 4j. F.-W. Wikta.	
Alan Johnston 4j. br. St. Minu.	
Bar. Herm. Königswaters 3j. br. W. Petrolay und 3j. br. St. Vergismannicht.	
Obt. Cam. Mittenhuber 4j. br. St. Melini.	
And. v. Hays 3j. St. Stryat.	
Ludw. v. Schönbeger 4j. br. St. Cambridge und 3j. br. St. Elegend.	
Gf. Ant. Sigarys 3j. F.-W. Deserter.	
Gf. Lad. Teleks 4j. F.-St. Grog.	
Gf. L. Trautmanns 5j. br. St. Egnarsue.	
Bar. Sign. Uchitsch 5j. F.-H. Sardon.	
Cap. Zs. 4j. F.-H. Othmar und 3j. dbr. W. Akarut.	

## Krakau 1904.

(Galizischer Herrenreiter-Klub).

Erster Tag, Dienstag den 14. Juni.

I. ERÖFFNUNGS-FLACH, 1100 K. 2000 m. 5. U.	
Obt. Ed. Korys 3j. F.-H. Ull.	
Kas. Ritt. v. Ostia-Ostaschewsky 3j. F.-H. Heja na Solpizel und 3j. br. St. Nasse waise (Hblt.).	
Lad. Schindlers 4j. F.-St. Margos.	
Lt. Gf. Zs. Schönbeger 5j. dbr. St. Fine Re.	

II. REITPROMPTER-ST.-CH. 1300 K. 3200 m. 8. U.	
Mil.-Oberleutnant Fr. Barosch 4j. br. St. Dido (Hblt.).	
K. Verbachs 4j. F.-W. Huseg (Hblt.).	
Lt. Leop. v. Friedenheft 3j. br. W. Dalia (Hblt.).	
Obt. Ed. Kollers 4j. br. St. Stryat (Hblt.).	
Gr. Jos. Schönbeger 4j. br. H. Ruge (Hblt.).	
Kas. Ritt. v. Ostia-Ostaschewsky 5j. dbr. H. Standa (Hblt.) und 4j. br. H. Kanapa (Hblt.).	
Rittm. All. Ritt. v. Sienackis 6j. F.-W. Hardy v. Achit (Hblt.).	

III. TOTALISATEUR-HU-R. 1500 K. 2800 m. 11. U.	
Mil.-Oberleutnant Fr. Barosch 4j. br. St. Bircue.	
Obt. Art. v. Buegays 5j. F.-H. Hög velt.	
Gf. Friedr. Chorinsky 4j. br. W. Hög velt.	
Obt. H. Hagels 5j. br. St. Flyke.	
Rittm. Stan. Ritt. v. Janos-Browskis 4j. br. W. Waplan.	

IV. TOTALISATEUR-HU-R. 1500 K. 2800 m. 11. U.	
Mil.-Oberleutnant Fr. Barosch 4j. br. St. Bircue.	
Obt. Art. v. Buegays 5j. F.-H. Hög velt.	
Gf. Friedr. Chorinsky 4j. br. W. Hög velt.	
Obt. H. Hagels 5j. br. St. Flyke.	
Rittm. Stan. Ritt. v. Janos-Browskis 4j. br. W. Waplan.	

V. TOTALISATEUR-HU-R. 1500 K. 2800 m. 11. U.	
Mil.-Oberleutnant Fr. Barosch 4j. br. St. Bircue.	
Obt. Art. v. Buegays 5j. F.-H. Hög velt.	
Gf. Friedr. Chorinsky 4j. br. W. Hög velt.	
Obt. H. Hagels 5j. br. St. Flyke.	
Rittm. Stan. Ritt. v. Janos-Browskis 4j. br. W. Waplan.	

VI. TOTALISATEUR-HU-R. 1500 K. 2800 m. 11. U.	
Mil.-Oberleutnant Fr. Barosch 4j. br. St. Bircue.	
Obt. Art. v. Buegays 5j. F.-H. Hög velt.	
Gf. Friedr. Chorinsky 4j. br. W. Hög velt.	
Obt. H. Hagels 5j. br. St. Flyke.	
Rittm. Stan. Ritt. v. Janos-Browskis 4j. br. W. Waplan.	

**KARL WICKKEE & SOHN** Fabrik für Reit-, Fahr- u. Stallrequisiten  
K. und K. HOFLIEFERANTEN  
WIEN, II., Asperngasse Nr. 3

Obl. Ed. Kollers a. br. H. *Mathonig* (Hblt.) und 4j. br. H. *Mormiglen*.  
Obl. Gf. P. Orsich' 4j. br. W. *Portos* und 4j. F.-W. *Schridny*.  
Lt. Theod. Supps 4j. br. H. *Piszleier*.  
Obl. Erw. v. Wolframs 6j. br. St. *Orfana*.

IV. STAATSPR. St.-ch. 2500 K. 4000 m. 7 U.  
Bar. Iv. Bieich a. br. St. *Kachler* (Hblt.).  
Mil.-Oberleutnant Fr. Bartsch' 4j. br. St. *Dido* (Hblt.).  
Obl. Eug. v. Brodzky 4j. F.-St. *Gold-Yellow* (Hblt.).  
Lt. Leop. v. Friedenlebs 5j. br. St. *Hablenay* (Hblt.).  
Obl. Ed. Kollers 5j. br. St. *Liska* (Hblt.) und 4j. br. St. *Wnucha* (Hblt.).  
Gf. Jos. Koziebrodzki a. schw. St. *Pani Pimperl* v. Pirat (Hblt.).

V. OFFIZIERS-STEEPLE-CHASE 1600 K. 3600 m.  
11 U.  
Rittm. And. v. Abonyi 4j. br. W. *Strauss*.  
Lt. Rud. Ritt. v. Alberts a. br. H. *Dreyfus II*.  
Mil.-Oberleutnant Fr. Bartsch' 5j. br. W. *Perkal*.  
Obl. Art. v. Bogays 5j. F.-H. *Hagy* voll.  
Obl. H. Hagelins 4j. br. St. *Caserta*.  
Obl. Ed. Kollers a. dbr. H. *Chorazy*, 5j. F.-W. *Lidictrip* und 4j. br. H. *Mormiglen*.  
Rittm. Gf. Max Mervelds 6j. br. H. *Jocande* und 4j. dbr. St. *Fortune*.  
Lt. Gf. K. Wenckheims 5j. br. W. *Yoko*.

VI. MAIDEN-HÜRDENR. 1900 K. 2400 m. 9 U.  
Mil.-Oberleutnant Fr. Bartsch' 5j. br. W. *Perkal*.  
Obl. Art. v. Bogays 4j. br. St. *Colibri*.  
Obl. H. Hagelins 4j. F.-St. *Donna* v. Baka od. Spießhützer-Degresse.  
Obl. Ed. Kollers 4j. br. St. *Katica*.  
Gf. Jos. Koziebrodzki 5j. dbr. St. *Skrat* v. Conté-Mucha.  
Rittm. Gf. Max Mervelds 4j. dbr. St. *Fortune*.  
Obl. Gf. P. Orsich' 4j. F.-W. *Schridny*.  
Kas. Ritt. v. Ostola-Ostaszewski 4j. br. St. *Wlademec*.  
Lt. Gf. Zd. Schonborns dbr. St. *Fine fleur*.

#### Zweiter Tag Samstag den 18. Juni.

I. VERKAUFSR. 1900 K. 1600 m. 12 U.  
Obl. Art. v. Bogays 5j. br. St. *Pastana*, 2000 K.  
Lt. Leop. v. Friedenlebs 5j. schw. H. *Esmerille*, 1000 K.  
Obl. Ed. Kollers 5j. F.-H. *Pelczan*, 1000 K.  
Rittm. Gf. Max Mervelds 4j. F.-St. *Babuschko*, 1000 K. und 3j. br. St. *Catania*, 1000 K.  
Obl. Bar. Joh. Orczy 4j. F.-W. *Mydigr*, 2000 K.  
Obl. Gf. P. Orsich' 4j. br. H. *Mardonis*, 2000 K. und 3j. br. W. *Augustin*, 2000 K.  
Kas. Ritt. v. Ostola-Ostaszewski 5j. br. St. *Wlademec*, 4000 K.  
Obl. Joh. Rheims-Wolbecks 5j. F.-W. *Szyl*, 1000 K.  
Lad. Schindlers 5j. br. H. *Atto*, 2000 K.  
Lt. Theod. Supps 5j. F.-H. *Othello*, 2000 K.

II. LANCIER SCHLOSS-ST.-CH. 1800 K. 4800 m. 11 U.  
Lt. Rud. Ritt. v. Alberts a. br. H. *Dreyfus II*.  
Mil.-Oberleutnant Fr. Bartsch' a. br. W. *Gräl*.  
Obl. Art. v. Bogays 5j. F.-H. *Hagy* voll.  
Mr. Fields 6j. br. W. *Hastrmann*.  
Obl. H. Hagelins 4j. br. St. *Caserta*.  
Obl. E. Kollers 5j. F.-W. *Lidictrip*, 5j. br. St. *Liska* (Hblt.) und 4j. br. St. *Katica*.  
Gf. Jos. Koziebrodzki a. br. H. *Ratuj* (Hblt.).  
Rittm. Gf. Max Mervelds 6j. br. H. *Jocande*.  
Obl. Gf. P. Orsich' 4j. br. St. *Mirage*.

III. STAATSPR. Hürden. 1500 K. 3200 m. 8 U.  
Bar. Iv. Bieich a. br. St. *Kachler* (Hblt.).  
Mil.-Oberleutnant Fr. Bartsch' 4j. br. St. *Dido* (Hblt.).  
Obl. Eug. v. Brodzky 4j. F.-St. *Gold-Yellow* (Hblt.).  
Lt. Leop. v. Friedenlebs 5j. br. St. *Hablenay* (Hblt.).  
Obl. Ed. Kollers 5j. br. St. *Liska* (Hblt.) und 4j. br. St. *Wnucha* (Hblt.).  
Gf. Jos. Koziebrodzki a. schw. St. *Pani Pimperl* (Hblt.).  
Kas. Ritt. v. Ostola-Ostaszewski 5j. dbr. H. *Shandal* (Hblt.).

IV. PLESTOWER-ST.-CH. 1700 K. 4000 m. 15 U.  
Mil.-Oberleutnant Fr. Bartsch' a. br. St. *Bissee* und 5j. dbr. W. *Mr. Dollar*.  
Obl. Art. v. Bogays 5j. F.-H. *Hagy* voll.  
K. Fencbachs 4j. F.-W. *Häseg* (Hblt.).  
Lt. Leop. v. Friedenlebs 5j. br. St. *Hablenay* (Hblt.).  
Obl. H. Hagelins 5j. br. *Pityhe*.  
Obl. Ed. Kollers a. dbr. H. *Chorazy* und 4j. br. H. *Mormiglen*.  
Gf. Jos. Koziebrodzki 5j. dbr. St. *Skrat*.  
Obl. Ernst v. Lukács 6j. F.-H. *Batay*.  
Rittm. Gf. Max Mervelds 6j. br. H. *Jocande* und 4j. dbr. St. *Fortune*.  
Obl. Gf. P. Orsich' 4j. br. W. *Portos* und 4j. br. St. *Made-maisle de Dido*.  
Lad. Schindlers a. F.-St. *Morgozza*.

VI. ABSCHIEDS-FLACHR. 1300 K. 1400 m. 10 U.  
Mil.-Oberleutnant Fr. Bartsch' 5j. br. W. *Perkal*.  
Obl. Art. v. Bogays 5j. br. St. *Paranna*.  
Obl. Ed. Kollers a. br. H. *Mathonig* (Hblt.) und 4j. br. H. *Mormiglen*.  
Obl. Bar. Joh. Orczy 4j. F.-W. *Mydigr*.  
Obl. Gf. P. Orsich' 5j. br. H. *Flying Dragon* und 3j. br. W. *Augustin*.  
Lad. Schindlers 5j. br. H. *Atto* und 3j. br. H. *Reporter*.  
Lt. Gf. Zd. Schonborns 5j. dbr. St. *Fine fleur*.

#### Karlsbad 1904.

Erster Tag Sonntag den 3. Juli.

IV. SPRUDEL-HCP 12,000 K. 1600 m. 21 U.  
Eug. Borecs 5j. F.-St. *Bogdr*.  
Friedr. Burgers 4j. dbr. St. *Fraska*.

Ast. Drehsch 6j. F.-H. *Retour*, 5j. F.-H. *Ka' Gall*, 3j. br. H. *Vadua* und 3j. br. St. *Zarina*.  
L. Egedyis 4j. br. St. *Galante* und 3j. br. W. *Lotto*.  
Gf. B. Esterhays 3j. F.-St. *Lallem*.  
Ladw. v. Kraus 3j. br. H. *duyar*.  
Vikt. v. Mauners 4j. F.-H. *Balkar* und 4j. F.-St. *Bonapace*.  
And. v. Pechys 5j. F.-H. *Baber*.  
Lad. Schindlers 5j. F.-St. *Gerda* und 3j. br. St. *Parthenia*.  
Bar. Gasi. Springers 8j. br. H. *Thorene*, 3j. F.-St. *Israka* und 3j. br. St. *Per hene*.  
Gf. L. Trautmanzdorffs 4j. br. W. *Barbaroson II* und 3j. F.-St. *Togude*.

Bar. Sigis. Tschittl' 6j. F.-H. *Passe barhout*.  
Wirt. Privat-Greis. Wied 4j. br. H. *Hegus*.  
Capt. Zs. 4j. br. H. *Czizra* und 3j. br. H. *Scoronecolo*.

#### Krakau, Sommer-Meeting 1904.

(Krakauer Renneverein.)

Erster Tag Sonntag den 12. Juni.

I. ERÖFFNUNGS-HÜRDENR. Hcp. Herrenr. 2000 K. 2400 m. 92 U.  
Mil.-Oberleutnant Fr. Bartsch' 5j. br. W. *Perkal*.  
Obl. Art. v. Bogays 5j. F.-H. *Hagy* voll und 4j. br. St. *Colibri*.  
Gf. Friedr. Chorazys a. br. W. *May* br.  
Mr. Fields 6j. br. W. *Hastrmann*.  
Lt. Leop. v. Friedenlebs 5j. br. St. *Hablenay* v. Ducou (Hblt.).  
Obl. Ed. Kollers a. br. H. *Mathonig* (Hblt.), 4j. br. H. *Mormiglen* und 4j. br. St. *Katica*.  
Mr. Lambtons 6j. dbr. St. *Haimchen*.  
Paul Mervels 6j. br. St. *Linnade* und 4j. F.-H. *Ikeros*.  
Obl. Gf. P. Orsich' 4j. br. W. *Portos*, 4j. F.-W. *Schridny* und 4j. br. St. *Mirage*.  
Kas. Ritt. v. Ostola-Ostaszewski 4j. br. St. *Wlademec*.  
Lad. Schindlers a. F.-St. *Morgozza*.  
Lt. Gf. Zd. Schonborns 5j. dbr. St. *Fine fleur*.  
Lt. Theod. Supps 4j. br. H. *Piszleier*.  
Lt. Gf. K. Wenckheims 5j. br. W. *Yoko*.\*  
Obl. Erw. v. Wolframs 6j. br. St. *Orfana*.  
Jgn. Zangues 4j. br. St. *Rip*.

II. KRAKUS-PR. Hcp. 2000 K. 1400 m. 18 U.  
Obl. Joh. Arestin-Fatons 5j. br. H. *Faineant*.  
Obl. Art. v. Bogays 4j. br. St. *Colibri* und 3j. br. St. *Parthena*.  
Theod. Meichls 5j. dbr. St. *Tubicdon*.  
Paul Mervits 3j. F.-H. *Angolna*, 3j. br. H. *Moloch* und 3j. br. St. *Ciris*.  
Obl. Bar. Joh. Orczy 4j. F.-W. *Mydigr*.  
Obl. Gf. P. Orsich' 4j. br. W. *Augustin*, 3j. F.-W. *Deli* und 3j. br. St. *Bona Gravita*.  
Gf. Osk. Perocis 4j. F.-St. *Doboka*.

\*) Führender Jockey.

# Ehrenpreise

für

Rennen, Traben, Preisreiten, Regatten,  
Tennisturniere und sportliche Spiele  
sind vorrätig in reicher Auswahl bei

## L. Schuch's Nachfolger

### G. Edlauer

WIEN, I. Plankengasse Nr. 3.

## Fabrikation von Mahagoni-Möbel

nach modernen und alt-englischen Mustern.

Kammerlieferant Ihrer kaiserlichen Hoheiten der Durchlauchtigsten Herren Erzherzoge  
FRANZ FERDINAND, OTTO, FERDINAND KARL, FRANZ SALVATOR.

## Filiale: Budapest, Kigyó-utca 4.

Lad. Schindlers 3j. br. H. *Reporter*, 3j. F.-St. *Gerda* und 3j. br. St. *Parthenia*.  
Ludw. v. Schoenbeger 3j. dhr. W. *Fogoly*.  
Iga. Zangens 3j. br. St. *Lovrana* und 3j. schw. St. *Standard*.

III. RUDAWA-PR. 2000 K. 2000 m. 12 U.  
Obl. Art. v. Bogays 3j. br. St. *Partanna*.  
Obl. Ed. Kollers 4j. br. H. *Mormglen*.  
Paul Mavakis 3j. F.-H. *Angolan*, 3j. br. H. *Moloch* und 3j. br. St. *Cirra*.  
Obl. Gf. P. Orsich 3j. br. H. *Flying Dragon* und 3j. br. H. *Mardonius*.  
Lad. Schindlers 3j. br. H. *Altok* und 3j. br. H. *Reporter*.  
Lt. Theod. Supps 3j. F.-H. *Othello*.  
Iga. Zangens 3j. F.-H. *Bátran* und 3j. schw. St. *Standard*.  
IV. VERKAUFSR. D. ZWEI. 1800 K. 1000 m. 5 U.  
Kas. Ritt. v. H. *Tapi*, 2000 K. und F.-H. T. ca., 2000 K.  
Obl. Gf. P. Orsich 3j. dhr. St. *Senki tobát*, 1000 K.  
Lad. Schindlers br. St. *Kitty*, 4000 K.  
Iga. Zangens F.-St. *Gyemind* v. Timothy — Gyopar, 2000 K.

VI. JOCKEY-KLUB-PR. 2000 K. 3j. 1000 m. 8 U.  
Obl. Gf. P. Orsich 3j. dhr. St. *Senki tobát*.  
Kas. Ritt. v. Ostia-Ostaszewski F.-St. *Des protekty* v. *Wlad* — I can cot.  
Gf. Osk. Potocki F.-H. *Mr. Cock* v. *Weathercock* — Miss. Lad. Schindlers F.-H. *Droll*, br. St. *Kitty* und F.-St. *Norris*.

Zweiter Tag, Donnerstag den 16. Juni.  
I. GR. KRAKAUER HÜDENR. Herren. 3400 K. 2000 m. 15 U.  
Mt.-Obertierarzt Fr. Bartosch 4j. br. W. *Grál*.  
Obl. Art. v. Bogays 3j. F.-H. *Hogy volt*.  
Mr. Fields 6j. br. W. *Hastrmann*.  
Obl. H. Hagellas 3j. br. St. *Fizke*.  
Obl. Ed. Kollers 4j. br. H. *Maikomb* (Hblt.) und 4j. br. St. *Katica*.  
Mr. Lambios 6j. dhr. St. *Heimchen*.  
Paul Mavakis 3j. br. St. *Limonade* und 4j. F.-H. *Ikaros*.  
Obl. Gf. P. Orsich 4j. br. W. *Portos*, 4j. F.-H. *Sárkány* und 4j. br. St. *Mademoiselle de Droll*.  
Ludw. v. Schoenbeger 4j. br. St. *Türelmes*.  
Lt. Theod. Supps 4j. br. H. *Fizikidrá*.

Iga. Zangens 4j. br. St. *Rigó*.  
II. WANDA-PREIS. 2000 K. 2000 m. 8 U.  
Obl. H. Hagellas 4j. F.-St. *Pauszuka*.  
Kas. Ritt. v. Ostia-Ostaszewski 3j. F.-St. *Camelotte*.  
Stan. Ritt. v. Ostia-Ostaszewski 3j. br. St. *Mitrago*.  
Gf. Osk. Potocki 6j. br. St. *Kalania*, 6j. F.-St. *Klekotha* und 3j. br. H. *Coguin*.  
Lad. Schindlers 4j. F.-St. *Margosa*.  
Iga. Zangens 3j. br. H. *Odin*.  
III. KASINO-PR. Hep. 2000 K. 1600 m. 21 U.  
Obl. Art. v. Bogays 4j. br. St. *Coldiri* und 3j. br. St. *Partanna*.  
Obl. Ed. Kollers 4j. br. H. *Mormglen*.

Paul Mavakis 3j. F.-H. *Angolan*, 3j. F.-H. *Tyrann* und 3j. br. St. *Cirra*.  
Obl. Bar. Joh. Orczy 4j. F.-W. *Mydiegri*.  
Obl. Gf. P. Orsich 3j. br. H. *Flying Dragon*, 3j. br. W. *Augustin*, 3j. F.-W. *Dell* und 3j. br. St. *Bona Gracia*.  
Gf. Osk. Potocki 6j. br. St. *Kalania* und 3j. br. H. *Reporter*.

Lad. Schindlers 4j. F.-H. *Will*, 3j. br. H. *Reporter* und 3j. br. St. *Parthenia*.  
Ludw. v. Schoenbeger 3j. dhr. W. *Fogoly*.  
Lt. Theod. Supps 3j. F.-H. *Othello*.  
Iga. Zangens 3j. F.-H. *Bátran*, 3j. br. St. *Lovrana* und 3j. schw. St. *Standard*.

IV. STAATSPR. 2000 K. 2400 m. 13 U.  
Obl. Joh. Aresin-Pattos 3j. br. H. *Bátr*.  
Obl. Ed. Kollers 4j. br. H. *Mormglen*.  
Paul Mavakis 3j. F.-H. *Angolan*, 3j. F.-H. *Tyrann* und 3j. br. St. *Cirra*.  
Obl. Gf. P. Orsich 3j. br. H. *Mardonius* und 3j. br. St. *Bona Gracia*.

Kas. Ritt. v. Ostia-Ostaszewski 3j. br. St. *Parthenia*.  
Iga. Zangens 3j. F.-H. *Bátran* und 3j. schw. St. *Standard*.

VII. FRÜHJAHRST.-CH. Hep. Herren. 2300 K. 3600 m. 20 U.  
Ritter. And. v. Akonyos 4j. br. W. *Strauss*.  
Lt. Rud. Ritt. v. Alletts 4j. br. H. *Dreyfus II*.  
Bar. Iv. Balcs 4j. br. St. *Ersther* (Hblt.).  
Mt.-Obertierarzt Fr. Bartosch 4j. dhr. W. *Mr. Dollar*.  
Obl. Art. v. Bogays 3j. F.-H. *Hogy volt*.  
Gf. Friedr. Chonkiss 4j. br. W. *Mey* be.

Mr. Fields 6j. br. W. *Hastrmann*.  
Lt. Leop. v. Friedenthal 5j. br. W. *Dalla* v. *Coureur* (Hblt.).

Obl. Ed. Kollers 5j. F.-W. *Lidicrá* und 4j. br. St. *Katica*.  
Gf. Jos. Koziebrodzki 4j. br. H. *Ratuj* v. *Kaiser* (Hblt.).  
Mr. Lambios 6j. dhr. St. *Heimchen*.  
Obl. Ernst v. Lukacs 6j. F.-H. *Brato*.

Paul Mavakis 3j. br. St. *Nydyas* und 3j. br. St. *Limonade*.  
Obl. Gf. P. Orsich 4j. br. W. *Portos* und 4j. br. St. *Mirage*.  
Lad. Schindlers 4j. F.-St. *Margosa*.

Lt. Gf. K. Wenckelms 3j. br. W. *Yoko*.  
Iga. Zangens 4j. br. St. *Rigó*.

Dritter Tag, Sonntag den 19. Juni.  
I. TROSTR. 2000 K. 2j. 1000 m. 10 U.  
Paul Mavakis br. H. *Ris-Elti*, br. H. *Taps* und F.-H. T. ca.  
Obl. Gf. P. Orsich 3j. dhr. St. *Senki tobát*.  
Kas. Ritt. v. Ostia-Ostaszewski F.-St. *Des protekty*.  
Gf. Osk. Potocki F.-H. *Mr. Cock*.  
Lad. Schindlers F.-H. *Droll*, br. St. *Kitty* und F.-St. *Norris*.  
Iga. Zangens F.-St. *Gyemind*.

II. PR. D. PRÄSIDENTEN. 4000 K. 2400 m. 10 U.  
Obl. H. Hagellas 4j. F.-St. *Pauszuka*.  
Kas. Ritt. v. Ostia-Ostaszewski 4j. br. St. *Wladomir*, 3j. F.-H. *Hogy na Seplice* v. *Xalnatrilles* — *Weisheit* und 3j. F.-St. *Camelotte*.  
Gf. Osk. Potocki 6j. br. St. *Kalania*, 5j. F.-St. *Klekotha*, 3j. br. H. *Coguin* und 3j. br. H. *Tugin*.  
Lad. Schindlers 4j. F.-St. *Margosa*.  
Iga. Zangens 3j. br. H. *Odin*.

IV. STAATSPR. 2000 K. 2000 m. 14 U.  
Obl. Joh. Aresin-Pattos 3j. br. H. *Bátr* und 3j. br. H. *Reporter*.

Obl. Ed. Kollers 4j. br. H. *Mormglen*.  
Paul Mavakis 3j. br. H. *Moloch*, 3j. F.-H. *Tyrann* und 3j. br. St. *Cirra*.  
Obl. Gf. P. Orsich 3j. br. H. *Flying Dragon*, 3j. br. H. *Mardonius* und 3j. br. St. *Bona Gracia*.

Kas. Ritt. v. Ostia-Ostaszewski 3j. br. St. *Natze wazze* (Hblt.).  
Lad. Schindlers 3j. F.-St. *Gerda* und 3j. br. St. *Parthenia*.  
Iga. Zangens 3j. F.-H. *Bátran* und 3j. schw. St. *Standard*.

## GEWICHTS-PUBLIKATION.

Krakau 1904.

(Krakauer Rennverein.)

Erster Tag, Sonntag den 12. Juni.

I. ERÖFFNUNGSHÜ-R. Hep. Herren. 2000 K.

2400 m.	May be a. . . . . 80 kg	Mirage 4j. . . . . 65 kg
	Portos 4j. . . . . 78	Heimchen 6j. . . . . 68
	Limonade 5j. . . . . 76 1/2	Fine fleur 5j. . . . . 63
	Maikomb a. . . . . 74	Orana 5j. . . . . 68
	Hastrmann 6j. . . . . 70	Katica 4j. . . . . 61 1/2
	Ikaros 4j. . . . . 70	Hableny 5j. . . . . 61 1/2
	Margosa a. . . . . 69	Sarkany 4j. . . . . 61 1/2
	Hogy volt 5j. . . . . 65 1/2	Colibri 4j. . . . . 61 1/2
	Pistolsar 4j. . . . . 65 1/2	Mormglen 4j. . . . . 60
	Rigó 4j. . . . . 66 1/2	Perkal 5j. . . . . 60
	Wladomir 4j. . . . . 66 1/2	

II. KRAKAU-PR. Hep. 2000 K. 1400 m.

Publicam 5j. . . . . 65 kg	Fogoly 3j. . . . . 52 kg
Parthenia 3j. . . . . 59	Cetris 3j. . . . . 51
Deli 5j. . . . . 58 1/2	Moloch 3j. . . . . 50 1/2
Bona Gracia 3j. . . . . 58 1/2	Deboka 4j. . . . . 50
Mydiegri 4j. . . . . 56	Angola 3j. . . . . 50
Faladat 3j. . . . . 54 1/2	Lovra 3j. . . . . 49 1/2
Augustin 3j. . . . . 53 1/2	Partanna 3j. . . . . 48 1/2
Reporter 3j. . . . . 53 1/2	Colibri 4j. . . . . 45
Gerda 3j. . . . . 53 1/2	Standard 3j. . . . . 45

# TAILORS AND OUTFITTERS

# Goldman & Salatsch

Kais. und kön. österr. und kön. bayer. Hoflieferanten.

Kammerlieferanten Sr. k. u. k. Hoheit des Herrn Erzerzog Josef.  
Lieferanten des k. u. k. Jagdgeschwaders, des österreichischen Automobil-Klubs, diverser Jagd- und Reitgesellschaften, Tennis- u. Golfklubs etc. etc.  
WIEN, I. GRABEN 20.

**Tennis:** Anzüge, Hemden, Gürtel, Scharpen, Hute, Schuhe, Raketts. (J. T. Prosser.)

**Golf:** Anzüge, Capes, Strümpfe, Schuhe, Gamaschen, Kappen, Handschuhe etc. etc.

**Automobil:** Leder- und Gummikleidung, Staubmantel, Waterprooves, Kapuzen, Mutzen, Hute, Schleier, Masken, Schutzbrillen, Überschuhe etc. etc.

**Reit:** Breeches, Gamaschen, Zylinder, Hute, Stöcke, Peitschen, Krawatten, Handschuhe.

**Jagd:** Anzüge, Armelwesten, Flanellhemden, Pirschstiefel, Gamaschen, Puttees etc. etc.

## REUGELD-ERKLÄRUNGEN.

## Wien, Sommer-Meeting 1904.

Elfter Tag. Donnerstag den 3. Juni.

## III. VERSUCHSR. 38.000 K. 1000 m.

Es sind stehengeblieben: *Bobita* 2), *Rabstak* 3), *Zarava* 3), *Harassa* 3), *Ribe* 2 u. 3), *Martina* 3), *Tilinka* 3), *Montana* 3), *Gombis* 3), *Runka* 3), *Nugomora* 3), *Osalu* 3).

## Karlsbad 1904.

Viester Tag. Sonntag den 10. Juli.

## III. PR. V. EGERLANDE. 34.000 K. 2, 1900 m.

Es sind stehengeblieben: *Bobita*, *Rabstak*, *Egerlander*, *Frater*, *Floriform*, *Krist* 1), *Travador*, *Ganlein*, *Doute*, *Are*, *Oialu*, *Obitus*, *Topinka*.

## Kottingbrunn 1904.

Erster Tag. Sonntag den 2. Juli.

## III. PR. V. SCHÖNAU. Hürden. 30.000 K. 3, 2400 K.

Es sind stehengeblieben: *Bider*, *Badach*, *Lagusta*, *Mist*, *Krach*, *Boujermacher*, *Aldokat*, *Pajias*, *Agur*, *Vadur*, *Brundberg*, *Tobila*, *Parthena*, *Ambrosius*, *Rosenmondig*, *Kingdom*, *Nugomoren*, *Nugomora*.

Neunter Tag. Sonntag den 7. August.

## III. VERSUCHSR. 23.000 K. 1200 m.

Es sind stehengeblieben: *Rabstak* 3), *Rabstak* 2), *Horasso* 3), *Rose* d'or 3), *Quos* ego 3), *Dorn* 2), *Trinidad* 2), *Bona* Des 3), *Drida* 2), *Teat* 3), *Fritoria* 3), *Gombis* 3), *Gidali* 3), *Funka* 3), *Jacqueline* 3), *Doute* 2), *Bon amie* 3), *Olgari* 2), *Osalu* 3).

## RESULTATE.

## Wien, Sommer-Meeting 1904.

Siebenter Tag. Donnerstag den 2. Juni.

**I. PREIS V. SIMMERING. 3400 K. 3, 1900 m.**  
 Rad. Ritt. Wiener v. Weltsch br. H. *Nugomoren* v. Gombis—*Glengarry* 52½ kg \*) (*Elv Reeves*) 1:26½. Seidemann 1  
 Vikt. v. Mautners Sch.-H. *Unica*, 56 kg. Biehler 2  
 Bar. M. Herzogs F.-St. *Sada* *Yacine*, 54½ kg. Clemenson 3  
 El. v. Blaskovitz' F.-St. *Farfante*, 54½ kg. Lewis 0  
 Ludw. v. Schosbergers F.-H. *Gombis*, 56 kg. Tarel 0  
 Tot.: 80-10. Platz: 78, 55, 50. Auf die anderen  
 Pferde entfallende Quoten: 25 *Sada* *Yacine*, 37 *Unica*, 127  
*Gombis*, 167 *Charmante*. Wett.: 2 *Nugomoren* und *Sada*

\*) Inkl. 5½ kg. Reitergewicht.

*Yacine*, 3 *Unica*, 6 *Gombis*, 7 *Charmante*. Leicht mit sechs  
 Lagen gewonnen; zweifelhafte Lagen zurück die Dritte.  
 Wert: 2950, 400 K, 240 K der Rennkasse.

## II. VERKAUFES-HCP. 2400 K. 3000 m.

Capit. Zs. 3), br. St. *Menyache* v. War Henr.—*Pickie*,  
 60 kg (K. v. Sommer), 3:15½. Biecher 1  
 Bar. Sigm. Uchtritz' 5), F.-St. *Bona*, 59 kg. Tarel 2  
 Ludw. v. Schosbergers 3), dbr. W. *Regely*, 48½ kg. Baines 3

Bar. Gast. Springers 4), br. H. *Vainard*, 53 kg. Lewis 4  
 Bar. Herm. Königswarters 4), br. H. *Terguennada*, 60 kg. Adams 5

Tot.: 18-10. Platz: 59, 73, 50. Auf die anderen  
 Pferde entfallende Quoten: 40 *Bona*, 51 *Terguennada*, 62  
*Vainard*, 39 *Regely*. Wett.: 1½ auf *Menyache*, 3 *Terguennada*,  
 4 *Bona*, 5 *Regely* und *Vainard*. Mit einer Hals-  
 lange gewonnen; fünfzehn Lagen zurück die Dritte.  
 Die Siegerin wog am 4000 K. von Bar. Herm. Königswarters  
 erstandenen Wert: 1250, 400 K, 290 K der Rennkasse.

## IV. RENNEN D. ZWEI. 5400 K. 900 m.

L. Egedyds F.-H. *King Rob* v. King Monmouth—*Romance*,  
 60 kg (S. Hesp.), :0:59½. Biehler 2  
 Mr. Lincoln's F.-St. *Xama*, 52½ kg. Biehler 2  
 Gf. Mar. Fries' br. St. *Thonela*, 50 kg. Seidemann 3

A. Drebers F.-St. *Tigra*, 53½ kg. Clemenson 0  
 Tot.: 24-10. Platz: 76, 83, 50. Auf die anderen  
 Pferde entfallende Quoten: 24 *Phonola*, 44 *Xama*, 63  
*Tigra*. Wett.: 1½ *King Rob* und *Phonola*, 3 *Xama*,  
 7 *Tigra*. Sehr leicht mit zwei Lagen gewonnen; eben-  
 soweit zurück die Dritte. Wert: 2950, 400 K, 270 K der  
 Rennkasse.

## III. PARSIFAL-HCP. 10.000 K. 1600 m.

Prins Max Eg. Tarek 4), br. H. *Sorenda* v. Martagos—  
 Southfield, 58 kg. (Ch. Planer) 1:45½. Barker 1  
 Nik v. Lucenbachers 3), br. St. *South Star*, 43 kg. Klimescha 3

Bar. Joh. Harkany 4), dbr. H. *Wiking*, 48 kg. Jarek 3  
 Ludw. v. Krausz 4), br. H. *Campeleon*, 56 kg. Lewis 4  
 Capit. Zs. 4), br. H. *Calpeza*, 56½ kg. Bona 0

Gf. L. Trauttmansdorffs 6), F.-H. *Carmine*, 52½ kg. Krowitz 0  
 Bar. Sigm. Uchtritz' 5), F.-H. *Prior*, 52½ kg. Tarel 0  
 Gf. L. Trauttmansdorffs 4), br. W. *Barbarossa* II, 50½ kg. Seidemann 3

A. Drebers 6), F.-H. *Retour*, 49 kg. Clemenson 0  
 Vikt. v. Mautners 4), F.-H. *Belvar*, 44½ kg. Baines 0  
 Lad. Schindlers 3), br. St. *Frederik*, 44 kg. Holmer 0  
 L. Egedyds 4), br. St. *Golante*, 43 kg. (zug 4½) Martinkovich 0

Tot.: 335-10. Platz: 711, 691, 154-50. Auf die  
 anderen Pferde entfallende Quoten: 39 *Prior*, 34 *Retour*,  
 46 *Campeleon*, 51 *Wiking*, 15 *Barbarossa* II und  
*Carmine*, 178 *Parthena*, 229 *Calpeza*, 244 *Belvar*, 256  
*Golante*, 572 *South Star*. Wett.: 2½ *Prior*, 3 *Retour*,  
 4 *Campeleon*, 5 *Wiking*, 8 *Belvar* und *Parthena*, 10  
*Calpeza* und *Sorenda*, 18 die anderen. Sicher mit ander-  
 halb Lagen gewonnen; eine Halslänge zurück die Dritte.

eine Kopflänge vor dem Vierten. Wert: 8000, 1500,  
 500 K, 2850 K der Rennkasse.

## V. ARMEEST-CHC. 6000 K. 4000 m.

Rittm. Gf. Wlk. Stabenbergs 4), br. H. *Villener* v.  
 Harvester—*Vinetta*, 70½ kg (Georgheg) 5:10½.

Rittm. Art. v. Pogoncz' 4), br. St. *Babam*, 69½ kg. Osl. Bar. H. Elitz 1

Obi. Ed. Kollers a. b. H. *Maihönig* (Obi.), 69½ kg. Bes. 3

Des. 5), F.-W. *Liditrip*, 72½ kg. Maj. Bar. Joh. Hohenbühl 4

Obi. Art. v. Bopays 4), F.-H. *Hogely* volk, 72½ kg. Bes. 5  
 Obi. Ed. Kollers 4), br. H. *Morgenglen*, 67½ kg. Osl. G. Sarel 0

Tot.: 15-10. Platz: 73, 166-50. Auf die anderen  
 Pferde entfallende Quoten: 45 *Liditrip*, *Maihönig* und  
*Morgenglen*, 46 *Hogely* volk, 123 *Babam*, Wett.: 1½ auf *Vil-  
 lener*, 3 *Hogely* volk, 4 *Maihönig*, 5 *Babam*, 6 *Liditrip* und  
*Morgenglen*. Mit großem Vorsprung gewonnen; *Maihönig*,  
 welcher nachrückte, weit zurück Dritter. *Hogely* volk  
 Wert: 2880, 1180, 580, 380 K. Ehrepreis dem Reiter  
 des Siegers.

## VI. VERKAUFER D. ZWEI. 2400 K. 1000 m.

Bar. Herm. Königswarters F.-St. *Bolte* à surprie v.  
 Achilles II.—*Bebé*, 2000 K, 40½ kg (J. Reeves) 1:07½

Gf. Mar. Fries' F.-St. *Immortelle*, 1000 K, 43 kg. Martinkovich 1

Chant 2  
 Gf. Art. Egedyds F.-St. *Dulcan*, 3500 K, 50½ kg. Biehler 3

Gf. L. Trauttmansdorffs F.-St. *Dubias*, 2000 K, 46 kg. Seidemann 4

Mr. Adrians br. H. *Hancut*, 2500 K, 52½ kg. Bona 0  
 L. Egedyds br. St. *Gundast*, 2000 K, 49½ kg. Lewis 0

Gf. N. M. Esterhazy's br. St. *Cainka Panna*, 1000 K, 43 kg. Janko 0

Gf. Art. Henckels F.-H. *Quos* ego, 1000 K, 49 kg. Wallington 0

Fürst Hohenlohe-Oehringens br. St. *Dalia*, 1000 K, 43 kg. Pils 0

L. v. Krausz' br. H. *Ocsaky brigadéros*, 2500 K, 52½ kg. Fries 0

M. Lóbls br. St. *Stake Walk*, 1500 K, 45 kg. Baines 0

L. v. Feilby's br. St. *Dalia*, 3000 K, 52½ kg. Tarel 0  
 Ludw. v. Schosbergers F.-St. *Tornyá*, 2000 K, 46 kg. Pache 0

Capit. Zs. F.-H. *Henri Supérieur*, 1000 K, 48 kg. Jarek 0

Tot.: 32-10. Platz: 88, 866, 264-50. Auf die  
 anderen Pferde entfallende Quoten: 26 *Duna*, 110 *Gen-  
 dalst*, 118 *Henri Supérieur*, 192 *Dubias*, 246 *Dulcan*,  
 251 *Ocsaky brigadéros*, 359 *Cainka Panna*, 390 *Stake  
 Walk* und *Buncast*, 478 *Quos* ego, 588 *Dalia*, 816  
*Immortelle*, 971 *Tornyá*. Wett.: 1½ *Bolte* à surprie

\*) Inkl. 5½ kg. Reitergewicht.

Der auserlesene Geschmack der vornehmen Kreise bevorzugt

# SEIFEN UND PARFÜMERIEN

# COLLATE & C<sup>o</sup>.

Fabrik für Seifen und Parfümerien

NEW-YORK — 53 und 55 John Street — NEW-YORK

Spezialität: Antiseptic tooth-powder (Zahnpulver)

Vom Hofzahnarzt kaiserl. Rat E. M. THOMAS glänzend begutachtet.

Preis per Originalflacon K 2.—

In allen einschlägigen Geschäften des In- und Auslandes erhältlich.

Für Zahn- und Mundpflege „Elixir Dentifrice“ des kaiserlichen Rates E. M. THOMAS.

Preis per Flasche K 4.—

## ALTE K. K. FELD-



## APOTHEKE, WIEN

I. Stephansplatz 8.

I. Stephansplatz 8.

Man verlange ausführliche illustrierte Preislisten gratis und franko.

Postversand zweimal täglich.

und Duna, 6 Henri Supérieur, 8 Dubois, Dulciet und Gondolat, 12 Hancut, 16 die übrigen. Mit einer Kopf-länge gewonnen; eine Länge zurück die Dritte, eine Hals-länge vor der Vierten. Die Siegerin wurde um 4100 K zurückgekauft. Wert: 1970, 1450 K, 1450 der Rennkasse.

VII. HANDICAP. 3400 K. 2400 m.  
Ludw. v. Krause 4j. F.-H. Paprika v. Bona Vista—Palm-Bower, 44½ kg (Hansl.) 2:40½. . . . . Martinkevich 1  
Gf. L. Forgach 5j. F.-H. Plauden, 56 kg R. Huxtable 3  
V. v. Maunten 4j. br. St. Gyngysgitz, 53 kg Southey 3  
Aut. Drehs 5j. F.-St. Amari, 51 kg . . . . . Clemenson 0  
Tot.: 21:10. Platz: 71, 111:50. Auf die anderen Pferde entfallende Quoten: 35 Gyngysgitz, 39 Amari, 59 Plauden. Wert: 1½, Paprika, 2 Amari und Gyngysgitz, 4 Plauden. Leicht mit fünf Längen gewonnen; vier Längen zurück die Dritte. Wert: 2950, 400 K, 330 K der Rennkasse.

### Alag, Sommer-Meeting 1904.

Zweiter Tag. Dienstag den 31. Mai.

I. VERKAUF-HCP. 1900 K. 1600 m.  
Gf. A. Pejacevich 3j. br. H. Telramund v. Timothy—Valeria, 65 kg (Kaposi) 1:47. . . . . K. Krause 1  
J. v. Czaran 3j. F.-H. Parnassus, 65½ kg . . . . . Bes. 2  
P. Mavriks 3j. br. St. Coria, 70 kg Obl. H. Hagelin 3  
Rittm. B. Strökes a. F.-W. Felmas, 67½ kg . . . . . G. v. Kendeff 0  
L. Egedis 3j. br. W. Sereas, 68 kg R. Stein 0  
I. Zangens 3j. schw. St. Standard, 67½ kg M. Zangen 0  
Gf. A. Pejacevich 3j. dbr. H. Robber, 65½ kg . . . . . O. Lechner 0  
Mr. Whites 4j. br. W. Ewentell, 65½ kg . . . . . Obl. Gf. Thun 0  
Obl. Gf. P. Orsich 3j. br. St. Fulvia, 65½ kg . . . . . Obl. Bst. Elia 0  
Gf. B. Esterhays 3j. br. H. Baroth, 65 kg . . . . . Obl. A. v. Bogay 0  
Bar. F. Borns 3j. br. St. Mucusa, 66 kg . . . . . Obl. Fr. Raus 0  
Tot.: 27:10. Platz: 72, 146, 146 50. Wert: 2 Tera-mund, 2½, Standard, 4 Fulvia, 6 Ciria, 7 Baroth und Felmas, 8 Ewentell und Parnassus, 10 die übrigen. — Sicher mit zwei Längen gewonnen; drei Längen zurück die Dritte. Der Sieger erzielte kein Anbot. Wert: 950, 100, 60 K, 760 K der Rennkasse.  
II. VERKAUF-ST. CH. 2000 K. 4000 m.  
P. Mavriks 4j. F.-H. Isara v. Baks oder Halse—Isara, 70½ kg (Mavriks) 5:04. . . . . Csompa 1  
Rittm. A. Abonyai 4j. br. W. Strazi, 68½ kg Kollar 2  
Obl. Gf. Thun 4j. F.-St. Era, 60 kg. . . . . Hrusovsky 3  
Obl. R. v. Alberts 6j. br. H. Dreyfus II, 69 kg. . . . . Varga 0  
I. Zangens a. br. W. Tudor, 72½ kg . . . . . Guiti 0

Tot.: 14:10. Platz: 64, 68:50. Wert: 2 auf Isara, 3 Strazi, 4 Dreyfus II und Tudor, 7 Era. Leicht mit drei Längen gewonnen; schlechte Dritte. Der Sieger erzielte kein Anbot. Wert: 1460, 260, 160 K, 300 K der Rennkasse.

III. PR. V. PALOTA. St. ch. Hep. 1900 K. 3600 m.  
Gf. A. Pénacevich 5j. F.-W. El Bahior v. Bezaumet—Generalia, 65½ kg (Kaposi) 4:38½. . . . . K. Krause 1  
F. v. Jankovich-Bézas 4j. br. St. Gombor, 67 kg . . . . . G. v. Kendeff 2  
Obl. Gf. Thun 5j. F.-W. Dáldsh, 68 kg . . . . . Obl. Gf. Thun 3  
P. Mavriks 6j. br. St. Nidjar, 71 kg Obl. H. Hagelin 4  
Obl. R. v. Alberts 6j. br. H. Dreyfus II, 72 kg . . . . . M. Zangen 0  
Obl. E. v. Lukács 6j. F.-H. Bistot, 68½ kg . . . . . Obl. Bar. Elia 0

Tot.: 72:10. Platz: 139, 104:50. Wert: 1½, Bistot und Gombor, 3 El Bahior, 4 Nydja, 5 Dáldsh, 6 Dreyfus II. Leicht mit sechs Längen gewonnen; vier Längen zurück die Dritte. Bistot und Dreyfus II. brachen aus. Wert: 1460, 260, 60 K, 470 K der Rennkasse.

IV. MARQUIS-H. R. Hep. 2000 K. 2900 m.  
Mr. Fields 4j. br. W. Hartmann v. Zaupen—Gutsparcha, 72 kg (Georghean) 3:23½. . . . . Obl. Bar. Elia 1  
Obl. Gf. P. Orsich 4j. F.-W. Sarhany, 66 kg . . . . . M. Zangen 2  
J. v. Jankovich-Bézas 4j. br. W. Neluco, 68 kg . . . . . G. v. Kendeff 3  
P. Mavriks 5j. br. H. Tromf, 78 kg . . . . . Obl. Hagelin 4  
R. Stein 4j. br. W. Innocent, 63 kg . . . . . Bes. 0  
Tot.: 15:10. Platz: 66, 78:50. Wert: pari Hestermann, 2½, Tromf, 3 Sarhany, 5 Neluco, 3 Innocent. Nach Kampf mit einer Länge gewonnen; zwei Längen zurück die Dritte. Wert: 1550, 350, 150 K, 480 K der Rennkasse.

V. MAIDEN-VERKAUF. D. ZWEI 1300 K. 1000 m.  
J. v. Jankovich-Bézas F.-St. Gyngysgitz v. Phil—Gyongy, 61½ kg (J. Reeve) 1:05½. . . . . Barton 1  
L. v. Krause 3j. St. Meyer, 49½ kg. . . . . Váda 3  
P. Mavriks F.-H. Z. cr, 56 kg. . . . . Székely 3  
Obl. Gf. P. Orsich 4j. St. Senki töböt, 59 kg Pretzner 4  
L. Egedis 3j. St. Fennies, 51½ kg. . . . . Fr. Rothfuss 0  
P. Mavriks 3j. H. Tupa, 56 kg. . . . . Bockal 0  
Tot.: 38:10. Platz: 91, 38:40. Wert: pari Gyngysgitz, 1½, Tupa, 3 Senki töböt, 6 Meyer und Fennies, 8 T. cr. Nach Kampf mit einer Halslänge gewonnen; eine halbe Länge zurück die Dritte. Die Siegerin wurde um 1450 K von Herrn P. Mavriks gekauft. Wert: 975, 600, 75 K, 505 K der Rennkasse.

VI. PR. V. GOD. 1600 K. 2400 m.  
I. Zangens 3j. F.-H. Béran v. Vesuvius—Népal, 70 kg (Private) 2:48½. . . . . M. Zangen 1  
P. Mavriks 3j. F.-H. Angulna, 66 kg . . . . . Obl. H. Hagelin 2

Gf. St. Forgach 4j. br. W. Wily, 72½ kg J. v. Czaran 3  
Obl. A. v. Bogays 3j. br. St. Partanna, 65½ kg Bes. 4  
A. Egedis 3j. F.-H. Pagaris, 66 kg . . . . . R. Stein 0  
Gf. H. Esterhays 3j. F.-H. Kozák II, 66 kg K. Krause 0  
J. v. Jankovich-Bézas 3j. br. W. Semper mind, 67½ kg . . . . . G. v. Kendeff 0  
Obl. Gf. P. Orsich 3j. br. H. Mardonius, 66 kg . . . . . Obl. Bar. Elia 0

Tot.: 34:10. Platz: 74, 76, 612:50. Wert: 2 Angulna und Béran, 4 Mardonius, 2½ Semper mind, 5 Kozák II und Partanna, 7 Pagaris, 8 Wily. Sicher mit zwei Längen gewonnen; drei Längen zurück der Dritte. Wert: 1170, 270, 70 K, 330 K der Rennkasse.

### Epsom 1904.

Mittwoch den 1. Juni.

DERBY. 10,000 scrs 3j. 2100 m.  
L. de Rothschilda br. H. St. Amant v. St. Frusquia—Lady Louvela, 9 St. (Hayhoe) . . . . . K. Cannon 1  
Sir J. Tharbya br. H. John o' Gaunt, 9 St. . . . . Mr. G. Tharby 2  
S. B. Joels br. H. St. Denis, 9 St. . . . . W. Halsey 3  
F. Alexander dbr. H. Andover, 9 St. . . . . W. Lane 0  
E. Blanca F.-H. Gouvernant, 9 St. . . . . M. Cannon 0  
J. Mulken dbr. H. Henry the First, 9 St. . . . . G. Madden 0  
D. J. Pullingers br. H. Cozzavari, 9 St. . . . . G. B. Butchers 0  
J. Buchanans br. H. Lancashire, 9 St. . . . . B. Dillon 0  
Wert: 5 St. Amant, 4 John o' Gaunt, 50 St. Denis. Leicht mit drei Längen gewonnen; sechs Längen zurück der Dritte.

### BERICHTE.

#### Wien, Sommer-Meeting 1904.

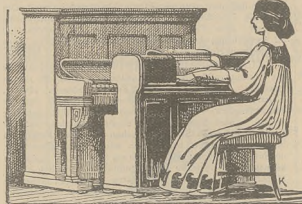
Siebenter Tag. Donnerstag den 3. Juni.

Der Tag der Armee hatte sich heuer wieder sein traditionelles Gepräge, die Uniform herrschte auf dem Aktionsraum bei weitem vor. Auch sonst war der Besuch gut, trotzdem noch kurz vor dem ersten Rennen ein leichter Sprühregen niederlag, der jedoch bald wieder nachließ. Aber die Hoffnung, den Kaiser eventuell auf der Rennbahn zu sehen, hatte manchen hinausgelockt, leider wurde diese Hoffnung nicht erfüllt, doch war der Allerhöchste Hof durch Ihre k. u. k. Hoheiten die Herren Erzherzoge Franz Ferdinand, Rainer und Leopold Salvator vertreten. Das Hauptinteresse bildete natürlich die Armee-Steeple-chase, für welche sechs Pferde gestellt wurden, von denen Villmergen einen mahllosen Zug errang. Am Parigand-Handicap nahmen elf Pferde teil, Sorrento gewann unter Barker, der mit einem sehr guten Ritt seinen ersten diesjährigen Sieg auf der flachen Bahn feiern konnte.

# Die Phonola

der erste deutsche Klavier-Kunstspiel-Apparat.

Größter  
Tonumfang!



Doppelte  
Nuancierung!

Wer nicht nur leichte Salonmusik, sondern auch die erhabenen Schöpfungen unserer größten Meister auf dem Klavier künstlerisch spielen will, für den kommt nur die Phonola in Betracht. Sie wird von keinem anderen Apparat in der Feinheit der Ausdrucksmittel, Zartheit und Größe der Tonentfaltung, sowie der Tastenanzahl erreicht. Nur die Phonola-Notenrollen geben jedes Stück originalgetreu wieder, bei sämtlichen anderen Notenrollen sind die über den Umfang von 65 Tönen hinausgehenden Kompositionen transportiert oder umarrangiert. Die Phonola befriedigt daher die weitestgehenden künstlerischen Anforderungen, und erste Künstler, wie

**Nikisch, Reinecke, Grünfeld, Kubelik, Sauer, Zöllner, Scharenka, Sucher, Winterstein**

u. s. w. bezeichnen die Phonola als das Vollendetste.

**Ludwig Hupfeld, Wien, VI. Mariahilferstraße 7-9.**  
**Berlin W. Leipzig. Haag (Holland)**

Leipziger Str. 106.

Passage 14.

Neueste und älteste Fabrik Europas von Klavierspiel-Apparaten.



## Grand Prix Exposition universelle Internationale Paris 1900.

Erstes u. ältestes  
Etablissement  
= Österreichs =  
für  
Veterinärpräparate.

# FRANZ JOH. KWIZDA

k. u. k. österr.-ungar., kgl. rumän. u. fürstl. bulgar. Hoflieferant für Veterinarpräparate.

KREISAPOTHEKER

= KORNEUBURG bei WIEN. =

10 goldene, 20 silberne Medaillen, 30 Ehren- und Anerkennungs-Diplome.

Erzeugung und  
Vertrieb von  
Pferde-Sportartikeln.

Gegründet im Jahre 1853.



## Kwizdas

**Abführpillen**  
für Pferde (Physis), 1 Bäsch-  
chen K 4.—

### Blister

grauer, scharfe Einwirkung,  
1 Tiegel K 2.50.

### Gallentinktur

für Pferde, 1 Flasche K 3.—

### Hufkitt

künstliches Hufhorn, Stange  
K 1.00.

### Hufsalbe

zur Behtung vor spröden u.  
brüchigen Hufen, 1 Bäsch-  
chen 300 Gramm K 2.50.

### Kollipillen

f. Pferde, Hornvieh, 1 Bäsch-  
chen K 3.50, 1 Karton K 1.50.

### Kresolinsalbe

Hufkonservierungsmittel,  
1 Bäschchen (1/2 kg) K 2.50.

### Kwizdas Hundepillen

mit Gelatine-  
überzug.

Infolge des Überzuges der Pillen  
mit Gelatine sind  
dieselben geruch-



## Kwizdas

**Kraftfutter**  
für Pferde und Hornvieh,  
1 Schachtel 5 Kaffonen,  
K.—10, Kirschen 4 100 Ra-  
tionen, 2 15.—, Kirschen 4  
20 Kaffonen K 6.—

### Maukensalbe

für Pferde u. Rinder, 1 Tiegel  
K 2.—

### Resorbierende Salbe

(Drüsen- und Entzündung).  
Preis: 1 Tiegel K 2.—

### Sattelseife

zur Reinigung und Konser-  
vierung des Sattels und des  
Reitzzeuges, 1 Bäschchen K 2.—

### Wachseife

für Haarlere, 1 St. K.—80.

### Wurmpillen

f. Pferde, 1 Bäschchen K 3.50,  
1 Karton K 1.50.



## Kwizdas

Korneuburger Viehnahrungspulver.

Diat. Mittel für Pferde, Hornvieh und Schafe.

Preis: 1 Schachtel K 1.40, 1/2 Schachtel K —70.

Über 50 Jahre in den meisten Ställen im Gebrauch,  
bei Mangel an Freiluft, schlechter Verdauung, zur  
Verbesserung der Milch und Vermehrung der Milch-  
erzielbarkeit der Kühe.

## Kwizdas Restitutionsfluid.

K. u. k. priv. Waschwasser für Pferde.

Preis: 1 Flasche K 2.50.

Über 40 Jahre in Hof-Marschällen in den größten  
Ställen des Militärs und Zivils im Gebrauch, zur  
Stärkung vor und Wiederkraftigung nach großen  
Stapen, bei Steifheit der Sehnen etc., befähigt das  
Pferd zu hervorragenden Leistungen im Training.

## Persenschützer

aus Gummi

für linke und rechte

Füße in 3 Größen.



## Kwizdas Patent- Fessel - Streifbänder

mit Luftpolster

aus Gummi

werden in grauer, schwarzer, brauner und weißer Farbe in 4 Größen

hergestellt, und zwar für linke und rechte Füße.

Für Fessel, gemessen bei 2

von Umfang von 30—32 cm paßt Größe Nr. 1.

„ „ 32—34 „ „ 2

„ „ 34—36 „ „ 3

„ „ 36—38 „ „ 4

Preis per Stück in grauer Farbe

Nr. 1 . . . . . K 5.50 Nr. 3 . . . . . K 6.40

„ 2 . . . . . 5.30 „ 4 . . . . . 7.30

in schwarzer, brauner und weißer Farbe

Nr. 1 . . . . . K 5.50 Nr. 3 . . . . . K 6.40

„ 2 . . . . . 5.30 „ 4 . . . . . 7.30

## Huf-Kronen-Schützer

aus Gummi

für linke und rechte

Füße.

Preis per Stück

K 5.50.



## Elastische

Pferde-Stümpfe

für Schienbein und Fessel

(Gummaschen Sorte A), aus

starkem elastisch. Gewebe.



## Kwizdas Patent-

Knie-Streifkappe

aus Gummi

in 2 Größen

für linke und rechte Füße.

Preis per Stück in grauer Farbe

Nr. 1 (für Pony) . . . . . K 8.—

Nr. 2 . . . . . K 8.50

in schwarzer, brauner u. weißer

Farbe

Nr. 1 (für Pony) . . . . . K 8.40

Nr. 2 . . . . . K 8.90

## Kwizdas Fluid

Marke Schlange

(Touristenfluid)

Altbewährtes diät. kosm. Mittel (Ein-  
reibung) zur Stärkung und Kräftigung

der Sehnen u. Muskeln des menschlichen

Körpers.

Vom Touristen, Badefahrer und Reitern

mit Erfolg angewendet zur Stärkung

und Wiederkraftigung nach größeren

Touren.

Preis 1/2 Flasche K 1.20

Preis 1 Flasche K 2.—

Illustration of a person applying fluid to their leg.

## Kwizdas Patent-

Knie-Schützer

aus Gummi

in 2 Größen

für rechte und linke Füße.

Preis per Stück in grauer Farbe

Nr. 1 (für Pony) . . . . . K 3.—

Nr. 2 . . . . . K 9.50

in schwarzer und brauner Farbe

Nr. 1 (für Pony) . . . . . K 3.60

Nr. 2 . . . . . K 10.00

## Elastische

Sehnen-Stümpfe

(Sehnen-Gummaschen Sorte A,

aus starkem elast. Gewebe)

in 3 Größen und in brauner und

schwarzer Farbe

Nr. 1 . . . . . K 6.—

Nr. 2 . . . . . K 6.—

Nr. 3 . . . . . K 6.—

Nr. 1 . . . . . K 6.—

Nr. 2 . . . . . K 6.—

Nr. 3 . . . . . K 6.—

Nr. 1 . . . . . K 6.—

Nr. 2 . . . . . K 6.—

Nr. 3 . . . . . K 6.—

Nr. 1 . . . . . K 6.—

Nr. 2 . . . . . K 6.—

Nr. 3 . . . . . K 6.—

Nr. 1 . . . . . K 6.—

Nr. 2 . . . . . K 6.—

Nr. 3 . . . . . K 6.—

Nr. 1 . . . . . K 6.—

Nr. 2 . . . . . K 6.—

Nr. 3 . . . . . K 6.—

Nr. 1 . . . . . K 6.—

Nr. 2 . . . . . K 6.—

Nr. 3 . . . . . K 6.—

Nr. 1 . . . . . K 6.—

Nr. 2 . . . . . K 6.—

Nr. 3 . . . . . K 6.—

Nr. 1 . . . . . K 6.—

Nr. 2 . . . . . K 6.—

Nr. 3 . . . . . K 6.—

## Kwizdas Patent- Knie-, Schienbein- u. Fesselschützer

aus Gummi

für linke und rechte Füße in 3 Größen.

Für Schienbein-Umfang (gemessene Mitte zwischen

Knie- und Fesselgelenk)

von 18—20 cm paßt Größe Nr. 1

„ 21—23 „ „ 2

„ 24—26 „ „ 3

Preis per Stück in grauer Farbe

Nr. 1 . . . . . K 12.10

Nr. 2 . . . . . K 14.50

Nr. 3 . . . . . K 15.50

in schwarz, brauner

und weißer Farbe

Nr. 1 . . . . . K 13.50

Nr. 2 . . . . . K 15.50

Nr. 3 . . . . . K 17.00



Illustrierte Preislisten  
gratis und franko.

Tägliche Postversendung durch das Haupt-Depot:

**Kreisapotheke Korneuburg.**

Illustrierte Preislisten  
gratis und franko.

## TRABEN.

## TERMINE.

Wien (Sommer-Meeting) 13., 14., 16., 17., 19., 21., 23., 25. Juni  
Baden bei Wien 25. Juni, 2., 7., 14., 17., 21., 27. Juli, 3.  
Altona-Bahrenfeld 17., 20., 24., 27. Juli, 1., 10., 14., 17., 21.  
Lissa 22. August  
Wien (Herbst-Meeting) 22., 25., 29. September, 2., 4., 6., 9., 12. Oktober  
St. Pölten 16., 18. Oktober

## DIE WIENER JUNI-PROPOSITIONEN.

Die Ausschreibungen für das dritte diesjährige Meeting des Wiener Trabrenn-Vereines präsentieren sich ihrem Aufbau nach in der alten Einfachheit, sie bringen aber doch einige Neuheiten, welche ihnen ein schmackeres Aussehen verleihen, und auf den ersten Blick fallen die zahlreichen hoch dotierten Rennen auf. Die Verteilung der Konkurrenten auf die einzelnen Altklassen, Kategorien u. s. w. ist fast die gleiche wie in den ersten beiden Meetings, wie aus der Ausschreibungen beigegeben, nachfolgenden tabellarischen Zusammenstellung der Rennen ersichtlich ist:

Tabellarische Zusammenstellung der Rennen.

Renntag	Rennen für Dreijährige		Diverse		Rennen für 4-6-jähr.	Rennen für 4-7-jähr.	Rennen für 4-8-jähr.	Internationale Rennen	
	II. Klasse	I. Klasse			III. Kat.	II. Kat.	I. Kat.		
Sonntag 12. Juni	6. Maidenrennen 2000 m	1. 2:00 m	—	—	4. 1:41 2500 m	5. 1:35 2500 m	3. 1:33 2500 m	2. Sommer-Preis 1600 m	
Dienstag 14. Juni	9. Maidenrennen 2500 m	7. 2:00 m	10. Kaiser-Preis 3-6-jähr. 1:32 2700 m	11. Herrenfahren 2:45 2800 m	13. 1:29 3000 m	8. 1:37 2700 m	12. 1:34 3300 m	—	
Donnerstag 16. Juni	18. Maidenrennen 2500 m	14. 2:00 m	17. Austria-Preis 3-6-jähr. 2:00 m	21. Flakerfahren 2:30 m	20. 1:40 2700 m	15. 1:37 2500 m	19. 1:54 2800 m	16. 1:31 2600 m	
Sonntag 19. Juni	25. Maidenrennen 2500 m	22. 2:00 m	23. Metropole-Preis 3-6-jähr. 1:09 m	—	27. 1:39 3000 m	34. 1:36 2500 m	26. 1:33 2700 m	—	
Dienstag 21. Juni	30. Maidenrennen 2500 m	28. 2:00 m	31. St. Staats-Preis 4-jähr. 2:00 m	34. Verkaufsfahren 1:39 2500 m	33. 1:41 2500 m	39. 1:37 3300 m	—	32. 1:33 2900 m	
Donnerstag 23. Juni	35. Maidenrennen 2500 m	32. 2:00 m	38. Prince Warwick-Preis 2500 m	41. Verkaufsfahren 1:41 2700 m	39. 1:39 2500 m	40. 1:35 2700 m	43. 1:32 2700 m	37. Direktors-Preis 1:28 3400 m	
Sonntag 26. Juni	44. Maidenrennen 2500 m	41. 2:00 m	45. Jubiläums-Preis 5-jähr. 2:00 m	49. Flakerfahren 2:30 m	47. 1:42 2700 m	43. 1:38 2800 m	48. 1:35 2800 m	46. 1:32 2600 m	

Die Dreijährigen haben 14 Rennen für sich, wovon die Hälfte ausschließlich den Maidenrennen reserviert wurde. In den Maidenrennen wird auch diesmal wieder der Startplatz nur nach den gewonnenen Geldern bemessen, ebenso in denen der ersten Klasse, in welchen für je 1500 K Gewinn bald 20 m, bald 30 oder 40 m Zulage gegeben werden, wodurch eine stete Verschiebung der Chancen erzielt und einer Einformigkeit der Rennen vorgebeugt wurde. Im Prince Warwick-Preis hat die jüngste Altklasse ein besonders gut dotiertes Rennen für sich.

Die Vierjährigen werden nur im Zweiten Staatspreis nicht sich sein; er ist mit 5000 K aus gestattet, führt über 2800 m und ist selbstverständlich nur cisleithanischen Pferden offen. Hier bringt jeder Sieg im Jahre 1904 im Werte von 3000 K und darüber 50 m Zulage ein, wodurch von den derzeit noch startberechtigten Pferden vorerhand nur Argosus betroffen ist, welcher auf Grund seiner Siege im Derby und Ersten Staatspreis 100 m an seine Gegner abzugeben hat.

Einige Veränderungen haben in den Kategorie-Rennen platzgegriffen. Die Startgrenzen variieren in der ersten Kategorie zwischen 1:35—1:32, in der zweiten zwischen 1:38—1:35 und in der dritten zwischen 1:42—1:39. Die Sekundenzulagen jedoch wurden in der Weise geändert, daß in der dritten Kategorie Pferde, welche keinen besseren Rekord als 1:36 besitzen, 20 m, von 1:36—1:30 25 m und von 1:29 an 30 m Zulage erhalten; in der zweiten Kategorie haben Pferde mit einem Rekord bis zu 1:30 25 m, mit 1:29 oder besser 30 m aufzunehmen; in der ersten Kategorie endlich trägt jede Sekunde 25 m ein. Erhöhungswert ist auch, daß je ein Rennen der drei Kategorien über die Distanz von 3300 m ausgeschrieben wurde.

die hener in Wien mindestens zweimal gestartet sind und kein Rennen gewonnen haben, genannt werden können.

Von systemisierten Zuchtrennen kommen in diesem Meeting, außer dem zweiten Staatspreis noch der Austria- und der Jubiläums-Preis zur Entscheidung, in welchen derzeit noch 66, beziehungsweise noch 65 Pferde die Laufberechtigung haben, von welchen zwar mehr als die Hälfte ausscheiden werden, die jedoch immerhin noch durch besonders starke Felder sich auszeichnen dürfen. Zwei Verkaufsfahren, ebenso viele Flakerfahren und ein Herrenfahren vervollständigen das Programm und bringen angenehme Abwechslung.

Die Importierten haben fünf Rennen für sich, drei derselben sind auch für das mindere Material zugänglich, da die Startgrenzen mit 1:31, 1:32 und 1:33 festgesetzt wurden, letzteres über 3300 m führend. Die erstklassigen Amerikaner jedoch werden im Direktors-Preis unter sich sein, sowie in dem neu geschaffenen Sommer-Preis, ein Stichfahren zwei von drei im Werte von 20.000 K, um welch schönen Preis Dolly Dillon, Belle Kaser, Asmere und wie die ausländischen Sterne alle heißen, sich bewerben werden. Freund Fritz ist von diesem Kampfe ausgeschlossen, da er bis Ende 1903 bereits mehr als 40.000 K an Preisen in Österreich-Ungarn gewonnen hat.

Was nun die Dotierung des Meetings anbelangt, so ist dieselbe wieder eine ganz hervorragende, denn 136.800 K und drei Ehrenpreise wurden für die 49 Rennen ausgeworfen, zu welcher Summe noch die zu bezahlenden Rekordprämien hinzutreten werden. Die Inländer haben mit 103.000 K den Löwenanteil erhalten, 21.600 K sind von dieser Summe den cisleithanischen Pferden reserviert. In den Dreijährigen-Rennen sind 28.500 K, in den Kategorie-Rennen 40.100 K zu verdienen, während die internationalen Rennen einen Gesamtwert von 31.700 K aufweisen. Die Verkaufsfahren wurden mit insgesamt 8000 K, die Flakerfahren mit 2100 K ausgestattet und im Herrenfahren gelangen 1500 K und drei Ehrenpreise zur Verteilung.

Man sieht also, daß der Wiener Trabrenn-Verein auch diesmal wieder eine offene Hand gehabt hat, hoffentlich werden die Nennungen auch entsprechend zahlreich abgehen, und wenn die Witterung das Meeting begünstigt, so werden vielleicht diesmal die Ausgaben mit den Einnahmen gleichen Schritt halten und der Verein wird einen wünschenswerten besseren Rechnungsabluß verzeichnen können, als dies beim vorhergegangenen Meeting der Fall war.

## NOTIZEN.

NACHSTEN SONNTAG beginnt das Sommer-Meeting des Wiener Trabrenn-Vereines.

ALEXANDER WERNCKE, einer der ältesten baltischen Züchter, ist kürzlich in Riga einen Herschläge erlegen.

PAUL H., im Besitze des Herrn Leopold Hauser, wurde an Herrn Oberberger verkauft und wird nun mit Girardi im Zweigebäude Verwendung finden.

WELCHER PFLEGE sich der Traberport in Frankreich erfreut, erhält daraus, daß morgen auf nicht weniger als neun französischen Rennplätzen Trabrennen abgehalten werden, und zwar in Crenan, Bordeaux, Marseille, Angers, Magny en Vexin, Orange, Pont d'Ardes, Saint-Brieuc und Saulx.



# Franz Tommasoni

k. u. k. Hoflieferant

I. Wolzleile 12.

I. Petersplatz 8.

Abfahrtsperren Westbahnhof und Brigittabrücke.

Beste Quelle für den Einkauf feinsten Delikatessen, Konserven, Weine, Liköre.

Spezialität der Firma: Trentino- und Lissaner Weine, ferner: Asti spumante, Chianti, Marsaletta aus dem Depot unter Kontrolle der königl. ital. Regierung; Mandarin, der berühmte Likör aus den Mandarinen des Vesuv.

Prompte Expedition in die Provinzen.

**NENNUNGSSCHLUSS** für sämtliche Rennen des Wiener Sommer-Meetings ist am 6. Juni um 12 Uhr mittags. Am selben Tage ist der dritte Einsatz für den Dritten Staatspreis und der zweite Einsatz für das Vindobonus-Handicap zu leisten, welche beide während des Herbst-Meetings in Wien zur Entscheidung kommen.

**IN ITALIEN** fanden am 28. Mai zu Bologna Trabrennen statt. Das Hauptrennen des Tages, den Premio Carrie Shields, gewann *Artesiano*, der in den ersten beiden Stechen in 1:28<sup>1</sup> und 1:30<sup>1</sup> als Erster einnahm, während *Aloni*, *Corine II.* und *Ille Euzel* die Plätze besetzten. Im geschlagenen Felde befanden sich *Maggie Mills*, *Mary Rachel* und *Carrie Shields*.

**FÜR DIE MEETINGS** des Grand Circuit werden derzeit in Cleveland vorbereitet: *Lila Dillon* 2:58<sup>1</sup>, *Al Buck* 2:58<sup>1</sup>, *Robina* 2:12<sup>1</sup>, *Prince of George* 2:00<sup>1</sup>, *Greenline* 2:07<sup>1</sup>, *Imogene* 2:11<sup>1</sup>, *The Monk* 2:05<sup>1</sup>, *Bugle* 2:12<sup>1</sup>, *Pot Henry* 2:14<sup>1</sup>, *Louise* 2:09<sup>1</sup>, etc. Diese Namen gelangen, um das Interesse zu heben, mit welchem die amerikanischen Sportwelt dem Grand Circuit entgegensteht.

**IN MOSKAU** wurden während der bisherigen Rennen des Sommer-Meetings nur wenige besondere Leistungen erzielt. Am 8. Juni gewann *Molodai* ein Rennen 1. Gruppe über 1<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Meilen mit einem 1:28<sup>1</sup>-Trab, während *Heter* mit 1:30<sup>1</sup> den zweiten Platz besetzte. Gut war auch die Zeit von *Sudar* am 11. Mai über drei Werst, welche er in 1:50<sup>1</sup> trafe. In dem den Vierjährigen reservierten Wolokow-Stattenen im Werte von 6500 Rubel siegte *Silach* in 1:35 gegen *Nagrada* und *Dragan*, und am selben Tage brachte der dreijährige *Wiernyi* eine Werst in 1:34<sup>1</sup> hinter sich.

**IN CHICAGO** wurde im vorigen Monate eine größere Pferdekönig abgehalten, auf welcher trotz guten Materials keine außergewöhnlich hohen Preise erzielt wurden. Der höchste Preis war 1000 Dollars, bezahlt von Mr. Becket für den Deckhengst *Show Mac* 2:13<sup>1</sup>. Besatz Preise erhielten auch die Traberste *Barbie* 2:13<sup>1</sup>, von Mr. Brown um 850 Dollars angekauft, die Padgöcher Stute *Caryl Frost* mit einem Trial-Rekord von 2:13<sup>1</sup>, wesschelte um 910 Dollars ihren Besitzer. Mr. Grey bezahlte für den Padgöcher-Wallach *Edward* 5:2:10<sup>1</sup> 385 Dollars, und *Goetola*, eine Padgöcher Stute, mit den Trial-Rekord von 2:20 wurde um 750 Dollars den Mrs. Smith & Johnson zugeschlagen.

**MAGNIT**, einer der besten russischen Traber, ist nach dem „H. V. R.“ am 8. Mai in Moskau während des Rennens plötzlich verendet. Bei der Section des Kadavers wurden am Magenboden drei etwa fingerlange Schrammen, eine davon mit Verwundungen konstatirt. Die Leber erwies sich nicht als normal. Das Herz war von Blut leer und die Lungen damit angefüllt. Ein Hirschschlag und Verletzungen des Atmungszentrums sind also die Ursachen des plötzlichen Eingangs, hervorgerufen durch übermäßige Arbeit und die sehr rasche Pace über drei Werst. Der Inhalt des Magens und der Harn wurden dem Kadaver ent-

nommen und in zwei Portionen den Doktoren Dewydow und Blumenbach zwecks näherer Untersuchung übergeben. Die Untersuchungen ergaben, daß dem Pferd keine aufregenden Mittel eingegeben worden waren.

**DER KLUB DER HERRENFAHRER** in Wien schickte für das Wiener Herbst-Meeting 1904 ein zweispänniges Herold-Distanzfahnen über zehn Kilometer aus, welches mit 5600 K und vier Ehrenpreisen dotiert ist. Der Klub der Herrenfahrer behält sich das Recht vor, falls beim ersten Einsatztagestermin nicht mindestens zehn Nennungen abgegeben werden, welches im Falle, als nicht mindestens fünf starten die Gesspanne sind, das Rennen zu annullieren. Das Rennen ist zweispännig im Trab, in vierstündigen Kutschwagen mit einem begleitenden Kutscher zu fahren. Pacemittelreiter und Kugelführer ausgeschlossen. Der erste Einsatz im Betrage von 20 K ist bis 1. Juli, der zweite, 40 K, bis 10. August und der dritte, 80 K, bis zum allgemeinen Nennungsabschluß des Wiener Herbst-Meetings zu leisten. Nachnennungen mit doppelten ersten und zweiten Einsätzen sind bis zum 10. August zulässig.

## AUSSTELLUNGSWESEN.

**BEI DER PFERDEAUSSTELLUNG** in Wien, die kürzlich abgehalten wurde, erhielten folgende Herren und Zuchtstallisten Preise: den Ehrenpreis Seiner Majestät des Kaisers: Anton Dreher in Schwechat; den Ehrenpreis des Herrn Erherzogs Friedrich: Eugen Grimmer von Aulobach in Donaufeld; den Ehrenpreis des Herzogs von Umhangel: das Gestüt Kärndner (Besitzer H. Krabauer); den Ehrenpreis des Herrn Erherzogs Otto: W. Schlesinger & Co. in Wien; den Ehrenpreis des Herrn Erherzogs Franz Ferdinand (Protektorpreis) für blauenste Aussteller von Pferden künftigen Schlages: Josef Schweinschwallner in Garsten; den Ehrenpreis des Jockey-Klub für Österreich: die Stufmarm Seefeld; den Ehrenpreis des Herrn Karl Faber: Josef Lehnert in Wels; den Ehrenpreis des Herrn Anton Dreher sen.: Johann Tschelch & Co. in Prag; den Ehrenpreis des Herrn kaiserlichen Rates Wilhelm Pollak: Frau Professor Rebekka Mathner; den Ehrenpreis des Fürsten Ferdinand von Belgien: Otto von Forster in Rum; den Ehrenpreis des Herrn Julius Kwizda Edlen von Hochstern: Anton Bauer in Wien; den Ehrenpreis des Herrn V. Mantner Ritter von Markhof: Adolf Glaser in Wien; den Ehrenpreis des Herrn Theodor Dreher Grundbesitzer in Schwechat: in Wien; den Ehrenpreis des Herrn Ernst Herzner: Dr. Otto Pollak Edler von Persegge; den Ehrenpreis des Fürsten von Fürstenberg: Dr. Heinrich Trebitsch, Wien; den Ehrenpreis des Herrn Franz Edlen von Wertheim: Alexander Ritter von Chwallnowski; den Ehrenpreis des Herrn Hermann Holzwirth: Leopold Hajek in Brünn; den Ehrenpreis des Herrn Anton Dreher jun.: Wilhelm Glaser in Wien; den Ehrenpreis des Grafen Johann Harrach: das

Polizeiprasidium. Dem Abteilungskommandanten der beirittenen Abteilung der k. k. Sicherheitswache Herrn Dr. Pammer wurde der Ehrenpreis des Herrn Eugen Müller von und zu Altschold, dem Reitermeister der erwähnten Abteilung Herrn Vinzenz Neumann das Ehren-diplom sowie den zehn Wachmännern, welche die Pferde vorgelitten haben, je ein Anerkennungsdiplom zuerkannt. Dem Ehrenpreis des Herrn Julius Leo Ritter von Wernburg erhielt Philipp Koppsteiner. Zwei Ehrenpreise des Trabrenn-Vereins zu Baden 250 K erhielten Josef Sprung in Wien und das Gestüt Dürles. Ferner erhielt das Ehren-diplom der Tierarzt und Stallmeister der städtischen Feuerwehr Herr Johann Friedl. Schließlich erhielten noch zwölf Aussteller je eine silberne Medaille, zehn Aussteller zehn oder acht Dukaten und endlich 28 bühnerliche Züchter je 70 K.

## LANDES-PFERDEZUCHT.

**DIE SITZUNG** des Zentralpferdezuchtbeirates, welche von uns bereits im letzten Samstagblatte besprochen wurde, hat am 1. Juni 1904 unter dem Vorsitz des Ackerbauamministers stattgefunden. Bei derselben gelangten die Berichte der Mitglieder des Subkomitees über die Besichtigung der Staatsgestüte Radstadt und Piber zur Besprechung und wurden hierbei insbesondere die auf Pflege und Wartung der Fohlen bezüglichen Anträge des Subkomitees einstimmig genehmigt. Die Erörterung der Frage wegen allfälliger Subventionierung der Muli-zucht in Galizien wurde nächster Sitzung vorbehalten. In Angelegenheit der Edlung neuer Normen für die Bewilligung von Staatspreisen für Trabfahren, dazu für die Hängungsbau von Staatsstutten wurden verschiedene Beschlüsse gefaßt, deren Besprechung sernerzeit in diesem Blatte erfolgen wird. Auch die Auflösung des nördlichen Mutterguts in Ossiach, sowie des Hengstlohnhofes auf der Tauernmauer wurde besprochen und allseitig erörtert.

## Englischer Tattersall

Wien, IX. Prameragasse 10.

Inhaber: Viktor Witzmann.

Direktor: Anton Branoner.

Wien's größtes Sport- und Reitetablissemment.

Gediegenster Reitunterricht. Gewähltes

Pferdematerial. Separ. Pensionanstaltungen.

Kommissionenstallungen.

On parle français. English spoken

Telephon Nr. 16.065.



# JOH. P. WINKLER

## k. u. k. Hof- und Kammer-Wirkwarenfabrikant

### Wien, I. Kärntnerstraße 53

vis-a-vis der k. k. Hofoper.

Erste Wiener Wirkwarenfabrik: IV. Hauptstraße Nr. 39.

Best sortiertes Lager in in- und ausländischen Mode-, Sport- und Theater-wirkwaren für Damen, Herren und Kinder.



Theatertricot.



Jagdsportweste.



Militär- und Zivil-Reit-oberhosen (Breeches).



Jagdstutzen.



Herren-Sweater.



Touristenstutzen.



Tricot für Ruderer.



Sportkappen.



Sportkappen.

## RUDERN.

## TERMINE.

Wien (Große Regatta)	12. Juni
Regatta	12. Juni
Post (Große Regatta)	19. Juni
Wien (Stromregatta)	19. Juni
Regatta	19. Juni
Offiziell	19. Juni
Post (Achterrennen)	19. Juni
Regatta	19. Juni
Frankfurt am Main	26. u. 27. Juni
Wien (Stromregatta)	29. Juni
Mannheim	3. Juli
Regatta	3. Juli
Regatta	5. u. 6. Juli
Regatta	10. Juli
Regatta	16. u. 17. Juli
Regatta	18. u. 19. Juli

## MELDUNGEN.

## Post 1904.

Internationale Große Regatta.

Sonntag den 19. Juni.

I. STAATSPREIS. Vierer mit Steuermann «Donauhorst», Wien; «Nemzeti», «Pannonia», «Duna», «Szlávy», Pest.

II. EINER. Offen für Juniors. «Neptun», «Nemzeti», «Duna», «Szlávy», Pest.

III. PREIS DER GASTE. Vierer mit Steuermann. Keine Meldung.

IV. PREIS D. THEISS-REGATTA-VERB. Vierer mit Steuermann. «Pannonia», «Duna», «Szlávy», Pest.

V. EINER. Meisterschaftsregatta für Ungarn. «Pannonia», Pest.

VI. DAMENPREIS. Achter mit Steuermann. «Donauhorst», Wien; «Pannonia», «Duna», Pest.

VII. EINER (Senior). «Neptun», «Nemzeti», «Duna», «Szlávy», Pest.

VIII. PREIS DER HAUPT- und Residenzstadt Budapest. Vierer mit Steuermann (I. Klasse). «Pannonia», «Duna», «Szlávy», Pest.

IX. DOPPELZWEIER ohne Steuermann (Double-Scull). «Neptun», «Nemzeti», «Pannonia», Pest.

X. TROSTRENNER. Vierer mit Steuermann (II. Klasse). «Nemzeti», «Duna» mit zwei Mannschaften, «Szlávy», Pest.

XI. ACHTER mit Steuermann. «Nemzeti», «Pannonia», «Duna», Pest.

Nennungsschluß der Mannschaften: 6. Juni 1904 mittags 12 Uhr.

## Passau 1904.

Regatta-Verband der Rudervereine an der oberen Donau.

Sonntag den 19. Juni.

Ausländische Meldungen:

II. JUNIOR-EINER.\* «Wiking», Litz.

III. PRINZREGENTEN-VEREIN.\* «Istern», Litz.

V. JUNIOR-VEREIN.\* «Wiking» und «Istern», Litz.

VI. EINER.\* «Wiking», Litz.

VII. JUNIOR-VEREIN.\* «Normanna», Wien; «Istern», Litz.

VIII. KAISER-VEREIN.\* «Normanna», Wien; «Istern», Litz; «Bruna», Brünn.

IX. MEISTERSCHAFTS-EINER.\* «Wiking», Litz.

X. JUBILÄUMS-VEREIN.\* «Normanna», Wien; «Wiking» und «Istern», Litz.

XI. EINER (deutschsprachig). «Normanna», Wien; «Wiking», Litz.

## AUSSCHERUNGEN.

## Gmunden 1904.

## Abänderung.

Infolge einer unaufrichtbaren, in Gmunden seit längerer Zeit eingebrachten anderen sportlichen Veranstaltung (Tr. fahren) mußte der Regatta-Verband am 7. August 1904, 4 Uhr nachmittags, verschoben werden.

Hiedurch verlängert sich die Meldungsfrist auf den 10. Juli, die Nennungsschluß auf den 23. Juli, 6 Uhr abends. Die übrigen Propositionen bleiben unaffected.

\* Diese Vereine sind nur für den Regatta-Verband der Rudervereine an der oberen Donau angelegte Vereine, zu welchen auch «Istern» und «Wiking», Litz, gehören.

## DIE WIENER NENNUNGEN.

53 von den 59 gemeldeten Booten sind nach dem Nennungsschluß zur Großen Wiener Regatta noch startberechtigt geblieben, da zu drei Einermeldungen keine Nennungen abgegeben und drei Vierernennungen zurückgewiesen wurden. Diese Anzahl ist kleiner als die vom vorigen Jahre; jedoch übertrifft sie die höchste Zahl (tatsächlich gestarteter Boote, die man in Wien jemals erreicht, noch ganz bedeutend. Es starteten auf der Großen Wiener Regatta:

1881 (ein Tag)	16 Boote	1893 (ein Tag)	23 Boote
1882	14	1894	23
1883	24	1895	16
1884 (ein Tag)	20	1896	19
1885	29	1897	16
1886	29	1898	19
1887	40	1899	31
1888	39	1900	23
1889	38	1901	37
1890	34	1902	38
1891	26	1903	37
1902 (ein Tag)	26		

Den Rekord bilden also die 40 Boote im Jahre 1887.

Nach der Verteilung der Nennungen ist es heuer möglich, daß 52 von den 53 genannten Booten auch starten. Vom Trostvierer sind zwar die Sieger im Junior-, Neulings- und Vierer II. Klasse ausgeschlossen. Aber «Pannonia» und «Donauhorst» haben zum Juniorvierer, «Donauhorst», «Szlávy» und «Bruna» zum Neulingsvierer genannt, ohne auch zum Trostvierer zu nennen; fallen also die Siege in den beiden Rennen den Vereinen aus dieser Gruppe zu, so wird die Zahl der im Trostvierer Startberechtigten noch nicht vermindert. Nur die zum Vierer II. Klasse genannten drei Vereine «Austria», «Istern» und «Szlávy» haben sämtlich die gleichen Mannschaften auch zum Trostvierer genannt, der Sieg im Kampf um den Preis der Stadt Wien reduziert die Starterliste des Trostvierers also unbedingt um ein Boot.

Durchforscht man die Nennungsschlußliste weiter, so findet man, daß heuer die Aussicht auf ein besonders günstiges Verhältnis der tatsächlich startenden zu den gemeldeten Booten in hohem Maße vorhanden ist. Die sieben Juniorvierer kann man «bar accident» ohne weiteres als sichere Starter betrachten. «Pannonia» ist bekanntlich einer der verlässlichsten Konkurrenten, auf den Besuch der Passauer ist mit Gewißheit zu rechnen und sie müssen, um überhaupt starten zu können, an diesem Rennen teilnehmen. Dasselbe ist bei «Elidia» der Fall, «Wiking» und «Istern» haben jedenfalls wieder gutes Material in ihren Booten, denn daran fehlt es den Litzern nicht. «Donauhorst» ist, nachdem seine Seniorenmannschaft in die Frühe gegangen, auf die Juniors angewiesen, und setzt auf seinen Juniorvierer begründete Hoffnungen, haben sich doch zwei Ruderer aus dieser Mannschaft, Buchmüller und Wachoda, schon im vorigen Jahre als blutige Neulinge wacker gegen die Ulmer gewehrt. Beim Brünner Ruder-Verein endlich steht die Sache so wie bei den Passauern und der «Elidia»; wenn er nach Wien kommt — und das ist von dem Verein mit der stolzen sportlichen Vergangenheit als sicher anzunehmen — muß er im Juniorvierer starten, da ihm außerdem nur mehr der Trostvierer offen ist.

Am Vierer ohne Steuermann kann «Pirat» leicht teilnehmen; seine Mannschaft ist außerdem noch im Senior-Achter engagiert, aber dazwischen liegen drei Stunden Zeit, genug zur Erholung. Schwieriger ist es für die «Bruna», mit derselben Mannschaft in diesem Rennen und im Vierer II. Klasse zu starten, doch haben «Bruna»-Mannschaften wiederholt beide Rennen bestritten. «Pannonia» hat für diese zwei Rennen mit Ausnahme des Schlammens Gillemot verschiedene Mannschaften genannt; sie hat den österreichisch-ungarischen Wanderpreis ebenso wie den Silberpreis zu verteidigen und wird das gewiß auch tun.

Auch die zum Neulingsvierer genannten fünf Konkurrenten, «Donauhorst», «Szlávy», «Union», «Bruna» und «Austria» werden wohl ins

Rennen gehen. «Szlávy» absolviert damit sein Debüt in Wien, «Austria» das ihre im Rennboot.

Im Junior-Doppelzweier findet man eine von den zwei Nennungen der «Lia»; sie wird wohl auch eingehalten werden. Ottitzky und Kurth vom «Donauhorst» haben in diesem Rennen jedenfalls bessere Chancen als in den Seniorenrennen der gleichen Gattung, wo sie auf Pánczyk und Manró treffen. «Pannonia» und der Pester National-Ruder-Verein, dieser mit Kiler am Schlag, vervollständigen das Feld.

Den Meistertitel von Österreich wird Mannó verteidigen, das ist sicher, und ebenso sicher ist, daß Pitschmann, der unbeneidete Linzer, dem großen ungarischen Skuller die Trophäe zu entreißen suchen wird. Damit ist auch die große Wiener Regatta des Jahres 1904 ihres Clous sicher.

Der Vierer II. Klasse hat heuer nur drei Nennungen erhalten, aber da dieses Rennen nicht mehr von den Juniorviere Mannschaften besetzt werden kann, dürfen diese drei Nennungen ebenso viele Starter bedeuten, und damit habe das Rennen hinter dem vom vorigen Jahre nicht zurück.

Der Einer II. Klasse und der Junior-einer littten oft darunter, daß dieselben Skuller für beide Rennen genannt wurden, heuer ist dies nur mit Brunnhumer vom Linzer «Wiking» der Fall; zum Einer II. Klasse sind außerdem noch Kiler, Franz Braunpeis von den «Normannen», Pánczyk («Pannonia»), und Kurth («Donauhorst»), zum Junior-einer Zsolt Nagyórády («Szlávy»), Maly («Normannen»), Konheiser («Lia»), Levitzky (National-Ruder-Verein) und Ottitzky «Donauhorst» genannt. Man kann also auf ziemlich vollzählige Felder in beiden Rennen rechnen.

Zum Vierer I. Klasse, dem Rennen, dem seit den letzten Jahren das Hauptinteresse der Ruderschaft selbst gilt, da es die Entscheidung über die Superiorität der Elite-Mannschaften bedeutet, sind außer «Pannonia» und «Bruna» noch die «Normannen» gemeldet. Über die beiden ersten haben wir schon beim Vierer ohne Steuermann gesprochen; sie werden zweifellos auch hier starten, und die «Normannen» sind natürlich sichere Teilnehmer; ihre erste Mannschaft trainiert speziell für dieses von ihr schon zweimal gewonnene Rennen. Es ist auch das einzige Mannschaftsrennen, an dem der Klub teilnehmen kann, nachdem seine Nennungen zum Junior- und Trostvierer ungültig waren.

Das Schicksal des Senior-Doppelzweiers wird davon abhängen, ob sich Ottitzky und Kurth vom «Donauhorst» darauf einlassen, je drei Rennen zu rudern; sonst würde er zum Alleingang für die «Pannonia», Pánczyk und Mannó.

Über den Trostvierer laßt sich im voraus wohl nicht mehr sagen, daß dieses Rennen gewöhnlich recht zahlreiche Felder versammelt.

Im Seniorachter treffen «Pirat» und «Pannonia» diesmal aufeinander. Die sie gegewohnten Pester finden heuer einen neuen Gegner; die «Piraten» haben wohl einen schweren Stand, aber nachdem sie sich zu einem derartigen Rennen engagiert haben, ist anzunehmen, daß sie wenigstens versuchen werden, die Ungarn zu bezwingen, wie es einst unter ihrer Flagge so manchmal geschahen ist.

Man wird den Optimismus nicht so weit treiben, anzunehmen, daß wirklich alle diese 52 Boote am Start erscheinen werden. Beim letzten Wiener Distanzrudern wurde das Ideal allerdings erreicht, keine einzige der gemeldeten Mannschaften trat zurück. Das laßt jedenfalls das Beste hoffen. Es scheint bei unserer Ruderschaft mehr und mehr die Ansicht platzzugreifen, daß die Niederlage keine Schande, und daß der Kampf an sich ehrenvoll ist, ohne Rücksicht auf den Erfolg. Das ist nicht nur nach der haushackenden Weisheitslehre «Jeder kann nicht der Erste sein» richtig, sondern auch sportlich und menschlich. Der Sportsman und vor allem der Ruderer, der ja Gott sei Dank noch wahrer Amateur ist, kämpft nicht des Preises wegen; der Preis ist ihm der Aspro, das Wesentliche aber die Erprobung der in harter Schule erworbenen Tüchtigkeit. Und daß es menschlicher ist, eine Niederlage zu ertragen, als «auszukneifen», bedarf wohl keines Beweises.

Erfreulicher und rühmlicherweise sind schon beim Distanzfahren schwächere Mannschaften, deren Aussicht auf den Sieg von vornherein gering waren, nach diesem recht sportlichen Grundsatze vorgegangen. So wird es hoffentlich auch

## Zur Aufbewahrungs-Saison!

Erste Wiener Konservierungsanstalt für Teppiche, Vorhänge und Winterkleider des

ALOIS JONAS, Wien, XIV.

Huglgasse Nr. 24.



Dourdan (533 km): Georget kommt als Erster um 10:50 an und fährt, nachdem er einige Erfrischungen zu sich genommen hat, um 10:52 wieder ab; Petit-Breton und Garin, beide sehr frisch, 11:39, Müller 12:45, Augereau 2:30.

Versailles (570 km): Georget 12:15, Petit-Breton 1:08, César Garin vier Minuten später, Müller 2:35, Augereau 4:18.

Ziel Buffalo-Veldrom. Georget, der bereits als sicherer Sieger eingekündigt ist, erreicht, um fast über mit Staub bedeckte, das Gesicht schwarz und fast unkenntlich, und abgibt, sichtlich sehr stark ermüdet, die vorgeschriebenen vier Runden auf der Rennbahn. Als er vom Rade steigt, zeigt die Uhr genau 1:35 Mittags. Es hatten sich trotz der Mittagshitze 1600–2000 Zuschauer eingefunden, welche Georget lebhaft begrüßten und ungedrungen die nächsten Andenklänge erwarteten, welche lange auf sich warten ließen. Petit-Breton fährt endlich um 2:27 ein, so rein wie frischgeglüheter Schmelz. Er hat in Ville d'Avray Toilette gemacht. Als alte Rennbahnfahrer legt er den letzten Kilometer in ausreichender Zeit zurück, während César Garin, der wenige Minuten nach ihm das Veldrom erreicht, mit Staub bedeckt, seine vier Runden im Leichen-gegnisse erledigt. Mehr als eine Stunde vergeht, bis sich die nächsten Konkurrenten zeigen. Um 3:42 wird man Müllers ansichtig, und wieder eine Stunde später scheint sich Augereau in das Kontrollbuch am Ziele ein.

Das Rundergebnis der Distanzfahrt über 589 km war das:

1. Georget, 18:50:32.
2. Petit-Breton, 19:49:20.
3. César Garin, 19:47:18.
4. Müller, 21:11:00.
5. Augereau, 23:19:24.
6. Lefevre, 25:30:42.
7. Maisonneuve, 27:10:10.
8. Carrière, 29:37.
9. Dagassies, 29:40.
10. Gerbi, 29:45.

Diese zehn Fahrer beendeten das Rennen.

Es dürfte auch interessieren, die von den ersten fünf Preisträgern im letzten, auf der Rennbahn zurückgelegten Kilometer erzielten Zeiten zu erfahren; sie sind bei

Petit-Breton	1:56 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Augereau	1:39
Müller	2:34 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Müller	1:40
César Garin	1:41 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>

Gleichzeitig mit dem Rennen der Berufsfahrer fand auch eine Distanzversteigerung der Amateure in drei Gruppen, Bordeaux–Poitiers (225 km), Poitiers–Orléans (220 km) und Orléans–Paris (134 km) statt, bei der Marcelle Cadolle mit 19:40:12 die beste Gesamtzeit erzielte. 18 Amateure beendeten das Rennen.

## NOTIZEN.

DER DEUTSCHE MAYER gewann am letzten Sonntag den Großen Preis der Stadt Arns gegen Mathews und Reichert.

IN BERLIN-TREPTOW gewann am letzten Sonntag das 8<sup>te</sup> Kilometer-Rennen mit Motorfahrzeugen Max Helay 1:28:10 gegen Ryen, 20:00 dahinter, und Käser, welche letzteren in Folge Versagens seiner Schrittmotormaschine außer Gefecht gesetzt wurde.

ELLEGARID gewann am vorigen Sonntag in Nantes im Rennen um den Großen Preis der Stadtrats Jacquesin mit drei Viertelladungen, während Schilling eine Länge hinter dem Zweiten Dittler wurde, und Meyers sich überhaupt nicht für den Endlauf qualifizieren konnte.

EIN RING DER FAHRRADEFABRIKANTEN dürfte auf Wahrscheinlichkeit nach demnach in Deutschland gebildet werden. In Kassel hat nämlich eine Versammlung der Fahrradfabrikanten stattgefunden, die sich in der Hauptsache mit der Beschaffung billig empfundener Preisrückläufer beschäftigte. Es war den größeren Fabriken eine starke Konkurrenz dadurch entstanden, daß kleinere Werkstätten erhebliche Mengen sehr billiger Räder in Verkehr brachten, und diese Tatsache wurde mehrere große Fabriken, eine außerordentlich billige Kampfräder zu vertreiben, die dann auch das Geschäft wieder in ihre Hände brachte. Bei dieser Kampfräder bleibt aber nur ein sehr geringer Nutzen, und dieser Zustand kann besonders ein Grund zum Zusammenschluß gewesen. Man einigte sich noch nicht, sondern will in der zweiten Juniwoche eine weitere Versammlung abhalten. Infolge dieser Bestrebungen sind sofort die Aktien der einzelnen Fabriken zum Teil stark gestiegen.

DAS GRUPPENRENNFAHREN des Österreichischen Touring Klubs wurde am vergangenen Sonntag bei glänzendem Wetter abgehalten. Der Start befand sich bei Kilometerstein 25 in Ried, von wo aus die Rennstrecke bei einer Steigung von 4–5 Prozent in einer Länge von 8 km zur Rieder Berghöhe führte. Die fünf Gruppen, welche genannt hatten, stellten sich auch dem Starter und vollendeten in Vollzahligkeit das Rennen, wobei durchwegs sehr gute Zeiten erzielt wurden. So legte die stärkere Gruppe des R.-K.L. »Viktoria« die Strecke in 3:18<sup>1</sup>/<sub>2</sub> zurück und die zweite Gruppe fuhr dichtauf. Das Resultat war das nachstehende:

1. Wiener R.-K.L. »Viktoria« (Rud Höbner, Leon Müller, Otto Wolker) (3:18<sup>1</sup>/<sub>2</sub>)
1. Sektion 26 Wien Rodolpheum (Josef Bohm, K. Matzold, Mich. Teufel) (3:22)
2. Sektion 5 Wien-Fünfhäuser I. (L. Ondrsch, H. Schauer, F. Simak) (3:46)
3. Sektion 5 Wien-Fünfhäuser II. (Theodor Hawlicsek, Karl Leiner, Adolf Stern) (4:10)
4. Wiener R.-K.L. »Die Deutschmeister« (Franz Janetzky, Rudolf Pfeiffer, Otto Widra) (4:16<sup>1</sup>/<sub>2</sub>)

EINEN GUTEN FANG machte kürzlich in Berlin ein Radfahrer, als man ihm seine Maschine abgeben wollte. Der junge Mann hatte mit einem Sportwagen eine Probefahrt verabredet und ließ sein Rad auf der Straße stehen,

als er in die im Erdgeschosse gelegene Wohnung ging, um den Freund abzuholen. Vom Zimmer aus sah er jedoch, daß ein Mann draußen sein Rad mit Wohlgefallen beschaltete und es dann entführte. Während er hinstürzte, türste Furtak die Türe auf und sah den Einbrecher nach dem Hause, um sie später abzuholen, und kam darauf mit der unschuldigen Miene wieder heraus. Der Bestohlene überließ sich nicht Zornstößen, sondern nahm ihn beim Kragen umhergegriffen. Der Polizei wurde der Einbrecher nachher in dem Tatort eines alten Einbrecher, Hermann Jost, wieder, der erst vor einem VI. Jahrs das Gefängnis verlassen hatte. Sie fand beim Haus noch eine Menge Schindeln, die er in der Wohnungsbauerei erbeutet hatte. Auf Grund dieses Fundes wies sie ihm gleich auf den Einbrecher nach, die er nachträglich in Holzwohnungen gemacht hatte, als die Inhaber spazieren gegangen waren. Andere Sachen aber rührten von Diebstählen her, die der Kriminalpolizei noch überlassen waren. Der Einbrecher wurde schließlich auf der Anweisung »Glück dem Kaufmann, die Jost von dem bekannten »Unbekannten« geklaut haben will.

IN BRESLAU-GRUNICEHE fanden am vergangenen Sonntag die angekündigten Radrennen vor fast ausverkauften Zuschauerreue statt. Das 2. Rennen über 100 km für Berufsfahrer gewann Dickmann mit 15:19<sup>1</sup>/<sub>2</sub>, während Rohl trotz aller Anstrengungen nur 15 m dahinter den zweiten Platz besetzen konnte. Im Großen Preis von Breslau gewann Rohl mit 1:00:00, während Dickmann 1:00:00 und 250 M., beendete die durch den Unfall erlebte Lection und Schlampe verursachte Zwischenfall das Resultat und brach mehrere Menschenleben in Gefahr. Die »Radwelt« berichtet hierüber wie folgt: »Dickmann liegt wieder zuerst hinter seiner Mannschaft, obwohl schon vorher haben auch Rohl und Dickmann Anschluß. Es entspann sich sofort ein rasender Kampf um die Spitze, den der Holländer mit 100 m zu seinem Gunsten entschied. Denke ich 150 m hinter Rohl und damit sehr alles dann, den Holländer zu passieren. Der Abstand verkleinert sich und in der 10. Runde liegen die beiden fast nebeneinander. Rohl fällt dann zurück, rückt aber allmählich wieder zu dem Amsterdamer zurück, als sich das Unglück ereignet, welches dem sich hochinteressant gestaltenden Rennen ein frühes Ende bereitet. Ein Kellner, sein mit gläsernem geülltes Tablett tragend, überschreitet, um nach dem Internum zu gelangen, unvorsichtig die Bahn, als Dickmann hat sich ihm vorbeigewandt. Der Kellner tut einen Schritt vorwärts, und schon hat ihn das kolossale Tandem erfaßt, in die Höhe geschleudert, und 35 m weiter liegt alles in einem entsetzlichen Krach am Boden. Der Kellner liegt mit einem Bein unter dem Rade, während die schweren Schlägen am Körper eine leichte Gehirnerschütterung, der Tandemfahrer Breitschneider kam mit einem Verletzungen im Gesicht und einer Verstauchung von Schenkel und Hüfte. Infolge dieses Unfalls, während Rohl glücklicherweise nur eine Verletzung am linken Knieband davontrug. Das Rennen mußte natürlich, der auf der Bahn heimlichen Glasperlatter hinf, abgelehrt werden, Dickmann kam infolge der Verwundung von seiner Führung los und konnte nun natürlich sehr leicht wieder aufgeholt werden; doch kann dieses Resultat als regelrecht natürlich nicht angesehen werden. Ergebnis nach 23 km: 1. Bruno Demke; 2. Piet Dickmann, <sup>1</sup>/<sub>2</sub> Runde; 3. Th. Rohl, gestürzt.

BRUNI unternahm am 27. Mai auf der Pariser Prinzessparkbahn den Versuch, den Weltrekord über die Stunde, welchen noch immer der Engländer Tommy Hall hält, zu schlagen. Freilich unterstützt von seinem Schrittmacher Reimers, hatte er bei 10 km bereits einen Vorsprung von 16 Sekunden gegen den bestehenden Rekord, mußte aber bald darauf infolge Versagens der Führungsmaschine diesen ersten Versuch aufgeben. Nach wenig Minuten war der Schaden repariert, und der zweite Versuch wurde begonnen. In rasender Fahrt wurden bis zum 25. Kilometer sämtliche Weltrekords geschlagen, worauf ebenfalls ein Defekt an der Maschine Reimers' vorkam, für den jedoch rasch Devilly als Schrittmacher eintrat. Inmitten hatte Bruni, bei diesem Wechsel nicht nur seinen ganzen Zeitsvorsprung eingebüßt, sondern er befand sich überdies noch auf 1 Minute 7 Sekunden hinter den Zeiten Tommy Halle. Diese Differenz wurde, nachdem Reimers wieder eingesprungen war, bis zum 50. Kilometer auf 1:40, bis zum 60. Kilometer auf 49 Sekunden, zum 70. Kilometer auf 40 und bis zum 80. Kilometer auf 28 Sekunden herabgemindert, so daß Bruni, der in der Stunde 86 km zurückgelegt, nur um 517 m gegen den bisherigen Weltrekord Tommy Halle zurückblieb. Unter den zahlreichen Zuschauern herrschte kein Zweifel, daß Bruni ohne die letzten Zwischenfälle 90 km in der Stunde erzielte. Auf jeden Fall aber ist seine große Leistung ein Beweis, daß es die Folgen seines letzten, schweren Sturzes gänzlich überwunden hat und wieder zur allerersten Klasse zurückkehren ist. Die neuen Zeiten sind:

666 m	Brunt	0:53 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	0:26 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	T. Hall
1 km	2	1:47 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	1:53 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Dangl
3	3	2:27 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	2:24 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	
4	3	3:07 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	3:17 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	T. Hall
5	3	3:47 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	3:57 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	
6	4	4:27	4:37	
7	5	5:06	5:19	
8	5	5:48 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	6:00 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	
9	6	6:29 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	6:41 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	
10	7	7:05 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	7:17 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	
15	10	10:32 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	10:45 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	
20	13	13:55 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	14:09 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	
25	17	17:18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	17:32 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	
10 Meilen	11:17 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	11:29 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>		

## Wichtig für

# Ekipagen-Besitzer!

Die beste Bereifung ist

# Michelin-Pneumatik!

Stoß- und geräuschloses Fahren.

Schonung von Pferd und Wagen.

Größere Dauerhaftigkeit als Vollgummi.

In PARIS laufen zirka 5000 Lohnfuhrwerke mit

# Michelin-Pneumatik.

Generalvertreter für Österreich-Ungarn:

# RUDOLF MANDEL GEL

Wien, IV. Heugasse 54–56.

Fahrräder – Automobile – Motorzweiräder.

Generalvertretung für Österreich-Ungarn:

Opel & Beyschlag, Wien, I. Canovagasse 5.

## AUTOMOBILISMUS.

DIE MOTORWEHRZEITEN des Exelberg-Rennens konnten nicht anerkannt werden, wie aus nachstehender Verlaubarung hervorgeht: «Leider: steht sich der Sportausschuß der Motorcyclistenvereinigungen des Österreichischen Automobil-Klub voran, die bei dem diesjährigen Exelberg-Rennen an 8. Mai ersten Zeiten als Rekord nicht anzuerkennen, da konstatiert erscheint, daß die Gewichte der Fahrer durch ein bedauerliches Versehen der kombinierten Kreuzung nicht festgestellt wurden. Wir hoffen, daß durch das lebhafteste der vorgekommenen, auf einem leichten Rennbahn bestehende Versuche, und wir werden dafür Sorge tragen, daß bei künftigen Veranstaltungen derartige Verstöße vermieden werden».

Der ROBEY-EXELBERG, den Sieger der Distanzfahrt Paris—Wien, welcher kaum ein Jahr später auf der Strecke Paris—Bordeaux des Rennens Paris—Madrid sein Leben lassen mußte, wurde in Billancourt ein Denkmal gesetzt, dessen Kolum im Wege öffentlicher Schickung in kurzer Zeit aufgebracht waren. Am 26. Mai, genau ein Jahr und zwei Tage nach dem Tode Renaults, wurde der Denkstein in feierlicher Weise enthüllt, wobei Henri Desgrange als Herausgeber der „Autom. M. Mors im Namen der Fabrikanten u. s. w.“ die Verdienste des Verstorbenen um die Automobilindustrie feierte. Das Denkmal wird von der wohlgeleiteten Biste Marcel Renaults gekrönt und verschießt ein Bronce-Relief die Ankunft des siegreichen Renault-Wagen in Wien.

DIE STADT AKKAS im nördlichen Frankreich hatte kürzlich ihre Automobilwoche, deren Schnelllebkonzurrenzen ganz famose Zeiten erzielt wurden. Das Ergebnis der Versuche über eine englische Meile (1609 m) mit stehendem Start war: Motorcycles, Anzan (Alcyon, Motor Buick) 1:07 $\frac{1}{2}$ ; Motorcycles über 50 kg: Rigal (Buick 1:15 $\frac{1}{2}$ ); Voiturettes: Villenais (Darracq 1:08 $\frac{1}{2}$ ); Wagen in Frankreich: erste Zeit, leichtes Auto, Renault (Becassis und Bars, beide auf Darracq, erzielten teils Rennen und stellen mit 1:00 $\frac{1}{2}$  einen neuen Weltrekord in ihrer Kategorie auf: Wagen: Wagner (Darracq) 1:02 $\frac{1}{2}$ . Außerdem fanden Versuche mit Tourenwagen statt. Am zweiten Tage hatten die Schnelllebkonzurrenzen über 5 km den Mittelpunkt der Ereignisse; die Resultate waren: Motorcycles unter 50 kg: Grist (Griffon) 3:30 $\frac{1}{2}$ ; Motorcycles über 50 kg: Rigal (Buick) 3:25 $\frac{1}{2}$ ; Voiturettes Villenais (Darracq) 3:15; leichte Wagen: Bars und Becassis, beide auf Darracq, abermals im toten Rennen 2:53; Wagen: Gabriel (de Dietrich) auf den Rennwagen des Ausschusses (Griffon) 3:30 $\frac{1}{2}$ , entspricht einer Durchschnitt von fast 120 km; Tourenwagen: Serpelle 20 HP in 8:55 $\frac{1}{2}$ .

FÜR DAS GORDON-BENNETT-RENNEN stehen jetzt die vorzüglichsten startenden Wagen und Fahrer so stark fest, daß Deutsche Automobil-Klub auf seine Entscheidung bezüglich des dritten Rennwagens bereits getroffen und einen Opel-Darracq-Wagen bestimmt, den Fritz Opel, einer der Sieger im letzten Exelbergrennen, lenken wird. Die Vertreter der einzelnen Länder waren: Deutschland: Fritz Opel; Italien (schwarz): Priscos; Janaty, Mercedes; Baron de Caters, Mercedes; Fritz Opel, Opel-Darracq, Österreich (Farben schwarz-gelb): Werner, Braun und Mr. Warden auf drei Wiener-Rennwagen, Belgien (gelb): Hartwig, Pipe, Gaders, Pipe; Baron P. de Crawen, Pipe, England (grün): S. F. Edge, Napier; S. Girtig, Wolsey; Jarrot, Wolsey, Frankreich (schwarz): Fritz, Richard Barrot; Italien (schwarz): Priscos, Janaty, Reutter, Turci-Merz, Italien (schwarz): Lancia, Fiat, Storer, Fiat, X. Fiat America (rot) steht bekanntlich auf eine Teilnahme endgültig verzichtet und bezüglich der Schweiz (rot-gelb) hat man weder von fertiggestellten Rennwagen noch von deren Fahrern etwas gehört, so daß ein Streik sehr zweifelhaft ist. Auf der Rennstrecke wurden die Stationen für drahtlose Telegraphie, welche den Nachrichtendienst während des Rennens vermitteln sollen, bereits endgültig festgestellt. Die Stationen sind nachstehend angegeben: 1. Auf der Rennstrecke, 2. am Ausgang von Gravenwätsch und die dritte am Ausgang von Neuhof. Die Abfahrt der Rennwagen wird von fünf zu fünf Minuten und nicht, wie bisher festgesetzt, von sieben zu sieben Minuten erfolgen.

DIE VOR- UND NACHTEILE der liegenden und stehenden Motoren schreibt die „Deutsche Radfahrerzeitung“: «Von den jetzt Automobile erzeugenden Fabriken baut ein Teil die Fahrzeuge mit stehenden Motoren. Und aus dem Ansehen, als ob diese Motoren eine überwiegende Stellung einnehmen, da die stehenden Motore sehr Vorteile haben, es ist nämlich möglich, diese vom Wagen abzurufen, wo sie nicht nur leicht, empfanglich sind, auch von Stach und Schornstein am besten beschützt sind, ferner ist man bezüglich des Gestalles vom Motor ziemlich unabhängig, und es wird dadurch dem Wagenbauer ermöglicht, den verschiedenen Wünschen des Publikums leichter zu entsprechen. Die Nachteile der stehenden Motoren bestehen darin, daß der Schwerpunkt desselben höher liegt als der des liegenden, daß das Übergewicht sehr auf die vordere Achse kommt, und daß besonders bei stärkeren Wagen schon ein Teil Raum für die Anordnung des Motors und des Reservoirs, Kohler u. s. w. benötigt wird, daß nahezu der halbe Wagen von maschinellen Teilen und vom Lenksatz in Anspruch genommen wird. Eine Reparatur der Kurbelwelle samt den dazu gehörenden Lagern ist beim vertikalen Motor einfacher, da man gewöhnlich den ganzen Motor aufheben muß, bis man zu diesen Teilen gelangt. Die eigentlichen Vorteile der vertikalen Motore beginnen sich erst dann zu zeigen, sobald man mit Vierzylindermotoren arbeitet. Aber solange man mit zwei Zylinder ankommen kann, soll man den Vierzylinder vermeiden, da sich alle Fehler- und Anstandsquellen beim Vierzylinder gegenüber dem Zweizylinder verdoppeln. Dies waren in großen Zügen die Nachteile der stehenden Motore nequemen, nun wollen wir uns einiges über die Nachteile der liegenden Motoren sagen. In erster Linie ist es schwierig, den liegenden Motor in den Wagen einzubauen, ohne daß die Karosserie in ihrer viereckigsten Form behindert wird. Außerdem ist es sehr schwierig, einen liegenden Motor abzubauen, der Karosserie nicht so leicht durchführbar als beim vertikalen Motor, was jedenfalls eine der hervorragenden

Fabriken (Daimler) veranlaßt hat, auf den Vertikalmotor mit der Lagerung über der Vorderradachse überzugehen. Wie es nicht anders zu erwarten war, brachten die anderen Fabriken, nachdem es die führende Fabrik nicht hatte, die Vertikalmotoren in Anwendung und auf diese Weise gelangte der Vertikalmotor fast allgemein zur Einführung und damit gingen die großen Vorteile, die der liegende Motor aufzuweisen hat, verloren. Dieser Vorteil des liegenden Motors, die hauptsächlich in seiner Einfachheit, in seiner Ausbaurbarkeit, in der leichten Auswechselbarkeit der Kurbelwellen, in der großen Tiefe des Schwungrads sowie in der Möglichkeit, die Überlastung der Vorderräder zu vermeiden u. s. w. bestehen, werden jedoch schwer vermisst und in der letzten Zeit beginnt im Kreise der bedeutendsten Konstrukteure nach und nach wieder die Absehung gegen die weitere ausschließliche Verwendung der stehenden Motore platzzunehmen, besonders weil man die Einführung des Zweiklammern-Platz und sich dieser als liegender Motor gewiß leichter durchführen läßt als der stehende Motor. Es ist also nicht ausgeschlossen, daß in nicht so langer Zeit die liegenden Motore im Automobilismus wieder modern zu werden beginnen.

DIE RUHMREICHSTEN BEKANNTEN Fahrradwerke Cless & Plessing, Graz (Grassergasse 34), die seit vielen Jahren mit ihren gediegenen Motorzweirädern, Marke „Noricum“, aus dem Markte erschienen sind, im Vorjahre auf der III. Internationalen Automobilausstellung mit den höchsten Preise, der goldenen Medaille, ausgezeichnet wurden, glänzen auch bei der diesjährigen Ausstellung in der Runde mit ihren Fortschrittsicherheit, Eleganz und Schnelligkeit ausgezeichneten Fabrikaten. Das Werk zusammen mit drei Modellen zwischen 2 $\frac{1}{2}$  und 3 $\frac{1}{2}$  HP und 60–70 km Geschwindigkeit pro Stunde heraus und außerdem mit einer hochgelagerten Spindel- oder Beiwagen, der an jedem Motorrad durch einfacher Anziehen von vier Schrauben gruppiert werden kann. Die Firma Cless & Plessing, Graz, ist in Wien durch die Herren Opel & Beyachig, L. Canovasse 5, vertreten.

## DUELLEWESEN.

DIE DUELLEFRAGE. Von Rudolf Graf Czernin, Vorstandsdirektor der „Allgemeinen Auto-Duell-Liga für Österreich“. Wien 1904. Kommissionverlag von Karl Gerold's Sohn, I. Barbargasse 2. Preis 2 K. — Daß der Verfasser seinen Namen auf die Titelseite „Vorstandsdirektor der Auto-Duell-Liga“ beigefügt, ist nicht nur von vornehmerseits seinen Stempel auf. Es ist von einem solchen Gegner des Duells geschrieben, und mehrere ganz besonders markante Fälle, welche sich in den letzten Jahren in einigen Größten Europas ereigneten und längere Zeit hindurch die ganze zivilisierte Welt in Atem gehalten, haben wohl den unmittelbaren Anstoß zum Erscheinen der Schrift gegeben. Graf Czernin beginnt seine Abhandlung damit, daß er den barbarischen Ursprung des Duells darlegt, und geht schrittweise auf die Definition der Begriffe Ehre, Mut und Ritterlichkeit über, wobei er zu dem Schlusse kommt, daß der im Duell beteiligte Mut mit wirklichem Heldengut und mit Ritterlichkeit nichts gemein habe. Im weiteren Kapitel „Die Duelle in der Welt“ wird die Beziehung zum Vernunft, Gesetz und Gewissen“ verwahrt sich der Verfasser gegen das Ansinnen, daß ihn als strengen Katholiken vor allem religiöse Motive zur Verurteilung des Duells bewegen; er räumt denselben allerdings einen hervorragenden Platz ein, bemerkt aber dazu, daß die allgemeine menschlichen Anschauungen der Bekenner jeglicher Konfession, ja selbst die größten Feinde und die unsterblichsten Sozialisten in dieser Frage mit ihren schlichten Mitteln einigen müssen. Nach dem Grundsatze „Audiat et altera pars“ ist das nächste Kapitel den „Verteidigern des Duells“ gewidmet, deren Ansichten der Verfasser naturgemäß zu widerlegen sucht. Die „Gegner des Duells“, welche in der Texte des „Verteidigers“ unmittelbar folgen, datieren bis zu König Karl IX von Frankreich ins XVI. Jahrhundert zurück und man begegnet unter ihnen vielen illustren Namen, von Kardinal Richelieu angefangen bis zum Erzbischof von Straßburg. Das nächste Kapitel, welches dem Leser als interessantestes gilt, weil es das aktuellste ist; es behandelt die in den letzten Jahren im deutschen Offiziersstand vorgekommenen Fälle von Mörderland und Mordtötung, wobei beide einseitig gleichem Ausgang nahmen und so den weitestgehenden Konsequenzen führten, sowie den im militärischen Stande Österreich-Ungarns verzeichneten Fall Tacoli-Ledeborski. Im letzten Kapitel wird die Schlichtung durch Graf Czernin der Gründung der Allgemeinen Auto-Duell-Liga, er verzeichnet große Fortschritte derselben und entwickelt schließlich in eingehender und sichtlich liebevoller Weise die Aufgaben der Liga in Österreich. Als Hauptaufgabe der Liga bezeichnet der Verfasser die „Verbesserung der öffentlichen Meinung, welche letztere sich heute noch teils aus Tradition, teils als überhaupt unrichtiges Verständnis mit einem kleinen Haufen aus der sogenannten guten Gesellschaft, richtet, hier muß nach der Ansicht des graflichen Verfassers der Hebel angesetzt und Wandlung geschaffen werden. Da Graf Czernin seine Ansichten und seine Beweisführungen in sachlicher und rationalistischer Weise ohne Ausfall durchführt, so wird seine Schrift allein jenen, welche sich mit der Duellfrage beschäftigen, mögen sie nun Anhänger oder Gegner des Duellkampfes sein, eine anregende und interessante Lektüre sein.

## BOXEN.

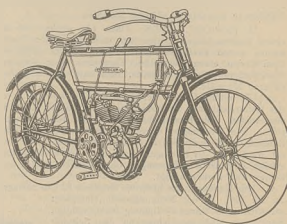
„JEWETT“ COOK aus England kaufte am 27. Mai im Eureka-Klub von Baltimore (Amerika) gegen Joe G. Gans, welcher letzterer sich stark überlegen zeigte. Cook wollte bereits nach der fünften Runde den Kampf aufgeben, allein sein Manager verbot es ihm und ließ ihn weiterboxen. Nach dem elften Gang wurde sich jedoch der Engländer, unglücklich zurückzukaufen, zurückziehen.

## Cless & Plessing, Graz

Grassergasse 34.

## NORICUM

MOTORZWEIRAD



schlug beim diesjährigen Exelbergrennen (4/2 km Bergstraße) den

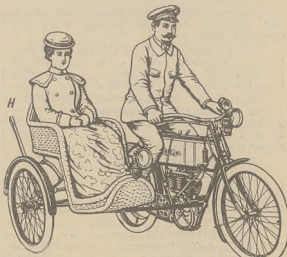
## REKORD

für Motorzweiräder um

52 1/5 Sek..

Der beste Beweis für

Schnelligkeit  
und  
Betriebssicherheit!



Noricum-Beiwagen mit Hilfsantrieb.

# der Hebel, mit welchem der Beiwagen-Passagier beim Anfahren mit der Aktion des Fahrers unterstützen kann.

Bequem, elegant!

Verlangen Sie Offerte von:

Cless & Plessing, Graz  
Grassergasse 34.



## RINGEN.

## DIE WELTMEISTERSCHAFTEN IN WIE.

Sperwart für Mitglieder von Provinzvereinen:  
1. Georg Lunzer, Pozsony-Torna-Egylet, 85,82 m.  
2. Wilhelm Makovszky, Eperjesi-Torna-és Vívó-Egylet, 92,20 m.  
3. Zoltán Odry, Aradi-Torna-Egylet, 29,38 m.

Hochsprung von der Erde als Mannschaftskontakturnen:

1. Budapesti Egyetemi Athletikai-Klub, 35 Punkte.  
2. Budapesti Torna-Klub, 34 Punkte.

Hüdensprung über 402 1/2 m:

1. Josef Nagy, Budapesti Athletikai-Klub, 68 1/2 Sek.  
2. Edmund Bodor, Pástások sportszövetsége, 69 1/2 Sek.  
3. Géza Bajor, Eperjesi-Torna-és Vívó-Egylet, 61 1/2 Sek.

Zusammengesetzte Verbandskonkurrenz auf Turngeräten (hohes Reck, Barren und Pferd):

1. Rudolf Lichtl, Soproni Torna-és Vívó-Egylet, 9,60 m.  
2. Ludwig Kmetzko, Arad, 132 Punkte.  
3. Ferdinand Már, Sopron, 119 1/2 Punkte.  
4. Wilhelm Sós, Budapesti Torna-Klub, 114 Punkte.  
5. Ernst Dahlinger, Nemzeti Torna-Egylet, 114 1/2 Punkte.

Stabspreis:

1. Michael Antal, Budapesti (Budaf) Torna-Egylet, 9,60 m.  
2. Emil Neuenbacher, Budapesti Egyetemi Athletikai-Klub, 2,44 m.

Turn der Mutterserien um den Veiszy-Preis:

1. Soproni Torna-és Vívó-Egylet.  
2. Budapesti (Budaf) Torna-Egylet.  
3. Pástások sportszövetsége.

Schleuderball: Vorkampfe: Eperjesi-Torna-és Vívó-Egylet III. gegen Budapesti Torna-Klub; Klassifikationskonkurrenz: Eperjesi-Torna-és Vívó-Egylet III. gegen Aradi-Torna-Egylet; Eperjesi-Torna-és Vívó-Egylet 80:1 gegen Aradi-Torna-Egylet; Aradi-Torna-Egylet 8:1 gegen III. kerületi Torna-és Vívó-Egylet.

Fußball: Es haben daran nur drei Vereine teil: Budapesti Torna-Klub, 10 gegen Kármán Athletikai-Klub; In den zwei Halbzeiten von je 45 Minuten kann keine der Mannschaften einen Treffer erzielen und nur in der verlängerten Kampfdauer gelingt es Budapesti Torna-Klub, einen Torerfolg zu erzielen. Endkampf: Budapesti Torna-Klub siegt 8:1 gegen Budapesti Egyetemi Athletikai-Klub. H. P.

## NOTIZEN.

DEN FRANZÖSISCHEN TURNVEREINEN steht neuerdings ein mächtiges Mittel zu ihrer Weiterentwicklung in Aussicht: Die Rekrutierung der Dienstzeit auf zwei Jahre aus der Armee. Der Berichterstatter des Komitees und nach derjenigen des Kriegsministers in erster Linie den Turnern zugute kommen, die sich durch das *«brevet militaire de gymnastique»* (Militärische turnerische Anerkennungsurkunde) über eine gewisse physische und Leistungs-fähigkeit ausweisen. Die *«Union des Sociétés de Gymnastique de France»*, die Vereinigung der französischen Turnvereine, wurde schon im Jahre 1878 begründet, nachdem man sich von dem Werte der Turnübungen für die militärische Ausbildung überzeugt hatte. Seit seiner Begründung hat dieser Bund jährlich ein Bundesfest ab, in diesem Jahre fand das 80. Bundesfest am 22. und 23. Mai in Aras statt. Von den Teilnehmern am Kunstwettbewerb waren sieben, die eine Prüfung in der Ausführung von Barren, Reck, den Ringen und am Pferd mit Pauschen: eine Pflichtübung, ein Hochsprung, ein Weitsprung, ein Stabhochsprung und ein Gratsprung über das langgestreckte Pferd. Außerdem fand noch ein athletischer Wettkampfstatt, bei welchem eine der Fest-festübungen und ein Weitsprung (120 m zu 240 m) auszuüben war.

ZUM ITALIENISCHEN LANDESTURNFEST, das in den ersten Tagen des Juni in Florenz stattfand, nach der Manöverreise von München eine Wettkampfrunde von acht Mann entsenden, bei der auch zwei Turner aus Bayreuth beteiligt sein werden. Die Ringe wird vom Vereinleiter des Manöverturnwesens München geleitet. Der Ausschuss der italienischen Turnverbände beschloß, zur Vorbereitung des Turnfestes in Florenz Vorturnkurse in verschiedenen Städten abzuhalten, in denen sämtliche Festübungen erläutert und vorgeführt werden sollten. Diese Tour hatte sich die Leitung desselben beauftragt und hielt solche Kurse bereits in Bologna, Venedig, Mailand, Turin, Genua, Rom und Neapel ab. Der Kriegsminister hat zum Vertreter der Regierung im Austausch des Italienischen Turnverbands den Major in G. Benaglio ernannt. G. Benaglio besitzt, ein Mitglied von Italien, der Ehrentitelreiter des Italienischen Turnverbands ist, hat diesem sein in Öl gemaltes Bildnis mit prächtigem Goldrahmen zum Geschenk gemacht. Der Vorturner des Turnverbands wurde beauftragt, dem Könige für diesen neuen Beweis der Anerkennung der Bestrebungen des Turnverbands den Dank auszusprechen. Todaro ist zu diesem Zwecke in einer Privatuniform empfangen worden, in welcher der König dem patriotischen und merkwürdigen Weite des Turnverbands Worte der höchsten Anerkennung zollte.

Zum erstmalig war Wien der Schauplatz einer Weltmeisterschaft im Ringen, für welche sich schon seit Monaten in den weitesten Kreisen der Völker des ganzen Interesses kundgetan, und auch nach Recht, dem 81 der hervorgehenden Amateure Europas hatten sich zu diesem klassischen Wettkampf angemeldet.

Nachdem am Phlegmontag die Meisterschaft der Welt im Gewicht bis zu 80 Kilogramm eröffnet worden war, nahmen die Kämpfe um die Weltmeisterschaft im Ringen der Leicht- und Schwergewichte ihren Anfang, um am 24. und 25. Mai ihre Fortsetzung zu finden und Donnerstag den 26. Mai beendeten die Kämpfe.

Das Schiedsgericht bestand aus den Herren: Landtagsgeordneter Victor Silberer, Obmann; Georg Rinsl, I. Obmannvertreter; Charles L. J. Kammerer, II. Obmannvertreter; Ludwig Krasky, Schriftführer, und Franz Gradmann, Beisitzer, welche die Herren Eduard Binder, Leopold Bartsch, Karl von Balogh und Karl Studeny als Kampfrichter fungierten.

Zu dem Kampfe um das Championat der Welt im Ringen der Leichtgewichte traten an: 1. Severin Ahlqvist, Dansk Athlet Union, Kopenhagen; 2. Gálmor Kízi, Handelsstand-Athleten-Klub, Kopenhagen; 3. Adolf Stürm, Armbrusthäger, Nürnberg; 4. Ladislav Wittmann, Athleten-Klub, Zürich; 5. Franz Barta, Athleten-Klub, Herkules, Graz; 6. Andreas Wolf, Athleten-Klub, Herkules, Graz; 7. Adalbert Stürm, Armbrusthäger, Nürnberg; 8. Emil von Mogyorossy, I. Siebenbrunner Athleten-Klub; 9. Franz Heras, I. Erdberger Athleten-Klub; 10. Alois Pomp, I. Simmeringer Athleten-Klub; 11. Johann Resch, Gaudendörfer Turn- und Athleten-Klub; 12. Adolf Hübner, I. Siebenbrunner Athleten-Klub; 13. Hans Sturm, I. Siebenbrunner Sport-Klub; 14. Josef Winter, Wiener Sportvereinig; 15. Michael Müller, Wiener Turn-Athleten-Klub; 16. Adolf Stürm, Armbrusthäger, Wiener Sportvereinig, sämtlich aus Wien. Auch Wilhelm Grundmann, Sport-Klub 1900, Berlin, war anwesend, wurde aber infolge einer im Training erlittenen Verletzung der Konkurrenz nicht teilnehmen. Nicht erschienen waren aus Ferdinand Heine, Wiener Athleten-Klub; D'Boerens, Wenzel Hradecky, Athleten-Klub, Zürich; Prag, wegen Erkennung und Rudolf Wukowitsch, Athleten-Klub, Herkules, Graz, der seiner Militärdienstpflicht Genüge zu leisten hat.

Um von dem Können der Konkurrenten zu sprechen, zeigten sich Ahlqvist, Schneider, Mogyorossy, Barta, Wolf und Wittmann als recht schnelle Ringer von kolossaler Gewandtheit und Technik. Auch Heras, Pomp, Sturm und Wolf zeigten sich auf der Schule und Technik nichts zu wünschen übrig, doch fehlte es ihnen sichtlich noch an Kaltblütigkeit, Herz und Energie. Sie rangen zu vornehm und bedächtig, und schied die Dummheiten, wie es die ausdauernden Konkurrenten vor Augen führten, wurde man bis auf Mogyorossy bei den Wiener Leichtgewichtsrangern ganz vermissen. Leider gab es auch viele Akzidenz, wodurch gar mündlich um seine guten Chancen gebracht wurde. Barta, Mogyorossy und ersterer ganz inkompetent, Barta erkrankte an einer Lungenentzündung. Heras verletzte sich am Ohr und am Ellenbogen, Pomp an der Stirn, Schneider am Handgelenk und Wittmann war durch zwei Niederlagen derart entmutigt, daß er aufgab.

Nach den Propositionen hatte jeder mit jedem zu ringen; das jedoch langwierige Kämpfe die Konkurrenz allzu sehr in die Länge zu ziehen drohte, wurde man Mittel suchte, um ein allzu lang Auscheiden der Kämpfe hintanzuführen. „Fünf Niederlagen fuhren ein Ausscheiden des betreffenden Konkurrenten herbei“, war das erste, was man mit bestem Erfolg zur Anwendung brachte. Da aber trotzdem die Aussicht, den Wettkampf in längeren vier Tagen zu Ende zu führen, noch sehr gering war, kam man, um das viele unentschiedene Ringen einzudämmen, zu dem Entschlusse, nach einem 90 Minuten langen unentschiedenen Kampf jeden der beiden Konkurrenten einen halben Tag auszusetzen. Auf diese Weise gelang es, die Entscheidung in dieser Klasse noch am Mittwoch herbeizuführen.

Ahlqvist und Schneider, zwei beim Publikum ungemein beliebte Ringer, hatten den Endkampf unter sich auszusuchen. Stürm, sichtlich sehr verlegen, wurde Metadore die Matte. Ein beiderseitiger schärfer Angriff, Ahlqvist kommt zu Boden und Schneider attackiert nun heftig seinen gefährlichen Rivalen. Allein alle Angriffe scheitern, denn der Däne ist sehr geschickt und vertheidigt sich glänzend. Endlich erlangt Schneider einen Kopfgriff, schon scheint die Niederlage Ahlqvists besiegelt, doch Schneider kommt mit dem Arm zu tief und zerrenst seinen Partner. Der Kampfrichter pfeift ab, ermarken die Richter, daß die Kämpfe nicht mehr fortgeführt werden können. Der Kampf beginnt von neuem und um so schärfer. Der Nürnberger erfährt schließlich seinen Rivalen mit Gurtgriff, hebt ihn hoch und versucht eine *«cinture en sautoire»* auszuführen. Diese Bewegung schlägt er ab, weil sie selbst auf beide Schallern. Losender Beifall begrüßt den Sieger wie auch den Besiegten und wiederholt müssen sich beide, welche seit zwei Tagen die Lieblinge des Publikums waren, vor und immer wieder danken.

Anschließend an die neuerliche Besiege der schwedischen Kämpfe ist die Meisterschaft der Welt im Ringen der Leichtgewichte pro 1904:

Pomp (Wien) und Sturm (Wien) ringen 80 Min. unentschieden.

Mogyorossy (Wien) wirft Resch (Wien) in 24 Sek. mit Roulade.

Müller (Wien) wirft Routschka (Wien) in 3 Min. 14 Sek. mit Armbruch.

Barta (Graz) wirft Libowitzky (Wien) in 1 Min. 17 Sek. durch Eindrücken der Brücke.

Winter (Wien) wirft Kízi (Kopenhagen) in 19 Min. 55 Sek. mit Untergriff von hinten. Ein schöner Sieg des Wäners.

Wolf (Graz) wirft Heger (Stockerau) in 7 Min. 35 Sek. mit Roulade.

Pomp (Wien) wirft Resch (Wien) in 21 Min. 30 Sek. mit Schulterschlegriff.

Kízi (Kopenhagen) wirft Wittmann (Prag) in 12 Min. 50 Sek. mit Roulade. Sehr abwechslungsreicher, scharfer Kampf.

Heras (Wien) wirft Müller (Wien) in 9 Min. 10 Sek. mit Hals-Nelson-Griff.

Wittmann (Prag) wirft Routschka (Wien) in 2 Min. 10 Sek. mit Schulterschlegriff.

Schneider (Nürnberg) wirft Winter (Wien) in 42 Sek. mit Armschulterschlegriff.

Wolf (Graz) wirft Libowitzky (Wien) in 61 Sek. mit Roulade.

Heger (Stockerau) wirft Resch (Wien) in 9 Min. 40 Sek. mit Schulterschlegriff. Überraschungssieg.

Schneider (Nürnberg) wirft Mogyorossy (Wien) in 1 Min. 7 Sek. mit Hüftenschwung. Sehr überraschend schneller Sieg.

Ahlqvist (Kopenhagen) wirft Kízi (Kopenhagen) in 55 Sek. mit Nelson-Griff.

Winter (Wien) wirft Lipowitzky (Wien) in 4 Min. 40 Sek. mit Roulade.

Barta (Graz) wirft Wolf (Graz) in 1 Min. 35 Sek. mit Nelson-Griff.

Heras (Wien) wirft Routschka (Wien) in 4 Min. 55 Sek. mit Schulterschlegriff.

Wittmann (Prag) wirft Heger (Stockerau) in 25 Sek. mit Aufreißen von der Seite.

Wolf (Graz) wirft Sturm (Wien) in 4 Min. 30 Sek. mit Nelson-Griff. Überraschungssieg.

Heras (Wien) und Resch (Wien) ringen 80 Min. unentschieden.

Sturm (Wien) und Resch (Wien) ringen 80 Min. unentschieden.

Kízi (Kopenhagen) wirft Libowitzky (Wien) in 2 Min. 10 Sek. mit Roulade.

Wolf (Graz) wirft Mogyorossy (Wien) in 1 Min. 45 Sek. mit Armbruch.

Ahlqvist (Kopenhagen) wirft Routschka (Wien) in 35 Sek. mit Armgriff.

Barta (Graz) wirft Winter (Wien) in 10 Min. 55 Sek. mit Armbruch.

Sturm (Wien) wirft Heger (Stockerau) in 1 Min. 15 Sek. mit Nelson-Griff.

Pomp (Wien) wirft Müller (Wien) in 27 Min. 5 Sek. mit Armbruch.

Kízi (Kopenhagen) wirft Routschka (Wien) in 21 Min. 30 Sek. mit Roulade.

Ahlqvist (Kopenhagen) wirft Libowitzky (Wien) in 21 Min. 30 Sek. mit Roulade.

Resch (Wien) wirft Heras (Wien) in 4 Min. 17 Sek. mit Untergriff von vorne. Großer Überraschungssieg.

Müller (Wien) tritt von den weiteren Kämpfen zurück.

Schneider (Nürnberg) wirft Wolf (Graz) in 7 Min. 30 Sek. mit Gurtgriff.

Barta (Graz) ist an einer Lungenentzündung erkrankt und gibt auf.

Mogyorossy (Wien) wirft Wittmann (Prag) in 3 Min. 50 Sek. mit Schulterschlegriff. Wittmann erklärt, aus der Konkurrenz auszutreten.

Schneider (Nürnberg) wirft Heger (Stockerau) in 7 Sek. mit Armgriff. Schnellster Sieg des ganzen Meistings!

Ahlqvist (Kopenhagen) wirft Resch (Wien) in 2 Min. 30 Sek. mit Armgriff.

Winter (Wien) wirft Kízi (Kopenhagen) in 7 Min. 30 Sek. mit Aufreißen des Armes.

Mogyorossy (Wien) wirft Heger (Stockerau) in 24 Sek. durch Eindrücken der Brücke.

Schneider (Nürnberg) wirft Heras (Wien) in 3 Min. 50 Sek. mit Untergriff von hinten.

Sturm (Wien) wirft Winter (Wien) in 2 Min. 30 Sek. mit Untergriff von vorne.

Mogyorossy (Wien) wirft Pomp (Wien) in 1 Min. 45 Sek. durch Eindrücken der Brücke. Überraschungssieg.

Wolf (Graz) wirft Sturm (Wien) in 9 Min. 27 Sek. durch Eindrücken der Brücke.

Kízi (Kopenhagen) und Heras (Wien) ringen 20 Min. unentschieden, worauf Heras von den weiteren Kämpfen zurücktritt.

Ahlqvist (Kopenhagen) wirft Pomp (Wien) in 4 Min. 5 Sek. mit Kopfgriff am Boden.

Mogyorossy (Wien) wirft Winter (Wien) in 2 Min. 30 Sek. mit Gurtgriff.

Kízi (Kopenhagen) wirft Wolf (Graz) in 2 Min. 25 Sek. mit Untergriff von vorne. Großer Überraschungssieg.

Ahlqvist (Kopenhagen) wirft Sturm (Wien) in 21 Min. 30 Sek. mit Roulade.

Winter (Wien) ist Sieger über Pomp (Wien), den nicht tritt und den weiteren Kampf aufgibt.

Ahlqvist (Kopenhagen) wirft Wolf (Graz) in 2 Min. 10 Sek. mit dem usseten Armgriff.

Schneider (Nürnberg) und Sturm (Wien) ringen 30 Min. unentschieden.

Ahlqvist (Kopenhagen) wirft Mogyorossy (Wien) in 10 Min. 35 Sek. mit Aufreißen von der Seite.

Wolf (Graz) wirft Winter (Wien) in 7 Min. 10 Sek. mit Roulade.

Mogyorossy (Wien) wirft Sturm (Wien) in 10 Min. 35 Sek. mit Armbruchschlegriff.

Ahlqvist (Kopenhagen) wirft Winter (Wien) in 4 Min. 40 Sek. mit Armbruchschlegriff.

Ahlqvist (Kopenhagen) ist Sieger über Schneider (Nürnberg), der sich bei einer *«cinture en sautoire»* selbst verletzt.

Dennsch ist das Endresultat folgendes:

1. Preis: Severin Ahlqvist, Dansk Athlet Union Kopenhagen.

WIEN. Hotel, Rungen, WIEN.

Hotel Meissl & Schindler

1. Kärntnerstraße 16, Neben Markt 2.

Besten empfohlen. Licht, elektrisches Licht, Bad, Telefon.

Johann Schindler.

2. Preis: Hans Schneider, 1. Athletiksport-Klub Nürnberg.  
3. Preis: Adress Wolf, Athleten-Klub »Herkules«, Graz.  
4. Preis: Emil von Magyarossy, 1. Liebenauer Athleten-Klub, Wien.  
5. Preis: Galmir Kari, Handels- und Athleten-Klub, Kopenhagen.  
6. Preis: Hans Sturm, 1. Ringgymnastik-Klub, Wien.  
7. Preis: Josef Winter, Wiener Sportvereinig.  
8. Preis: Franz Barla, Athleten-Klub »Herkules« Wien.  
9. Preis: Franz Heran, 1. Erdberger Athleten-Klub, Wien.  
10. Preis: Alois Pamp, 1. Simmeringer Athleten-Klub, Wien.

Unplaciert endeten Heger, Stockerau; Resch, Rorschach und L. W. Winter, Wiltmann, Prag, auf der Mauer der Schwergewichte um die Meisterschaft der Welt im Ringen treten bei auf Kawan (Wiener Athleten-Klub, »Eiche«), der von seiner vornehmsten Mittelschwere nicht die Erlaubnis erhielt, alle Konkurrenten zum Kampfe an, und zwar:

1. Otto Grandpaur, Athleten-Verein, Wiesbaden;  
2. Seren M. Jensen, Dansk Athletik Klub, Kopenhagen;  
3. H. Weiss, Mayay, Telegymnastik-Klub, Budapest;  
4. Otto Madlener, Turnerbund, Bregenz; 5. Heinrich Wolfram, Wiener Sportvereinig; 6. Karl Höll, Ottakringer Athleten-Klub »Cherusker«; 7. Henry Baur, Wiesbaden; 8. Kaspar Slusky, Rudolfs Arnold und Anton Schmitz, Wiener Turn-Athletik-Klub »Athen«.

Es sind durchwegs erstklassige Ringer, eine Konkurrenz, die man sich leicht leisten kann. Bregenz, Bregenz, die Ringer geht ein guter Ritz voraus, dass Wolfram seine Erfolge machen um zum Favorit. Auch hier ringt jeder mit jedem und auch hier gibt es viele Akzidenz, so scheitert gleich in der ersten Runde Kaspar Slusky, der Verletzung des Nasenbeins aus der Konkurrenz aus. Am zweiten Tage tritt Weiss wegen einer Verletzung des linken Daumens nicht mehr an, bald darauf auch Jensen wegen einer Verletzung an der rechten Schulter, die er sich im letzten Augenblick noch auch noch Höll von einem Mißgeschick ereilt. Er hatte sich nämlich im Kampfe mit Arnold eine Rippe erbrochen.

Die heftige Färsitz Wolfram entauschte hinsichtlich seiner Leistungen nicht im geringsten; daß ihm nur der dritte Preis zuebel, ist dem Umstände zuzuschreiben, daß sich Wolfram bei zwei Entscheidungen des Kampfrichters beschuldigt glaubte und, darüber verärgert, so dem Entscheidungsschied mit Arnold gar nicht mehr antrat. Arnold hat sich seit seinem letzten Auftreten in der Öffentlichkeit erheblich verbessert und zeigte ein recht faires Kinnen und schärfes Draufgelagere, wegen der großen Schanz, sich überlegen zu zeigen, und auch über viel Kraft, jedoch über wenig Technik und Schule verfügt und seinen Erfolg ausschließlich nur seinem defensiven Ringen und dem Zufall zuschreiben kann. Höll verhielt sich monoton, denn er scheint sich gegen alle je zuvor, verzeichnete auch durchwegs glänzende und sehr schnelle Siege und dürfte bald auch sehr viel von sich reden machen. Madlener, der sich als Fünfter platzieren konnte, schien übernatürlich sein und kam erst gar nicht zum Kampfe, weil er sich in der ersten Runde an ein hervorragender Techniker mit großer Zauberei und Routine; er vermag seine Chancen nur durch die Niederlage gegen Arnold, welche wohl einen Zufall auszuweisen sein dürfte, hatte sich aber trotzdem noch platzieren können, wenn er nicht infolge einer Verletzung aus dem Kampfe ausgeschieden wäre. Slusky's Ringen ist schwer zu beurteilen, denn er erlitt recht hübsche Siege, und seine unterirdischen Niederlagen sind recht regelmäßig. Sehr stattlichen haben Baur und Weiss, denn beide konnten sich gar nicht zurechtfinden.

Nachstehend das genaue Resultat der einzelnen Kämpfe um das Championat der Welt im Ringen der Schwergewichte pro 1904:

- Jensen (Kopenhagen) wirft Slusky (Wien) in 19. Min. 40 Sek. mit Hals-Nacken-Griff.  
Arnold (Wien) wirft Grandpaur (Wiesbaden) in 5. Min. 50 Sek. mit Ausweich-Halte; nicht sich Grandpaur eine Verletzung an dem Nasenbein zu und gibt auf.

- Schmitz (Wien) und Weiss (Budapest) ringen 30 Min. unentschieden.  
Baur (Wien) wirft Madlener (Bregenz) in 1. Min. 16 Sek. mit Untergriff von vorne.

- Wolfram (Wien) wirft Höll (Wien) in 5 Min. 10 Sek. mit Roulade Wechselender und interessanter Kampf.

- Arnold (Wien) wirft Jensen (Kopenhagen) in 27. Min. 2 Sek., der seine Niederlage selbst verurteilt.  
Weiss (Budapest) wirft Baur (Wien) in 4 Min. 30 Sek. mit Roulade.

- Wolfram (Wien) und Schmitz (Wien) ringen 30 Min. unentschieden. Ein sehr erbitterter Kampf, der zeitweise auszufließen droht.

- Höll (Wien) wirft Madlener (Bregenz) in 5 Min. 10 Sek. mit Roulade.

- Arnold (Wien) wirft Slusky (Wien) in 8 Min. 10 Sek. mit Untergriff von vorne. Überraschend schneller Sieg.

- Baur (Wien) und Schmitz (Wien) ringen 30 Min. unentschieden.

- Wolfram (Wien) wirft Madlener (Bregenz) in 24 Min. mit Roulade.

- F. Heran (Wien) ist Sieger über Höll (Wien), der begreiflicherweise nach 8 Min. 8) Sek. den Kampf aufgab.

aufgab, trotzdem er wiederholt seinem Gegner sehr gefährlich geworden war.

Schmitz (Wien) und Slusky (Wien) führen einen sehr langweiligen Kampf durch, keiner von beiden greift ernstlich an, und als die Schiedsrichter schließlich ermüdet, gibt Slusky auf. Schmitz ist daher Sieger.

Weiss (Budapest) scheitert wegen einer Verletzung des linken Daumens aus der Konkurrenz aus.

Arnold (Wien) wirft Jensen (Bregenz) in 8 Min. 19 Sek. mit Schulterrückgriff.

Höll (Wien) ist Sieger über Jensen (Kopenhagen), der sich bei einem Aufsteigen selbst die Niederlage einfing, und als die Schiedsrichter schließlich ermüdet, gibt Slusky auf.

Slusky (Wien) wirft Wolfram (Wien) in 16 Min. 11 Sek. durch Aufsteigen von der Seite. Eine nicht einwandfreie Fecht.

Schmitz (Wien) und Arnold (Wien) ringen 30 Min. unentschieden. Langweiliger und sehr harmloser Kampf.

Jensen (Kopenhagen) erklärt wegen einer an der Schulter erlittenen Schenkenzerrung den weiteren Kampf aufgeben zu müssen.

Höll (Wien) wirft Baur (Wien) in 36 Sek. mit Roulade.

Madlener (Bregenz) wirft Slusky (Wien) in 1 Min. 2 Sek. mit Untergriff von vorne.

Wolfram (Wien) wirft Baur (Wien) in 3 Min. 4 Sek. mit Roulade.

Schmitz (Wien) wirft Höll (Wien) in 4 Min. 23 Sek. mit Untergriff von vorne.

Arnold (Wien) wirft in 10 Min. 9 Sek. Sieger über Baur (Wien), der den Kampf aufgibt.

Höll (Wien) wirft Slusky (Wien) in 1 Min. 28 Sek. mit Kopfgriff.

Schmitz (Wien) wirft Madlener (Bregenz) in 1 Min. 33 Sek. mit Untergriff von der Seite.

Arnold (Wien) ist Sieger über Höll (Wien), der nach 1 Min. 28 Sek. wegen Verletzung einer Rippe den Kampf aufzugeben erzwungen ist.

Arnold (Wien) ist Sieger über Wolfram (Wien), der nicht antritt und auf diesen Kampf verzichtet.

Demnach ist das Endresultat folgendes:  
1. Preis: Rudolf Arnold, Turn-Athletik-Klub »Athen«, Wien.  
2. Preis: Anton Schmitz, Turn-Athletik-Klub »Athen«, Wien.

3. Preis: Heinrich Wolfram, Wiener Sportvereinig, Wien.  
4. Preis: Karl Höll, Ottakringer Athleten-Klub »Cherusker«, Wien.

5. Preis: Otto Madlener, Turnerbund, Bregenz.  
Unplaciert endeten Kaspar Slusky, Wien; Seren M. Jensen, Kopenhagen; Otto Grandpaur, Wiesbaden; Richard Weiss, Budapest, und Henry Baur, Wien, haben auf.

Einmal nach in Vertretung des Ehrenpräsidenten, Landtagsabgeordneten Victor Silberer, dessen Stellvertreter Charles Kammerer die Preisverteilung vor, wobei die Sieger und Platzierten Gegenstand rauschender Ovationen waren, wurde der Sieger, der Ehrenpräsident Karl Rinkens dem Schiedsrichtergebiet für dessen aufopfernde Mühewaltung den Dank aus und schloß mit einem stürmisch aufgenommenen dreifachen Hoch auf das Haus Österreich.

Einmal nach, was er erwartet, daß in ganz ungenutzter Weise an allen vier Tagen des Weltmeisterschafts-Meetings die St. Veiter freiwillige Rettungsgesellschaft unter der Leitung ihres Chefarztes Herrn Doktor Mager, der eine kriegsärztliche Ambulanz errichtet hatte, welche auch in 39 Fällen intervenierte.

Mit Genugtuung ist zu begrüßen, daß in der Weltmeisterschaft im Stemen sowie im Ringen der Schwergewichte a. l. Preisrichter Österreichs hiesig, wegen im Ringen der Leichtgewichte sich die Matadore des Auslands als die Besseren erweisen und den ersten, zweiten und fünften Preis nach Danmark, beziehungsweise England, sich aneigneten. Die Leistungen von Wiener Publikum in schmeichelefter Weise bezeichnet und zu ihrem Erfolge herzlich beglückwünscht.

## NOTIZEN.

HACKENSDORF wird seinen besten bekundigten Ringkampf mit dem Amerikaner Tom Jenkins am 2. Juli in der Londoner Royal Albert Hall austragen.

IN HALLE A. S. wurde kürzlich eine im dortigen Wallhalla Theater veranstaltete Konkurrenz beendet. Heinrich Eberle erhielt den ersten, Aimable de la Calmette den zweiten und Peyrouse den dritten Preis. Gegenwärtig ringen die drei Geantanten, der Herr Christian Christoph, dem Türken Saliman u. m. a. im Krustapalast zu Leipzig.

TOM JENKINS traf am 28. Mai in Glasgow mit dem schottischen Meister Munn zusammen. Der Kampf ging in der catch-as-catch-can-Ringart um, einens von je 100 Pfund Sterling auf dem Sportplatz der Glasgow Rangers vor sich, und gut 1.000 Zuschauer wohnten ihm bei. Der Schotte war in bezug auf Körpergröße und Gewicht ein Riesentier, der Amerikaner dagegen ein Zwerg. Der Kampf dauerte 12 Minuten, wobei der Schotte ein Gewicht von bloß 92½ kg und eine Größe von nur 179 cm besitzt. Munn griff energisch an, der Amerikaner verteidigte sich zwar ausgezeichnet, aber doch nicht verhindern, daß er nach dem Kampfe im Krankenhaus zum erstenmal gewunden wurde. Im zweiten Gang war Jenkins der Angreifende und brachte nach 11:20 seinen Kampf die erste Niederlage bei. Der Entscheidungssieg führte schließlich nach 15:30 den endgültigen Sieg des Amerikaners Tom Jenkins.

UBER RANGELN UND RINGEN plaudert in der »Illustrierten Athletik Sportzeitung« ein Elsasener, wie folgt: »Dem Schreiber dieses war es hochinteressant, Sonntag des 28. Mai den Kampf von zwei der besten Vertreter obererangierter Sportarten beobachten zu können. Schon früher wurde von Kennern des Tiroler Turnsports, des Rangelns, behauptet, daß dasselbe in seiner durch keine Regel gebundenen freien Ausübung dem Ringen weit über das 3. d. d. gleiches Überlegen einen Ringer schier besiegen konnte. Bekanntlich und beim Rangeln, sowohl im Sand als auf dem Boden, die Befehle gestattet; auch das Beistehen und das Fassen am Hand ist erlaubt. Infolgedessen ist ein Ringer von vorne herein schlechte Chance. Herr Karl Fürst, welcher bekanntlich einer der besten Amateurreinger Deutschlands am Gewicht von zirka 100 Pfund ist und der sich gegenwärtig in Adelboden aufhält, hat gegenüber einem Ringer, welcher, wie er selbst behauptet, ein besserer, nämlich, als mit Johannes Haus, einem der besten, jedenfalls aber dem gewandtesten Rangler aus Tirol, der schon manchen Preis gewonnen und gegenwärtig als Hausmeister im Hochschüler-Turnhaus tätig ist, einen Kampf im Rangeln austragen. Herr Haus ist nur zirka 162 cm groß und 140 Pfund schwer, aber außerordentlich stark und flink. Durch seine schellen Befehle gelang es ihm bald, Herrn Fürst zu Boden zu bringen, und es war auch bewundernswürdig, wie er am Boden einen gewandten Ringer entschleifte und auch da wieder seine Befehle anbraute. Herr Fürst kam zwar nicht auf beide Schultern, konnte aber einmal nach den Regeln des Rangelns den Ringer zwingen, die Hände zu lassen. Herr Fürst rollte und dies beim Rangeln als Niederlage gilt. Herr Haus mußte offenzugeben, daß ihm Karl Fürst sehr guten Widerstand leistete und ihn auch durch gut geführte Hände zu Boden zu bringen. Der Ringer, der Herr Fürst viel lernen konnte, was sich für den Rangeln wert sein würde, wurde, wie er selbst behauptet, nicht angewandt. Tatsache aber ist, daß ein Ringer einem Rangler in der freien Regel des letzteren Sports im allgemeinen durchaus nicht gewachsen, noch weniger aber einem Ringer, der die Regeln des letzteren Sports in der Befehle nicht kennt, sehr rasch durch dieselben niedergeworfen und auch am Boden gedreht werden kann.«

## PEDESTRIANISMUS.

AUF DER PARISER Buffalo-Rennbahn fand am vergangenen Sonntag das internationale Stadion-Kriterium nach den Regeln der Societes Athletiques Professionnelles de France und ausgestattet mit Preisen von 75, 40, 25, 20, 10, 10 und 10 Francs statt. Die Teilnehmer waren 12, darunter als interessanteste Erscheinung der ehemalige englische Amateurrenndläufer Sid Thomas, der nach ungefähr zehnjähriger Ruhepause mit diesem Kriterium seinen ersten Wettkampf austrug. Von dem bekannten französischen Professionsmann traten hier die Meister G. Thomas, Cibot, Segers, Millot und andere entgegen; Dam-eil fehlte. Nach dem Startschuß setzte sich Guichard an die Spitze und führte in raschem Tempo vor Thonon, G. Thomas und Segers, die brillant laufen, während der Engländer Sid Thomas bereits nach der dritten Runde in Nöten ist und eine Runde später erschöpft aufgeben muß. So endet dieses in Paris mit großer Begeisterung angelegte Kriterium. Nach der sechsten Runde übernimmt Cibot die Führung vor G. Thomas, Guichard und Thonon und erzieht gegenüber seinen Gegnern allmählich eine Vorsprung von 30 m. G. Thomas nützt, um Cibot zu holen, nicht aus, ja! Guichard und die anderen hinter sich und tatsächlich gelingt es ihm, nach einer regelrechten Jagd über sechs Runden den ersten zu erreichen. Als diese Verfolgung hat G. Thomas ausgeübt, so daß er sich nicht mehr allzuweit mehr länger halten, und fällt unter Anzeichen großer Ermüdung zurück. Als er später einen Moment innehat und auf seine Fußte, welche von dem harten Boden der Rennbahn aufgewirbelt und mit Blut bedeckt sind, verliert er sogar noch den zweiten Platz an Thonon, den er nicht mehr halten kann. Das Endresultat des Kriteriums war: 1. Cibot, 16 km 800; 2. Thonon, 10 km 100; 3. G. Thomas, 15 km 830; 4. Longueval, 15 km 820; 5. Segers, 15 km 810; 6. Millot, 15 km 800; 7. Guichard, 15 km 790; 8. Thonon, 15 km 780; 9. Segers, 15 km 770; 10. Unplaciert: Sid Thomas, 15 km 760; 11. Millot, 15 km 750.

## Spezialer Söhne

k. k. Hof- und Kammer-Juweliere, Professorenschätzmeister des k. k. Oberst-Hofmarschall-Amtes.  
Ordinelleferanten etc.

## Wien, I. Stock-im-Eisenplatz 7

empfehlen sich für alle Arten von

## EHRENPREISEN

für Rennen, Traben, Feilschreiten, Regatten, für Fecht- und Tennis-Turnen, sowie alle athletischen Wettkämpfe etc.

Die säkralen von der „Allgemeinen Sportzeitung“ seit 25 Jahren gewandten prachtvollen Ehrentafeln in Silber wurden fast ausschließlich von dieser Firma geliefert.

Unterf. d. k. k. Hofmarschall-

Begründet im Jahre 1940.

Telephon Nr. 14884.

Telegraphm.

Müller Hofmeister Wien.

K. u. k. Hof- und Kammer-Juweliere, Professorenschätzmeister des k. k. Oberst-Hofmarschall-Amtes.

Ordinelleferanten etc.

Wien, I. Stock-im-Eisenplatz 7

empfehlen sich für alle Arten von

Ehrentafeln in Silber wurden fast ausschließlich von dieser Firma geliefert.

Größtes Lager

Reif-, Fahr-, u. Stallregale.

Lager von Uniformenzeugen

k. k. Hof- und Kammer-Juweliere, Professorenschätzmeister des k. k. Oberst-Hofmarschall-Amtes.

Ordinelleferanten etc.





# LUFTSCHIFFFAHRT.

## WIENER AERO-KLUB

Mitwochen den 1. Juni stieg der »Jupiter« mit den Herren Dr. Josef Valentin und Josef Polasek zu der monatlichen meteorologischen Fahrt auf. Der Ballon verließ bei prächtigem, sonnigen Wetter Punkt 8 Uhr den Klubplatz. Ein frischer Wind trieb ihn gegen Nordwest, dann begann der »Jupiter« langsam nördlich zu stehen. In der Höhe war die Luftströmung nur sehr schwach. Der »Jupiter« erreichte eine Höhe von ungefähr 5500 m, die tiefste Temperatur, die gemessen wurde, war -9,5° C. Nach 5½stündiger Fahrt landeten die Aeronauten glatt 20 km im Norden von Wien bei Kronberg. Wieder wurde die Benutzung gemindert, da unter nahe der Erde eine starke Brise wehte, während oben nur ein äußerst geringer Luftzug vorhanden war.

der vom Wiener Aero-Klub angekauften und der Vereinsbibliothek einverleibten Werke:

»My Airships«. The story of my life. By Alberto Santos-Dumont. Illustrated London 1904. Grant Richards. Oktav. Geb. VIII und 398 S.

»Dans l'air«. Par A. Santos-Dumont. Ouvrage avec de nombreuses illustrations et des figures d'écarts pour ses différents dirigeables. Paris 1904. Librairie Charpentier et Fasquelle.

»Handbuch der Luftschiffahrt mit besonderer Berücksichtigung ihrer militärischen Verwendung.« Von H. Moedebeck. Erster Teil: Die Geschichte der Aeronaustik. Zweiter Teil: Theoretische und praktische Aeronaustik. Leipzig 1898. Verlag von Edwin Schönmeyer.

»Taschenbuch zum praktischen Gebrauch für Flugtechnik und Luftschiffer.« Unter Mitwirkung von Hauptmann H. Hoernes, Dr. V. Krenn, Ingenieur C. Lindehal, Dr. A. Mische, Prof. Dr. K. Müllenhoff u. a. herausgegeben von Hermann W. L. Moedebeck. Mit 17 Textabbildungen (J. Auflage). Berlin 1895. Verlag von H. H. Kuhl.

»Lombards Ballons.« Rückblicke und Aussichten von Hermann Lombard. 64 Figuren im Text, 6 lithographierte Tafeln und zahlreich Tabellen. Leipzig 1902. Verlag von Wilhelm Engelmann.

Geschick des Herrn Artaut Grafen Desfours-Walden.

»Histoire des Ballons et des aérostats célèbres 1783-1900.« Gaston Tissandier. 3 Bände. Paris 1897. H. Lammec & Cie.

»Wissenschaftliche Luftfahrts.« Bearbeitet von A. Assmann, A. Berson, H. Gross. Mit farbigen Vollblättern, Abbildungen und Karten. Braunschweig 1899. Drei Bände.

»Les ballons dirigeables et la navigation aérostatique.« Par Henri de Graffigny, Ingénieur aéronautique. Nouvelle édition augmentée avec 48 figures intercalées dans le texte. Paris 1902. Librairie J. B. Baillière & Co.

»La navigation aérostatique.« Histoire documentaire et anecdotique. Par J. Lecomte. Paris 1903. Librairie Nony & Co.

Geschick des Herrn Jos. R. Vilimek in Prag: »Z Práhy k balonickému mori v balonů« Dojmy a vzpomínky z 9 hodiné plavby. Vypraveny Jos. R. Vilimek. Se 6 ilustracemi etc. Drube vydání. V Praze. Někdož Jos. R. Vilimek.

»Plavba v duševném.« Von Oldřich Fraňáček. Illustriert. Prag 1898. Verlag Jos. R. Vilimek.

## DIE ERSTEN LUFTSCHIFFERINNEN.

In einem alten französischen Buche aus der Mitte des vorigen Jahrhunderts sind die Namen aller ersten weiblichen Luftschiffer aufgeführt, die von 1784 bis 1848 in Ballons aufgestiegen sind. Wenn die Liste auch wahrscheinlich keinen Anspruch auf absolute Vollständigkeit erheben kann, so dürfte darin wohl keine der berühmtesten Frauen fehlen, die sich dem Ballon in jener Epoche anvertraut haben. Die Liste lautet:

- 1784 Mme. Thible, Lyon.
- 1785 Mme. Hinc, Peccles.
- 1785 Mme. de Lanchais, Javelle bei Paris.
- 1785 Mme. Sage, London.
- 1785 Mme. Simonnet (m.), London.
- 1785 Mme. Simonnet (m.), London.
- 1785 Mme. de Tournemans, Metz.
- 1789 Gräfin Chastol, Lübeck.
- 1798 Mme. J. Garzerin, geb. Labrossi, Paris.
- 1798 Mme. Celestine Henri, Paris.
- 1799 Mme. Marson, Paris.
- 1800 Mme. Fanchette Dermé, Paris.
- 1804 Mme. Blanchard, Marseille.
- 1804 Frau Tschernichoff, Moskau.
- 1809 Mlle Hutchinson.
- 1817 Gräfin von Salm, Reichard, Berlin.
- 1818 Mlle Thompson, Wien.
- 1818 Mlle. Elisa Garzerin, Paris.
- 1819 Eugénie Garzerin, Paris.
- 1819 Mlle. de Michelot de Beaujeu, Paris.
- 1819 Mlle. Cécile Benoit (genannt Cecilia Garzerin) Paris.
- 1819 Mlle. Blanche Née (genannt Blanche Garzerin) Paris.
- 1819 Mme. Margat, Bordeaux.
- 1819 Mlle. Nancy, Bordeaux.
- 1822 Mlle. Thérèse-Agla Julien, Marseille.

- 1829 Mme. Virginie Cosson, Sevilla.
- 1834 Mlle. Bradley, Warwick.
- 1835 Mrs. Graham, London.
- 1834 Mlle. Stocks, London.
- 1835 Mlle. Becket, London.
- 1835 Mlle. Blackburn, Preston.
- 1835 Mlle. Dawson, Kendal.
- 1836 Mrs. Spoor, Bolton.
- 1837 Mrs. Davies, London.
- 1837 Mlle. Edwards, London.
- 1837 Mme. Olivier, Sanger, Neufgrange.
- 1838 Mrs. Henry Green, Rochester.
- 1838 Mrs. Robinson, Canterbury.
- 1838 Frauless Schüler, Berlin.
- 1839 Mrs. Badcock, London.
- 1839 Mlle. Lambertie Robt. Paris.
- 1831 Mlle. H. Kennet, Chelmsford.
- 1831 Mlle. E. Kennet, Chelmsford.
- 1831 Mlle. Oyston, Newcastle-upon-Tyne.

- 1839 Mme. Lennox, Montmartre 3, Paris.
- 1836 Mrs. Chess, London.
- 1836 Mrs. Evans, London.
- 1836 Mrs. Charles Green, London.
- 1836 Mlle. Marianne Green, London.
- 1836 Mlle. Harriet Green, London.
- 1836 Mrs. Roscoe, Paris.
- 1836 Marcella Talbot, London.
- 1837 Mrs. W. H. Adams, London.
- 1837 Mlle. Anne Brougham, Manchester.
- 1837 Mlle. Dean, London.
- 1837 Mlle. de Brignolle, Paris.
- 1844 Mlle. Margate Dupas, Paris.
- 1844 Mme. Argant (zweite dieses Namens), Marseille.
- 1845 Mlle. Isabelle, Lille.
- 1845 Marcella Talbot, London, Reiterin, Bordeaux.
- 1847 Mme. Massé, Bordeaux.
- 1847 Mme. A. Schneider, Paris.
- 1847 Mlle. Sophie B., Reiterin, Paris.
- 1847 Mlle. Emma Vidal, Bordeaux.
- 1848 Mlle. de Brignolle, Paris.
- 1848 Mlle. Evans, Paris.
- 1848 Mme. Maria de Lancy.

## BRIEF.

die uns jede Woche zu Dutzenden erreichen.

Euer Hochwohlgebornes!

Wollen Sie gütigst gestatten, daß ich mich an Euer Hochwohlgebornes in einer Angelegenheit wende, welche vielleicht Ihr Interesse erregen wird.

Es ist mir nämlich bekannt, wie sehr Euer Hochwohlgebornes sich für die Luftschiffahrt interessieren. Auch ich habe mich seit Jahren mit der Erprobung des Luftschiffes beschäftigt und habe viel über dieses Problem nachgedacht. Ich weiß recht wohl, daß sich Tausende damit befassen und sich viel von fasset. Plänen und Erfindungen kaum eine eigene Zeitschrift bedürft; trotzdem möchte auch ich die Zahl der Erfinder vermehren.

Ich kann mich nicht mit der Vervollkommenheit der Motoren selbst befassen, das überlasse ich ruhig Leuten von Fach; doch die sinnliche Konstruktion von Luftschiffen kann die Phantasie auch von Nichttechnikern erregen. Ich glaube nun, wie gesagt, abgesehen von den Motoren, ein möglichst einfache Konstruktion erdacht zu haben. Dieselbe kann jedenfalls sehr billig, weshalb eine Erprobung vielleicht wünschenswert wäre. Ich selbst bin das nicht im stande und muß es anderen überlassen.

Nun habe ich mit und an meiner Idee mehrere Jahre herumgetrieben, und es ist wohl begreiflich, daß ich, wenn sie sich bewährt, auch einen Nutzen davon haben möchte. Ich befinde mich nämlich auch mit anderen, mitunter recht wichtigen Problemen, habe jedoch zu Versuchen keine Mittel zur Verfügung, und da wäre es mir äußerst lieb, wenn ich aus jener Idee einige Mittel zu weiteren Arbeiten gewinnen könnte.

Indem ich diese Umstände Euer Hochwohlgebornes so kurz vorlege, erlaube ich mir anzufügen, ob Euer Hochwohlgebornes geneigt wären, meine Idee zu prüfen und eventuell versuchen zu lassen, dann im günstigen Falle mir auch einen Anteil an einem materiellen Gewinn zu gewähren. Ich vermute, daß meine Idee z. B. auch in St. Louis mit Glück konkurrieren könnte, falls es nicht dazu schon zu spät wäre. Hoffend, daß Euer Hochwohlgebornes bald eine Antwort würdigen werden, beehre ich mich in vollster Hochachtung zu zeichnen

Euer Hochwohlgebornes ergebenster

Frank Erlbach,

Mitteldorf, Post Stannern (bei Igls),  
Mähren, den 14. Mai 1904.

Hochgehehrter Herr Redakteur!

Inlangend Ihnen ein Kladderbüchlein »Vom Leben der Glieptarten«, welchen Sie mit Lilienshalles, Wrightschen etc. vergleichen belieben. Und noch ist dies das geringste im Vergleich mit meinem »aviatischen Flugapparate«, wobei die Abgrenzung in Bewegung der Flugarten eine ist. Hoffend, daß Sie nicht in gelisteten zweifelnden, daß uns neue Sportspiele beginnt und Sie, geehrter Herr, sind am meisten dazu berechtigt, dieses was ich Ihnen aus guter Wille durch meine Studien und Schreibweisen widme, auch zu vernehmen. Ich bin mir ganz sich selbst, ob Sie von meinen Sachen etwas veröffentlichen oder nicht, denn es wird doch einmal kommen, wo ich mit meinen Sachen durchbreche.

Wenn Sie wünschen, stehe mit diesem Klischee so nach Beschreibung zu Ihren Diensten.

Prag, den 18. Mai 1904.

Hochachtungsvoll

Adolf Resnick.



Hier folgt nun Beschreibung des Apparates sowie dessen Abbildung.

Es sind vier Flächen, zwei vorne und zwei rückwärts, die auf einer Stange montiert sind. In der Mitte der Stange verläuft befestigt, ist weitere Stange, die so eingerichtet ist, daß der Mensch sich selbst auf den Leib verbinden kann, und zwar durch Gürtel in der Taille und durch Armgürtel auf querliegenden Stange. Durch diese Anordnung ist der Mensch mit dem Apparat verbunden. Die Körperschwere ist in die Mitte der beiden Flächenpaare verteilt und unter den Flächen, so, daß das Gleichgewicht gesichert ist. Flächen zur rechten Seite auch die auf der linken Seite jede für sich durch Verbindung beliebige Neigung einnehmen können, womit das seitliche Gleichgewicht erzielt wird.

Kleinseitige Rücken- oder beiderseitige Neigung der Flächen kann der Mensch durch Stangen, die er in Händen hat, bewirken, da die Lagen derselben mit den Neigungen übereinstimmen. Sollte auch der Apparat links liegen, wird dieselbe Seite höhere Neigung erteilt und umgekehrt.

In der Flugrichtung wird die Balance durch aufsteigende oder sinkende Richtung geschafft. Durch verstellbare Flächenaufstellung bekommen wir einen Apparat, welchen nicht nur zum Abstieg von höheren Stellen zu niedrigeren verwenden können, sondern können wir schon ein Aufsteigen erzielen, indem wir durch passende und nicht Widerstand ergebende Stellung während Anlaufes der Flächen erzielen, plötzlich dann die Flächen zum Emporheben neigen, wodurch wir einen Sprung in die Luft machen gewonnen sind.

Sprünge mit Hilfe dieses Apparates ausgeführt werden, als alle Erwartungen so weit überlegen, daß der Mensch die Arbeit des Anlaufes in die Bewegung der Flächen umwandelt und zugleich die Abgrenzungsarbeit selbst erteilt wird, um sich gänzlich unabhängig von der festen Stütze der Erde zu machen. Solch benützt, daß mein aviatischer Apparat während der stillen Verbreitung derselbe vorstellt, als diese von mir angegebene Beschreibung eines Aufstiegsapparates, mit dem Unterschied, daß der menschliche Apparat noch ein unbeweglicher Apparat über den schwebenden Flügelflächen verbleibt ist.

In der angenehmen Hoffnung, daß Sie, geehrter Herr, mit dieser Abkürzung zufrieden stelle, bitte um die Güte, die letzte Seite, wo sich von meinem aviatischen Flügelflächen handelt, bei der Veröffentlichung nicht auszulassen, denn ich hoffe, daß mir möglich sein wird, auch von dieser eine Zeichnung zu senden.

Hochachtungsvoll

Adolf Resnick,

## NOTIZEN.

DR. »EXCELSIOR« des Grafen Andor Stéchényi ist am Dienstag nachmittags in Wien mit seinem Besitzer und den Reichsratsgeordneten Grafen Khevenhüller, gefolgt von Oberleutnant Kowrin, bei schönem, ruhigem Wetter aufgestiegen und Abends sehr glatt in der Nähe von Krems gelandet.

HAUPTMANN FRASSINETTI hat am 18. Mai den König Viktor Emanuel und der Königin in Rom das im Maßstab 1:10 ausgeführte kleine Modell seines lombardischen Ballonluftschiffes vorgelegt. Der König hat es mit Interesse und mit Freude betrachtet. Der König hat es sich selbst bei der Evolution des Militärballons und soll dem Erfinder nachträglich die zur Ausführung des Projektes nötige materielle Förderung in Aussicht gestellt haben.

ETIENNE-JULES MAREY, der am 16. Mai verstorbene bedeutende französische Gelehrte, Mitglied des Instituts, Professor im College de France, Mitglied der Akademie der Wissenschaften und der medizinischen Akademie in Paris, war auch in der Flugtechnik ein beständiger Mann. Seine nach chronophotographischer Methode vorgenommenen Untersuchungen des Vogelfluges sind eine wertvolle Arbeit gewesen. Marey war auch Mitglied der wissenschaftlichen Kommission der Aero-Club de France.

IN PATERNOPOLE bei Forpi ist am 26. Mai der bekannte italienische Berufsluftschiffer Romeo Zambianchi im Ballon auf und stürzte dann aus beträchtlicher Höhe ab; der unglückliche Aeronaut wurde natürlich sofort erschoten aufgefunden. Eine weitere Meldung besagt, daß Zambianchi an seinem Ballon statt der Gondel ein Träpel gehabt hatte, auf welchem er während des Aufstieges gymnastische Kunststücke ausführte. Es ist doch ein wenig wunderlich, wenn ein Kletterer streichen und sich so heftig an den Turmkorpus geschledert worden, daß er herabstürzte zu Boden stürzte, wo er mit zerschmetterter Hirnschale und Gehirn

brochenen Gliedern liegen geblieben sei. Der Luftschiffer hatte es heißt, die Absicht gehabt, mit dieser Fahrt, welche die 300. gewesen sein soll, seine aeronaustische Laufbahn abzuschließen und sich einem kaufmännischen Berufe zu widmen. Ein tragisches Geschick wollte es, daß die letzte Fahrt in anderem Sinne sein sollte.

«SANTOS-DUMONT brachte, wie bereits gemeldet, am 15. Mai seinen Ballon Nr. VII zum ersten Male ins Fahren. Nach Vorabes gewisser Änderungen wurde am 22. Mai eine kurze Ausfahrt unternommen. Der Zweck derselben war nicht die Erprobung der Lenkbarkeit des Ballons, sondern die Prüfung der Stabilität und hauptsächlich des neuen 600pferdigen Motors von Charon-Gardier-Voigt, welcher auf dem armierten Träger fertig installiert ist. Der Motor funktionierte zur vollen Zufriedenheit des Autors, und die übermäßige Erhitzungen, Rückschläge etc. zu vermeiden. Santos will die Vermeidung des »Stämpfens« notwendiger Verlängerung der Trägersaufhängung sowie eine Verkleinerung des Trägers in Saint-Louis selbst vornehmen, wohn er sehr bald reist.

DER »CONCOURS PARISIAN«, die Wettfahrt um den von dem bekannten Pariser Luftschiffer Jacques Balsa gestifteten Preis, fiel recht klapptig aus. Der Wettbewerb, den man für den 22. Mai anberaumt hatte, war zuerst als Dauerfahrt gedacht, wurde aber dann in eine Wettfahrt umgewandelt. Die Fallungskosten wurden nicht von den Konkurrenten, sondern von dem Stifter des Preises getragen. Vier Bewerber nahmen an der Wettfahrt teil, welche durch die ungenügende Wetterlage beeinträchtigt wurde. Die Luftschiffer, waren vor ihrer Abfahrt am Nachmittag des 23. Jänner verständigt, daß in der Nacht ein Gewitter zu erwarten sei. Der Ausgang der vier Fahrten war folgender: »Le Mistral« (800 m), Führer Barbezie, nach 8 Stunden 5 Minuten Fahrt gelandet am 29. Mai um 1:15 morgens auf der Ebene jenseits der Mairie (Seine et-Oise); durchfahrene Strecke: 27.3 km. »Le Sirius« (1000 m), Führer Graf de Camille, Passagier Marquis de Segonzac, nach 5 Stunden mit acht Säcken Ballast gelandet um 10 Uhr abends im Norden von Puteaux, bei Pontoise; durchfahrene Strecke: 27.3 km. »Le Rapide« (900 m), Führer Graf d'Oultrémont, Passagier Graf de La Vaulx; nach 4 Stunden im Regen gelandet um 9:30 abends in den Basins Molins, Gemeinde Enserre, bei Pontoise; durchfahrene Strecke: 5.3 km. Die Aeronausten mußten in ihrer Gondel überleben. »Le Bretagne« (700 m), Führer A. Nicolleau, Passagier A. Leblanc; Nicolleau war der einzige, der nicht freiwillig schon vorzeitig, d. h. vor Ausnutzung des gesamten Ballastes, landete; die »Bretagne«, welche Pontoise erreicht

und dann einen guten Landung gefunden hatte, die den Ballon mit 40 km/h Geschwindigkeit nach Südwest zurücktrieb, so daß M. Nicolleau noch auf eine schöne Fahrt hoffen konnte, wurde um 11 Uhr nachts dadurch aufgehalten, daß sich das Seilseil an einer Telegraphenstange verwickelte; Nicolleau und Leblanc mußten gleichfalls in ihrem Korb überleben. Für eine Wettfahrt sind die Resultate jedenfalls abnorm gering. Was die wissenschaftlichen Fahrten in Paris betrifft, scheint man im Aero-Club immer noch wenig Wert auf eigentliche meteorologische Hochfahrten zu legen. Es werden vielmehr meistens Weit- oder Dauerfahrten daraus.

JEDEN MITTWOCH abends nach 8 Uhr ist eine Anzahl Herren von Ausschüsse des Wiener Aero Klubs im Hotel »Imperial« zu einer zwanglosen Zusammenkunft anwesend, bei welcher stets die übrigen Mitglieder, welche dort erscheinen, herzlich willkommen sind. Ganz besonders sind hierzu solche Herren Mitglieder eingeladen, welche in nächster Zeit an einer Fahrt teilnehmen wollen.



**LIEBIG'S FLEISCH-EXTRACT**  
in  
Zinntuben

Sehr praktisch  
für Touristen, Sportsleute  
im Manöver, auf Reisen, etc.

Verlag der „Allgemeinen Sport-Zeitung“ (Victor Silberer), Wien.

**Drei Luftfahrten.**

— — — Von Victor Silberer.

Im Ballon über den Neusiedlersee. Eine Vermittlungs-Promenade 6000 Fuß über Wien. Eine Nacht in den Sturmwolken.  
Preis 80 Heller = 80 Pfennige — — —

**Die Unmöglichkeit der Lenk-  
barmachung des Luftballons.**

— — — Von Victor Silberer.

Preis 80 Heller = 80 Pfennige — — —

## JAGD. VOM ROTWILD.

Die bedeutende territoriale Ausdehnung unserer Rotwildreviere, sowohl jene der diesseitigen, wie der jenseitigen Reichshälfte mit der ungemein verschiedenartigen Beschaffenheit und Gestaltung des Bodens, dessen Vegetation, der klimatischen Verhältnisse, der Höhenlage und ähnlicher Faktoren laßt uns unser Rotwild in zwei Typen einteilen: in jene des Gebirgsjagds und in jene des Geweidtragers, der in der Ebene oder in den Wäldern der Vorberge, deren Bestockung aus Eichen oder Buchen besteht, seinen Standort hat, also des Riedhirsches.

Jedem erfahrenen Jagdfreund wie jedem Weidmann ist es bekannt, daß der Gebirgsjagds einen strammeren, gedrungeneren Bau, sehnigere und verhältnißmäßig stärkere Laufe mit ganz andersartigen Schalen aufweist als der Hirsch der Ebene, dessen Bau ein gestreckterer ist, dessen Formen viel weicher sind. Der Hauptunterschied liegt aber in dem Geweih. Während das Geweih des Gebirgsjagds gleichfalls starker, gedrungener gebaut, massiv ist, weist das des Riedhirsches — selbstverständlich nicht ohne Ausnahmen — durchschnittlich gestrecktere Stangen und Enden auf; auch die Rosen sind starker und mehr gekrümmt, wie auch die Riefen tiefer und starker sind. Diese Unterschiede sind auf Einflüsse zurückzuführen, die auf den physiologischen Organismus des Rotwildes im allgemeinen, was die Geweihverschädelheiten betrifft, auf den des Geweidtragers selbst einwirken, sie werden anderseits wieder bezüglich des Grades des Unterschiedes von der Beschaffenheit des Bodens, den klimatischen Einflüssen und den durch beide bedingten Vegetationsverhältnissen bestimmt und begrenzt. Die einen wie die anderen sind auf die Art der chemischen Zusammensetzung der Asung des Rotwildes entschieden von Einfluß, sie bestimmen den Nährwert der Asung welcher wieder auf die Bildung der Knochensubstanz des einzelnen Individuums in verschiedenem Grade einwirkt, diese mehr oder weniger fordert und damit vor allem auf die Geweidbildung in allen ihren Phasen einen Einfluß ausübt.

Die von Fachkapazitäten als vorzüglichst anerkannten  
und von der k. u. k. Monopolsbehörde eingeführten

# RAUCHLOSEN Höllensdorfer Jagdpatronen des Ärarialverlages.

Man achte auf die österreichisch-ungarische Schutzmarke der Patrone.

Sind stets erhältlich beim

k. u. k. Pulver-Verschleiß  Wien, I. Petersplatz Nr. 4.

Dieselbst werden auch ausländische Jagdpatronen aller Gattungen, insbesondere mit Schultze & E. G. Pulver geladene Eley-Patronen, lagernd gehalten.

Des Weidmannes Augenmerk ist auf die Schaffung eines möglichst kräftigen Schalles von Rotwild gerichtet, dessen mannliche Vertreter starke Geweihe aufweisen, die eine reichliche Perlung und starke, ebenfalls gut gepirte Rosen aufweisen. Ein solches Ziel erfordert seitens des Hegers eine genaue Kenntnis aller lokalen Verhältnisse, vor allem jener, die sich auf die Erzeugungsfähigkeit des Bodens, auf den Nährwert der Vegetation, auf die klimatischen Vor- und Nachteile und anderes mehr beziehen. Wo es in die Hand des Hegers gegeben ist, muß dann eingegriffen werden, es muß das geschaffen werden, was die natürlichen Verhältnisse dem Wild nicht bieten, diesem aber in entsprechendem Maße geboten werden muß, wenn die einzelnen Stücke, besonders die Geweihtäger, gut, stark in weidmannischem Sinne erscheinen sollen.

Das Wirken der Natur zu unterstützen, wird die hauptsächlichste Aufgabe eines guten Hegers sein. Je nach der Jahreszeit — dies gilt besonders von den Geweihtägern — in der das Rotwild gewissen physiologischen Prozessen unterworfen ist, welche an seinen Organismus und an seine Widerstandsfähigkeit erhöhte Anforderungen stellen, bedarf es einer seinem Nährwerte nach verschiedenen Asung oder Futter oder aber der Beimengung von Stoffen, welche ihrer Zusammensetzung nach die Fähigkeit besitzen müssen, dem Wilde einen erhöhten Verbrauch von Kraft und Stoff wieder zu ersetzen, dem Körper also die zu der einen oder anderen speziellen Bildung nötigen Stoffe in erhöhterem Maße zuzuführen, als es durch die natürliche Ernährung des Wildes und auf den hierauf sich gründenden Lebensprozeß geschieht.

Eine zweite Zeit, in welcher das Wild stark mitemkommen wird, ist die der Harung. Das Wild sucht, wie bekannt, zu dieser Zeit nach einer Asung, die möglichst abstringierende Stoffe enthält. Der Heger muß diese dem Wild in jeder Art und Form zu bieten suchen, nicht allein um den erwählten Prozeß selbst zu fördern und in seinen Einwirkungen auf das sich harende Wild abzuschwächen, sondern auch deshalb, um demselben die Notwendigkeit zu benehmen, nach solchen

Stoffen weit umherzuziehen, was schließlich zum Schaden führt.

Unter allen Umständen ist es ein Hauptfaktor für das gute Gedeihen des Edelmwildes, daß dasselbe im Beginne jener Lebensperioden, die an die Körperkonstitution erhöhte Anforderungen stellen, in möglichst voller Kraft steht, einen höchst möglichen Grad von Widerstandsfähigkeit besitzt. Dies gilt insbesondere für Geweihtäger bei Beginn des Geweihtwechsels. Das Wild muß nicht nur gut überwinter haben, auch der Übergang von Fütterung zur Asung in seinen schädlichen Wirkungen auf das Wild muß bestmöglichst paralysiert sein, wenn sich der Geweihtwechsel und die Bildung des neuen Geweihs in gewünschter bester Art und Form vollziehen soll.

Die jedem Heger bekannte Tatsache, daß wie jedes andere Wild, so auch das Rotwild die besten Futtervorlagen verschmäht oder nur spärlich aufnimmt, wenn sich ihm die erste natürliche Asung darbietet, darf denselben von einem kräftigen Eingreifen nicht abhalten; er muß eben frühzeitig für die Entwicklung einer nahrhaften Vegetation sorgen. Erfahrene Heger haben den Anbau perennierender Futterpflanzen auf verbessertem Boden warm empfohlen, wodurch dem Boden selbst eine erhöhte Nährkraft verliehen wird. Da die Frage der Asung für den Prozeß der Geweihtbildung von größter Bedeutung ist, ist derselbe, insbesondere jener, durch welche Art von Fütterung und durch welche Art von erster, dem Wilde nach Überwinterung zu leistenden Asung die Geweihtbildung mit gutem Erfolge zu fördern sei, schon vielfach nahe getreten worden; die Lösung derselben ist begreiflicherweise nicht leicht, was aus der Tatsache hervorgeht, daß von den Besitzern so vieler freier Rotwildreviere darüber Klage geführt wird, daß die Hirsche trotz aller Hege im allgemeinen schwächere Geweihe aufsetzen, als es früher der Fall war.

Es gibt allerdings noch Träger von kapitalen Geweihen, die zeigen die Jagdprophen, wie sie vielfach zu sehen sind. Die Hirsche der Donauauen, aber auch Gebirgshirsche haben solche geliefert. Daraus geht hervor, daß die Art des Bodens und die diesem entsprechende Vegetation

der einen Urwalde ähnlichen, mit dem verschiedenartigsten Unterwuchs reichlich bestockten Gebiete der Donauauen jene ist, die für das Gedeihen eines Rotwildstandes die günstigsten Bedingungen aufweist. Es ist somit ganz natürlich, daß mit diesen Bedingungen auch alle jene erfüllt sind, welche den Geweihtägern das Aufsetzen solch kapitaler Geweihe ermöglichen, das sich dieselben — abgesehen von Stärke und Perlung der Stangen — jenen der bestbekannten Hochwildreviere an die Seite stellen lassen.

Viele unserer Edelmwildreviere haben durch verschiedene Umstände den Charakter eines Edelmwildrevieres eingebüßt, so daß ihnen die Fähigkeit einer naturgemäßen, natürlichen und gedeihlichen Erhaltung eines Edelmwildstandes mangelt. Wenn in solchen Revieren der Wildstand in jeder Beziehung trotz aller Hege und Pflege zurückgeht, so liegt das in den Veränderungen, welche dieses oder jenes Revier erfahren hat, wodurch dasselbe dem Befähigen zur gedeihlichen Entwicklung eines Rotwildstandes nicht mehr zu genügen vermag. Stete Beunruhigungen, Mangel an Unterwuchs und Wildackern u. a. m. sind hinreichende Gründe und Veranlassungen, um einen Edelmwildstand herabzubringen und schließlich ganz eingehen zu lassen. Oft wechselt das Rotwild nach und nach in ein anderes Revier ein, verläßt dieses wieder und wird so zum Wechselwild. Als solches allortort bejagt, namentlich zu einer Zeit, in der es absoluter Ruhe bedarf, hiedurch stetem Riegele ausgesetzt, beginnt es zu kümmern und wird endlich in einem vielleicht vor wenigen Jahren noch gut besetzten Rotwildgebiete selbst, insofern vom Standwild die Rede ist, zur Mythe.

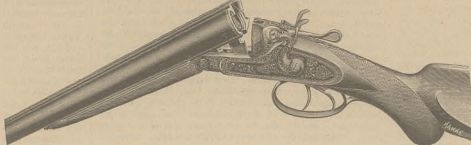
#### NOTIZEN.

DAS NEUE TIERSAYL des Tierschutzvereines in Dresden wurde am 15. Mai eröffnet. Dieser Verein enthält eine lebhaft tätige dafür, daß der Zaphund, der von Natur aus, insbesondere in der verwundeten Form, kein Zögler darstellt, durch den Zagelet ersetzt werde.

AUF DER INSEL SYLT wurde durch Einsetzen von Faulandhasen der Entartung vorgebeugt und auch eine bessere Hasenbrücke erzielt. Während in den

## Schrotgewehre mit Stahlläufen aus einem Stück.

Mit Hähnen oder  
hammerlos.



Mit Hähnen oder  
hammerlos.

Unsere Fabrik in Steyr hat behufs steter Kontrolle der in der Erzeugung befindlichen, aus einem massiven Block geschmiedeten Doppelläufe ein ganz eigenes Verfahren eingeführt; aus jedem beliebigen Laufe werden zirka 230 mm lange, 8 mm im Durchmesser habende massive Stäbchen herausgebohrt und diese Stäbchen auf entsprechende Probestäbe verarbeitet, welche dann der Zerreißprobe auf der Materialprüfungsmaschine unterzogen werden. Auf diese Weise ist man in der Lage, die physikalischen Eigenschaften jedes beliebigen Doppellaufes zu bestimmen, respektive zu kontrollieren.

Die physikalischen Werte der Waffenfabriks-Doppelläufe decken sich im allgemeinen mit jenen, welche für die österreichischen Läufe M/95 des Armeegehwres vorgeschrieben sind, und übersteigen diese Werte jene der Damastläufe um mehr als das Doppelte hinsichtlich der Festigkeit, Elastizität und Zähigkeit. Dadurch bieten die aus einem Stück gebohrten Stahlläufe jene Sicherheit gegen Unfälle, wie sie bei Benützung von rauchlosem Pulver bei minderwertigen Flinten leicht vorkommen, bei unseren Gewehren aber ausgeschlossen sind. Unsere Gewehre werden geliefert mit Kal. 16, Scott-System, linker Lauf Chokebored, flacher verlängerter Schiene, Schlüssel zwischen den Hähnen, Bestandteile eingesetzt und graviert, abnehmbares Holzvorderteil mit Drucker, Rückspringschlösser, Nußholzschaft mit Pistolengriff und Backe.

Zu beziehen durch die

**Niederlage der Österr. Waffenfabriks-Gesellschaft**

**I. Wallfischgasse Nr. 3.**

Wien, II/1. Ulrichgasse Nr. 1.





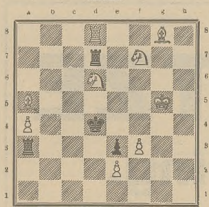
## SCHACH.

Budget (von Karl Schlechter) (Weiß)

Problem Nr. 1445.

Von H. W. Barry in Cambridge Springs.

Schwarz.



Weiß setzt in drei Zügen mat

## PARTIEN VOM TURNIER ZU CAMBRIDGE SPRINGS.

## Abgelehntes Damengambit.

(Gespielt am 8. Mai 1904.)

Weiß: POX. — Schwarz: SCHLECHTER.

- |            |         |             |          |
|------------|---------|-------------|----------|
| 1. d3—d4   | d7—d6   | 22. Te3×c8† | Tc8×e8   |
| 2. c3—c4   | e7—e6   | 23. De2×c8† | Kg8—h7   |
| 3. Sb1—c3  | Sg8—f6  | 24. f2—f3   | Dg5×c1†  |
| 4. Lc1—e3  | Lf8—e7  | 25. Kg1—h2  | De1—f4†  |
| 5. e2—e3   | Sb8—d7  | 26. Kh2—h1  | Df4×d4   |
| 6. Sc3—f3  | 0—0     | 27. La3×g6† | Kh7×g6†  |
| 7. Ta1—c1  | a7—a6   | 28. Sc5—d7  | Dd4×b2   |
| 8. c4×d5   | e6×d5   | 29. Sd7—d8† | Kg6—b6†  |
| 9. Ld1—e3  | c7—c6   | 30. De2—c7  | Dd2—c1†  |
| 10. 0—0    | Tf8—e8  | 31. Kh1—h2  | De1—f4†  |
| 11. Sf3—d2 | Sd7—f8  | 32. Kh2—h1  | g7—g5†   |
| 12. h2—h3  | h7—h6   | 33. De7—d6  | Kb5—b4†  |
| 13. Lg5—h4 | Ld7—b5  | 34. Dd6×h6† | Kh4—g8   |
| 14. Lf3×g6 | Dd8×g6  | 35. Sc5—d8  | Df4—e3   |
| 15. c3—e4† | a6×e4   | 36. Dh6—d6† | Kg3—h4   |
| 16. Sd2×e4 | Sf6×e4† | 37. Dh6—h6† | Kh4—g8   |
| 17. Sc3×e4 | Dd6—f4  | 38. Dh6—d6† | Ld2—e5   |
| 18. Tf1—c1 | Le6—e6  | 39. Kh1—h2  | Ld2—e5   |
| 19. Te1—e8 | Sf8—g6  | 40. Dh8—f8  | g5—e4†   |
| 20. Sd4—c5 | Le6—d5  | 41. Df8—h8† | Kh4—g5   |
| 21. De1—c3 | Dd4—g1† | 42. Df8—g7† | Aufgabe. |

† Eine kleine Falle.

† Falls hier oder im nächsten Zuge D×d4, so Sd6!

† Droht Sg6†.

† Durch diese Kombination kommt Schwarz in Vorteil.

† Am besten, auf f7×g6 konnte Weiß durch 28. Sd7 nebst Sf8 remis erzwingen.

† Sicherer war folgende Fortsetzung: 29. . . Kh7; 30. Sd7, De1†; 31. Kh2, Df4†; 32. Kh1, h5.

† Es drohte g4—g4.

† Der entscheidende Fehler, Schwarz übersah das Damengambit auf d6. Mit h7—h5 nebst a6—a5 hatte Schwarz gute Gewinnchancen.

† Auf d0. . . Kh5 würde 41. Dg7 mit Verzichtung folgen.

† Trauriges Ende eines verwegenen Abenteurers!

## Abgelehntes Damengambit.

(Gespielt am 12. Mai 1904.)

Weiß: SCHLECHTER. — Schwarz: LASKER.

- |             |        |             |          |
|-------------|--------|-------------|----------|
| 1. d3—d4    | d7—d5  | 20. Dh5×g5† | Kc7—h7   |
| 2. c3—c4    | e7—e6  | 21. Lg7—e5  | Tf6—g6   |
| 3. Sb1—c3   | Sg8—b6 | 22. Dg5—h5† | Kh7—g7   |
| 4. e2—e3    | Ld7—c7 | 23. Tf1—d1  | d5—d4    |
| 5. c3—c3    | 0—0    | 24. f1—g3   | Tg9—e5   |
| 6. Sc3—f3   | h7—h6  | 25. Lg3—c7† | Kg7—e8   |
| 7. Lf1—f3   | Lc8—b7 | 26. Dh5—h5† | Kg8—f7   |
| 8. c4×d5    | e6×d5  | 27. Dh5—h7† | Kf7—e6   |
| 9. Sd3—e5   | c7—c6  | 28. Ld1—e3  | d4×c3    |
| 10. Ta1—c1  | Sb8—c6 | 29. Td1×g8  | c8×b2    |
| 11. 0—0     | Kc8×e5 | 30. Td8—d1  | d5×c1    |
| 12. d4×c5   | Sf8—e8 | 31. Tf1×c1  | Td8—d8   |
| 13. Ld1—e3  | Ld7—c7 | 32. Tf1—d1  | d5—d4    |
| 14. Dd2—e2† | g7—f5  | 33. e3—e4   | Td5—d1†  |
| 15. Ld4—g7  | h5—f3† | 34. Te1×d1  | Td8×d1†  |
| 16. Ld5×b7  | Kc8—h6 | 35. Kg1—f2  | Td1—e4   |
| 17. Dd5—d6  | c7—c6  | 36. f4—f5†  | Kc6—f7   |
| 18. Sd5×b6  | Tg8—b6 | 37. e4—c5   | Aufgabe. |
| 19. Dg6—h5  | Kh8—g7 |             |          |

† In Betracht kam auch der interessante Zug 11. La5, Schwarz würde denselben am besten mit Dc8 beantworten, schwächer wäre L×c6, z. B.: 11. La5, L×c6†; 12. S×c6, Df7; 13. S×e7†, D×e7†; 14. S×d5, Dd4; 15. L×d6, D×e2† (falls hier oder später Dd5, so Dg4); 16. Kc2, Dd7†; 17. Kc3, g7×f6; 18. Dd7†, D×g1†; 19. Th1×g1†, Kh8; 20. d4×c5 und Weiß zieht.

† Partien den drohenden Figurenverlust.

† Gestalt die Partie, richtig war 15. . . Sg7;

16. f4—e4.

## NACHTRAG.

MULTADES MANNÓ und der Achter der »Pannonia« sind sichere Starter bei der Stromregatta.

AUS HAMBURG wird uns gemeldet: »Zur diesjährigen Hamburger Regatta wird ein Vierer des Viking Rowing Club (Old Etonians) erwartet.«

AUS FRANKFURT A. M. schreibt man uns: »Zur Frankfurter Regatta, deren Meldeschluß für Mitglieder auf den 3. Juni festgesetzt ist, hauptsächlich der Sport nautique de Gand den Katerpreis, Verbandspreis und Gast-Vierer sowie den Großen Achter zu melden; ferner soll der Club nautique de Gand im Großen Achter, Junior-Achter, Junior-Vierer und Zweier ohne Steuerfrau zu starten beabsichtigen. Der Sport nautique ist Inhaber der Europameisterschaft 1903 für Vierer und Achter.«

AUS BUDAPEST wird uns geschrieben: »Der Meldeschluß der Budapests Regatta gab endlich ein klares Bild über die Absichten der Vereine. Man ist leicht festzustellen, daß im Achter des »Nemzeti« deshalb immer drei bis vier Senioren saßen, weil er als Senior-Achter starten soll. Der Achter besitzt alle jene Vorzüge, welche die »Nemzeti«-Mannschaften zu besten pflegen, reine Riemenzucht, ruhigen Fortzug, verblüffend schöne Gesamtarbeit. Der Achter legt die Absicht, Revanche zu nehmen für die Niederlage, welche der große Achter des Klubs im Jahre 1902 durch die große Mannschaft »Pannonia« in Wien erlitt. Gewiß eine schöne Aufgabe, es gehort aber sehr viel Kraft dazu, da die Pannonia sich sehr in den Zügen leugnet, wenn sie ihre Superiorität im Achter behaupten sehen. Gut vertreten ist »Nemzeti« sowohl in Wien wie in Budapest in Skulpturen. Levitsky und Koller sind sehr gute Skuller. Sie sitzen in ihrem Boot vollkommen fest, haben sehr elastischen und starken Durchzug, sind beide sehr schnell und haben dreimonatliche Training im Rhythmus hinter sich. Sie starten sowohl in Wien wie in Budapest auch im Doppelwater und sind in diesen Konkurrenzen kaum zu schlagen. »Nemzeti« konnte die schönen Pläne trotz aller Anstrengung weiter nicht durchsetzen. Im Junior-Vierer waren für nächsten Jahr ausgespart, die Senioren ruhen weiter auf ihren Lorbeeren aus und nur ein Doppelwater wird die Farben in Budapest vertreten. Infolge der Barry-Affäre geht »Duna« heute nicht nach Wien, man wird also ruhig für Budapest vorbereiten. Trainer Haines befaßt sich mit einem Junior-Achter, respektive zwei Junior-Vierern und einem Senior-Vierer und -Achter. Der Junior-Vierer bereichert zu den schönsten Aussichten. Gut gewählte Sportleute, wohl geschult und trainiert, konnten sie in einem Trial den Senior-Vierer schlagen. Der Junior-Skuller Scollas wird gegen Levitsky einen sehr schweren Stand haben. Mit großen Eifer arbeitet »Siraly« ein Junior- und ein Senior-Vierer vorzubereiten, unter der Aufsicht Meister Felletts tagtäglich mit bewundernswürdiger Zähigkeit und Willenskraft ihre Arbeit, die gewiß von Erfolg gekrönt sein wird. Gut gewählte Leute in Wien, die Namen sind nicht bekannt, werden zu einer zweiten Klasse gehen, sowohl die Junioren wie Senioren des »Siraly« gefährliche und ausschüttelnde Gegner ab; in Budapest dürften im Staatspreis »Nemzeti«, »Donoshazi«, »Duna« und »Pannonia« eine durch »Siraly« schweren schlagende Gedächtnisfeier sein. »Siraly« Sieg in den Senior-Rennen, in welcher Zusammenstellung die Pannonia auch starten mögen, als sicher bezeichnet werden, da letztere sowohl an Kraft wie Technik noch weit von »Siraly« entfernt sind. Zu 1. und 2. Möglichkeit Chancen im Junior-Ring dürfen ungünstig beeinflusst sein dadurch, daß er sich zu viel mit den Vierern befaßt. »Pannonia« hielt Samstag zu Ehren der Präsidenten Graf Minoly Fejervary und des Senatspräsidenten Graf Andrássy ein Bankett ab, bei welcher Gelegenheit die ausgestellten Preise gezeigt, welche großen Schatz »Pannonia« zu verteidigen hat. Daß die zum Verteidigen Benutzen sich bald zurückzogen, beweist, daß sie ihre Sache ernst nehmen. Und sie müssen sie auch ernst nehmen, denn ein schweres Verhängnis droht heuer über »Pannonia« zu walten. Es vergehen keine zwei Tage, ohne daß das ruhige Training nicht gestört wird. Zuerst muß der Plan, den Vierer Gillemot, Baster, Halnays, Graf nach Passau senden zu können, fallen gelassen werden, da Halnays Erkrankung jede Hoffnung ausschloß. An eine Ersetzung konnte man nicht denken, da Bauer unter solchen Umständen es vorzog, in der Provinz zu bleiben, und Gillemot für zwei Tage in St. Louis zu trainieren beschloß. Es blieb nur Gräß in Training. Schwere Tage erlebte »Pannonia«, bis wieder alles in Ordnung kam. Nan ist die Besetzung des Achters als geschickt zu betrachten: Bauer, Gillemot, Lampel, Kamenberger, Kaiser, sodass sich die im Juniung geliebten Senioren Graf und Kirchhoff ein und bilden nun, durch eine vielversprechenden Junior, Imre Wampetich, ergänzt, einen Achter, der Kraft besitzt. Die Senior-Rennen werden durch zwei Vierer bestimmt, welche letztere hoffentlich noch beide die nötige Form erreichen. Die Junioren werden sowohl im Vierer wie im Achter ihren Mann stellen; wohl läßt ihr Stil noch so manchen zu wünschen übrig, aber sie verfügen über eine geringe Kraft. Die »Flut« der Pannonia-Skuller befindet sich in brillanter Kondition. Mannó ist gegenwärtig auch scheinbarer Husar, was ihn aber nicht hindert, sogar um die Donaumasterschaft zu starten. Partesky hat besser in sein Training, statt in Wien wie Scollas, Eisner und Mannó im Doppelwater, Jordan und Farkas starten im Junior-Doppelwater. Die Ungarn werden in Wien mit zwölf Booten erscheinen. — Die Auffahrt wurde endgültig für den 5. Juni festgesetzt.«

Verkaufs-  
Anzeige.Die nachstehenden Vollblut-  
pferde sind zu verkaufen:

## Galahad (6)

brauner Hengst, geb. 1901, v. Gaga (1) a. d.

Galoca, v. Galaoz (5).

Sieger des Biennial-Zuchtrennen 1902 K  
zu Budapest etc. Gewinnsumme: 30.940 K.

## Perhaps (1)

Fuchshengst, geb. 1899, v. Gaga (1) a. d.

Peers, v. Doncaster (5).

Sieger vieler Rennen. Gewinnsumme  
39.250 K.

## Vaga (6)

Fuchshengst, geb. 1899, v. Matchbox (22)

a. d. Veronica, v. Buccanere (14).

Sieger des Staatspreis 10.000 K zu Budape-  
st, des Staatspreis 20.000 K zu Wien,  
des Wasserturm-Rennen 50.000 K zu Wien,  
des Buccanere-Rennen 20.000 K zu Wien,  
des Jubiläums-Preis 40.000 K zu Wien etc.  
Gewinnsumme: 107.700 K.Die Pferde sind zu besichtigen  
bei Trainer **G. Hyams** in  
**Dunakeszi-Alag**, welcher  
auch jede weitere Auskunft erteilt.

Preis:  
6 Kronen —  
9 Mark 40 Pf.

und Viktor Silberer  
und George Ernst.

SPORT-  
GESCHICHTEN.

Verlag:  
„Allgemeine Sport-Zeitung“  
Wien.

in elegantem  
Sport-Einband.

Billige und praktische Einriedungsgitter



K. u. k. Hof- u. aussch. priv. Stiefwarenfabrikanten

WIEN, VI. Windmühlengasse 18 und Prag-Bubna.

Mit Musterbüchern, Skizzen, Voranschlägen stehen gerne zu Diensten.

**A. DRÖHLICH**  
Tailor for Gentlemen

WIEN, I. Neuer Markt 14, Mezzanin

Telephon 5150. vis-à-vis Hotel Meissl &amp; Schödl.

# VILLENPLÄTZE

## auf dem Semmering.

Die „Semmeringer Zeitung“ schreibt dd. 2. Mai:

Mit Beginn der schönen Jahreszeit machen wir unsere Leser wiederholt auf die größere Anzahl schöner Villenplätze aufmerksam, welche auf dem Semmering, wenige Minuten von der Station, und zwar am Fuße des Pinkenkogels, gerade gegenüber dem „Grand Hotel Erzherzog Johann“ Kauflustigen zur Verfügung stehen.

Was immer aus dem Semmering bis jetzt geworden ist: die vornehmste Sommerfrische Wiens und ein unvergleichlicher Höhenluftkurort, der die ungeteilte Bewunderung aller Fremden erregt — er steht zweifellos erst am Anfange seiner Entwicklung ins Große. Trotz dem Jahr für Jahr gebaut wird, erweisen sich alle Unterkünfte als zu wenig, die großen Hotels als zu klein! Jahr für Jahr ergibt sich im Frühjahr eine ganz außerordentliche Nachfrage nach kleinen und großen Villen für die Hochsaison, für welche hohe Mietpreise geboten werden; das Vorhandene reicht aber tatsächlich nicht hin, um nur dem zehnten Teile der Ansprüche zu genügen, und so können Jahr für Jahr zahlreiche vornehme Familien einfach gar nicht auf den Semmering kommen, weil sie keine Unterkunft finden können.

Es klingt auch geradezu unglaublich, daß der vielbewunderte, schöne, von aller Welt gekannte, in seiner Art ganz einzige Semmering bis jetzt außer den Hotels noch nicht mehr als zirka dreißig, sage und schreibe dreißig Villen besitzt! Davon sind aber noch ungefähr ein Drittel in festen Händen und unmietbar, weil sie von den Besitzern ausschließlich selbst bewohnt werden. Es bleiben also für den ganzen mächtigen Zustrom, der da jedes Jahr hinaus möchte, außer den Hotels nur zwanzig, noch dazu meist kleinere Villen und Wohnhäuser — ein Mißverhältnis zwischen Nachfrage und Angebot, wie es in bezug auf Wohnungsverhältnisse wohl in der ganzen Monarchie nirgends mehr zu finden ist!

Da bauen die Leute in Wien, wo Tausende von Wohnungen leer stehen, und in Provinzstädten oder anderen Sommerfrischen, wo in jeder Saison zahlreiche Wohnungen leer bleiben, immer lustig darauf los, ohne jede Rücksicht auf den wirklichen Bedarf. Hier aber, auf dem Semmering, wo tatsächlich die größte Not an Unterkünften herrscht, wo es ganz ausgeschlossen ist, daß eine Villa oder Wohnung in der Saison leer bleibt, wo das regelmäßige, stätige Anwachsen des Zuzuges buchstäblich nur durch den Mangel an Wohnhäusern gewaltsam verhindert wird, wo ein weiteres Aufblühen und eine großartige Entwicklung in den nächsten Jahren ganz außer Zweifel steht, wo also nach aller Erfahrung

in den nächsten fünf bis zehn Jahren auch eine ganz außerordentliche Steigerung des Grundwertes eintreten muß, so daß jeder, der dort eine Villa baut oder auch nur ein Grundstück erwirbt, zweifellos dadurch einen bedeutenden Kapitalgewinn erzielen muß, da regt sich verhältnismäßig noch wenig!

Aus diesem Grunde machen wir heute neuerdings nicht nur alle Freunde des Semmerings, sondern auch jene, welche in der heutigen Zeit des niedrigen Zinsfußes eine vorteilhafte Kapitalanlage suchen, ausdrücklich darauf aufmerksam, daß es keine bessere, sicherere und gewinnbringendere Kapitalverwendung geben kann, als den Bau einer Villa, beziehungsweise die Erwerbung eines Grundstückes auf dem Semmering.

Der Semmering bietet heute seinen Ansiedlern schon jeglichen Komfort, der insbesondere für Villenbesitzer vom großen Werte ist: **elektrisches Licht und vorzüglichstes Hochquellenwasser** in jeder Quantität! Das elektrische Licht wird von dem seit fünf Jahren schon bestehenden Semmeringer Elektrizitätswerk zu mäßigem Preise geliefert und das ausgezeichnete Trinkwasser wurde durch den Soeben von der Gemeinde mit der Südbahngesellschaft geschlossenen Vertrag aus den fürstlichen Liechtensteinschen reich ergiebigen Hochquellen gesichert. Die früher stets gehörte Annahme, der Semmering sei arm an Wasser, eine Behauptung, die ohne Prüfung auf die Wahrheit von vielen blindlings nachgebetet wurde, ist ganz falsch! Der Semmering ist vielmehr sehr reich an bestem Quellwasser, nur fließ es bis jetzt unbenutzt dort ab, wo man es nicht brauchte. Durch das munifizente Entgegenkommen des Fürsten Liechtenstein und das oben erwähnte Abkommen zwischen Gemeinde und Südbahn, bei dem die letztere Gesellschaft sich wirklich sehr konzipiant erwies, ist die Wasserfrage auf dem Semmering in glänzender Weise gelöst und es gibt jetzt Wasser in Hülle und Fülle.

Die von uns oben erwähnten verkäuflichen Villenplätze auf der sanft ansteigenden großen Wiesenfläche am Fuße des Pinkenkogels haben eine ganz ausgezeichnete Lage. Das Terrain steigt nur mäßig an, der Boden ist nicht felsig und erheischt gar keine kostspielige Fundamentierung. Ein außerordentlicher Vorteil ist die Nähe der Reichsstraße und des Hauptknotenpunktes des gesamten Semmeringer Verkehrslebens, weiters die große Nähe des Bahnhofes — acht Minuten! — und schließlich der hübsche Anblick des Sonnenwendsteins mit dem „Grand Hotel Erzherzog Johann“ zu seinen Füßen.

**Außer den Villenplätzen beim „Erzherzog Johann“ sind noch zu verkaufen:**

1. Eine Reihe von ausgezeichnet gelegenen Plätzen mit prachtvoller Fernsicht direkt unter dem Hotel Panhans;
2. mehrere sehr schöne Parzellen in vorzüglichster Lage an der Straße von der Station zum Südbahnhof;
3. ein Platz mitten auf dem „Hochweg“ neben der Villa Radda und
4. eine Reihe von Plätzen neben und unterhalb der Villa Winter in dominierender Lage und mit herr-

lichster Aussicht auf den Schneeberg und das ganze Semmeringgebiet.

Die Preise aller dieser Plätze variieren je nach Lage derzeit noch von acht Kronen bis 15 Kronen pro Quadratmeter.

Dabei finden Baulustige jedes Entgegenkommen und werden bezüglich der Bezahlung des Kaufschillings die **denkbar kulantesten** Bedingungen bewilligt.

Alle weiteren Auskünfte erteilt:

„VICTOR SILBERERS Verwaltungskanzlei“, Wien, I. St. Annahof.

## BRIEFKASTEN.

**Sprechstunde des Herausgebers: 5—6 Uhr Nachmittag.**

**LT. GRAF A. in K.** — *Talpa Magyar*, der jetzt in Deutschland stationiert ist, ist der einzige noch lebende *Kincaem-Sohn*.

**»EIFRIGER LESER«** in Wien. — *Con amore* ist bisher nie in einem Verkaufsausschreiben, weder in Wien noch in Budapest getauft.

**»SPORTFREUND«** in W. — Radauts ist eine k. k. österreichisches Staatsgut, welches in der Bukovina gelegen ist und im Jahre 1902 gegründet wurde.

**»COURSIDEMAN«** in London. — *Bulion Park*, der *»runner up«* zu *Charactor* im Waterloo Cup 1893, war ein weißgefleckter Hund, wog ungefähr 60 Pfund und ist von *Jersey-Brampton*, von *Miner-Reaction*, von *Bed-fellow* geboren.

**G. v. L.** in Budapest. — Eine ausführliche Beschreibung der sportlichen Laufbahn und der großen Weltmeisterschaftskämpfe des berühmten Rudersport Edward Sinton ist im *»Handbuch des Rudersports«* von Victor Silberer enthalten, das Sie durch jede Buchhandlung beziehen können.

**»FISCHER«** in Linz. — Ein Karpfen von 19 $\frac{1}{2}$  Pfund ist zweifellos eine seltene Erscheinung. Ihr Freund ist aber jedenfalls im Irrtum, wenn er meint, daß dies der größte Fisch dieser Gattung sei, der je gefangen wurde. So wurde z. B. vor mehreren Jahren zu Sheffield Park ein Karpfen erbeutet, der nicht weniger als 19 Pfund wog. Das größte bekannte Exemplar wurde aber 1858 zu Haling gefangen; sein Gewicht betrug gar vierundzwanzig Pfund.

**KARL H.** in K. — George Fordham ist schon seit sechzehn Jahren tot, denn der im Jahre 1837 geborene berühmte Jockey starb am 12. Oktober 1857. Fordham stand dreizehnenmal an der Spitze der Liste der siegreichen Jockeys in England, und zwar in den Jahren 1855—1863, 1865, 1867, 1869 und 1871. Die 2000 Guineas hat Fordham auf *Vanhook* und *Peponnel*, das englische Derby auf *Sir Bevis*, den Grand Prix de Paris auf *Ferrogues*, auf *Euri* und auf *Foxhall* und das französische Derby auf *Gabriele d'Estrees* und auf *Gustave* gewonnen.

**RITTM. E. B.** in Hermannstadt. — Ungarische Edelhäute waren in der Schorfheide bekanntlich vor zwölf Jahren ausgesetzt worden, um eine Buttaufreissung der in ersterer heimischen Wildart zu bewirken. Die letzte der damals eingeführten Gewichtsträger wurde im Jahre 1902 von Sr. Majestät dem Kaiser Wilhelm II. abgeschossen. Die bisher erzielten Kreuzungsprodukte lassen an Stärke im Wildrute und an der Gewichte nichts zu wünschen übrig, da sie in beiden Beziehungen die Väterhäute übertrafen. Bis dahin wurden sie geschömt, um sie erst als Träger besonderer kapitaler Gewichte zum Abschuss zu bestimmen.

**BARON F. M.** in Wien. — Mr. C. J. Hamlin kann sich mit gerechtfertigtem Stolz denjenigen amerikanischen

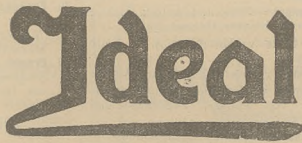
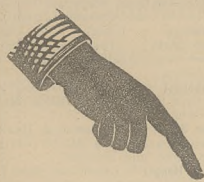
Züchter nennen, der die meisten Trägers von Weltrekords erzeugte. Denn dem Hamlin'schen Gestüte Village Farm entstammen die Traber *The Abbot* 2-08 $\frac{1}{2}$ , *Parusky* 2-05, *Lord Derby* 2-06 $\frac{1}{2}$ , *Nightingale* 2-08, *The Monk* 2-08 $\frac{1}{2}$ , *Dart Devil* 2-09 sowie die Palfegger *Robert J.* 3-02 $\frac{1}{2}$  und *Lady of the Manor* 3-04 $\frac{1}{2}$ , die zusammen 20 Weltrekords geschaffen haben, ferner *Belle Hamlin*, *Honest George*, *Justina* und *Globe*, die fünf Weltrekords für Zwei- und Dreigespanne erzielen. Insgesamt sind aus der Village Farm 22 Traber und 14 Palfegger mit Rekords besser als 2-10 hervorgegangen, und von diesen 36 Weltrekords haben wieder neun Traber und zehn Palfegger einen besseren Rekord als 2-10. Diese großartigen Züchterfolge des Mr. Hamlin sind in ihrer Art wohl auch ein Weltrekord.

**HOTEL PANNONIA** in G. — Sir John Thorry, der seinerzeit in England sehr populärer Sportsman, starb anfangs März des Jahres 1901 in Cannes. Obwohl er bereits 1826 geboren wurde, hat er doch erst in vorgerücktem Alter in die Reihe der Renntalentsessler ein, denn seine Farben erschienen im Jahre 1890 zum ersten Male auf der Rennbahn. Seine besten Pferde waren *Paddy*, der Gewinner des Manchester November-Handicap, der Northamptonshire Stakes und der Great Metropolitan Stakes, *Dornraschen*, die Siegerin des Lancashire Handicap und des Nottingham Handicap, und *The Tertiar*, der eine Zeitlang in 100 Pfund-Rennen über Mittelstrecken schier unüberwundbar war und nicht weniger als 97 Konkurrenten solcher Art gewann. *Dornraschen* wanderte dann bekanntlich nach Österreich-Ungarn, wo sie im Gestüte des Grafen Josef Palffy für Zuchtzwecke Verwendung fand. 1897 wurde die *Dr.-von*-Tochter nur einen Male gedeckt, blieb aber gut, 1899 brachte sie nach *Panzerhirsch* den braunen Hengst *Admiral Ross*, 1900 den braunen Hengst *Andrea Doria*, 1901 einen braunen Hengst, der bild wieder einging, 1903 blieb *Dornraschen* gut nach *Matchless* und 1904 verwarf die State Zwillinge. Ihre Produkte hatten auf der Rennbahn keine besonderen Erfolge aufzuweisen.

**CAFE HABSBURG** in W. — Die Geschichte, die Sie meinen, trug sich 1889 in Paris zu. Ein bekannter französischer Sportsman, der ehemalige Dragonkapitän Jorel, war in dankbarer Erinnerung an seine frühere Karriere auf den Einfeld gekommen, seinen Pferden, die er als Mitglied des Jockey-Klubs bis auf jedem Fairer Rennen engagierte, militärische Namen beizulegen. So hieß ein prächtiger Puchhengst *General*, ein anderer *Sergeant-major*, während er die Stuten *Infanterie*, *Cavalerie*, *Artillerie* u. dergl. benannte. Bei den Rennen in Autzei sollten nun ebenfalls mehrere seine Pferde auf dem Rennplatz erscheinen. Der Trainer Jorel, dessen Stall sich einige Bahnhöfen weit von Paris befand, fragte bei seinem Herrn telegraphisch an, welche Pferde er nach Paris expedieren solle. Herr Jorel antwortete gleichfalls telegraphisch, und zwar in folgender Weise: *»General hat gute Chancen; lassen Sie Infanterie zuerst befördern, Artillerie kann Nachmittags kommen.«* Im Pariser Telegraphenamt, wo man bürgerlich militärischer Nachrichten furchten müßte, ist, erregte jedoch diese

Depesche Verdacht, und der Beamte weigert sich, dieselbe zu expedieren. Herr Jorel, der durch große Wetten engagiert war, befand sich in heller Verzweiflung, da große Summen für ihn auf dem Spiele standen, die durch das Nichtereinstellen der Pferde auszusicheln verloren gewesen wären. Es blieb ihm schließlich nichts übrig, als sich an den damaligen Kriegsminister Freyriest zu wenden. Der Minister, der Herrn Jorel persönlich kannte, gestattete ohne weiteres die Abendung des Telegramms. Es konnten *General*, *Infanterie* und *Artillerie* angestrichen die Rennen in Autzei mitmachen. Herr Jorel beschloß aber, seinen Pferden andere Namen beizulegen.

**»PAROCERETTER«** in Wien. — Die von Ihnen angeführte originale Scheitraljagd fand im Jahr 1889 in Ungarn statt und nahm nach der folgenden Vorgeschichte den nächsten Verlauf: Vorläufig, ein Zigeuner, der mit geringer Virtuosität kleine Diebstähle ausübte, war, wie er Pferde an den Mann zu bringen verstand, kam an einem Wirtschaftshofe vorübergeritten; ein halbgewählter, unehrwachter Sack hobte an einer Mauerseite und lenkte Freund *Vorla*' Aufmerksamkeit auf sich. Vom Pferde springen, den Sack auf seinen Inhalt prüfen und mit ihm vor sich auf dem Pferde das Weite suchen, war schneller geschehen, wie man es aussprechen kann. Ein Feldhüter und ein junger Wirtschaftshausmeister entdeckten sehr bald den fehlenden Sack, aber auch zugleich den Weg, den er genommen, denn er war nicht mehr da und aus einem Loch war der Mais, den der Sack enthielt, herausgerollt und es zeigte nun ein stellenweise unterbrochener heißer Strich genau die Richtung, in der der Sack verschwunden war. Die Entdecker setzten sich nun zu Pferde und folgten im Galopp der Kärnerpar; ungefähr nach einer halben Stunde wurde dieselbe immer schwächer und nur das geübte Auge des Feldwächters entdeckte noch ab und zu ein Korn. Da plötzlich bei einem Akazienhaushalt sah die Verfolger *Vorla* vor sich herfahren und nun begann die Jagd, da das Wild  $\frac{1}{2}$  von war. Auch der Zigeuner merkte, daß die Zwei nicht zur spärteren ritten, er änderte ein besseres Tempo an. Der Abstand zwischen Wild und Jäger wurde immer geringer, die leichte der Zigeuner sein Roll gerade auf einen großen Wassergraben zu, über den es nur zur Heuerezeit eine Brücke gab. Sein Pferd, obwohl ein Jammerbild, mußte doch schon dergleichen Ritten kennen, denn ohne Zucken sprang es an und landete glücklich auf der anderen Seite. Die Verfolger kannten auch diesen Bach und legten das größte Mädchen gegen ihre Pferde, die auch beide wie verabredet kurz Kehrt machten und ihre Reiter anrufend auf die Wälder zogen. Jenseits des Baches hielt *Vorla* sein braves Tier an, blickte sich um und wendete sich mit abgezogenem Hut seinen Verfolgern zu, indem er ihnen ganz unterzählig sagte: *»Ich bitte hochzuheben, ihr hohen Herren, wenn ich gewillt hätte, daß Ihre Pferde so was machen sind, hätte ich nicht diesen Weg genommen. Der Kalkutta aber, den Sie wahrscheinlich bei mir suchen hat, Gott weiß es, seinen Weg allein wieder zurück genommen, er ist mir ohne mein Wissen fortgegangen.«*



auf Kugellager mit sofort und dauernd sichtbarer Schrift vom ersten bis zum letzten Buchstaben und automatisch funktionierendem

Dezimal-Tabulator.

Grösste Durchschlagsfähigkeit!

Beste Referenzen.

General-Repräsentanz für Österreich-Ungarn:

Hch. Schott & Donnath,

Wien, III.  
Heumarkt 9.

Telephon Nr. 4858.

## KLEINE ANZEIGEN.

(Preis: 40 Heller die Zeile.)

**Dienstleute** aller Art stets in Vorkemmer bei  
Tbekk v. Navy, Wien, I. Annagasse 8,  
I. Stock.

**Echter Foxterrier**, 8 Monate alt, ist zu ver-  
kaufen, IV. Wohlbehagen  
Nr. 18, beim Kutscher.

**Darlehen kulant** an bescheidenen Einnahmen bei  
Franz Försil, I. Bellaria-  
straße 4, Telefon 16231.

**Gassenladden**, groß, licht, in nächster Nähe der  
Kärntnerstraße, im lebhaftesten  
Teile der Stadt, ist sofort zu vermieten. I. Bezirk,  
St. Annahof.

**Versierter Stallmeister** und Jagdschein-  
Reitlehrer sucht  
angenehme Ställe, Anträge unter I. Graben Nr. 16,  
8. Stock, Bureau für Ställe.

**Klavier-Etablissement** Albia Försil,  
I. Bellaria-  
straße 4. Große Auswahl von neuen und überspielten  
Klavieren (Billigste Leihgebühr)

**Malschule Strehblow**, behördlich kon-  
firmiert, Wien, I. St. Annahof, Gellgasse 5. Unterricht  
im Zeichnen und Malen. Getrennte Kurse für Damen  
und für Herren. Prospekte frei.

**Junge Bernhardinerhunde**, Prima Stam-  
baum, 2½ Monate, männlich, 940 Mark, sende Photo-  
graphie, gesunde Ankunft und Raschschick Garantie.  
Umschneider, Malhsdorf bei Berlin, Preußen.

**Militär-Vorbereitungsschule** mit Pen-  
sionat  
des Direktors Franz Vietl, Wien, I. Racheestegasse 5.  
Vorzüglich organisiert. Unterricht. Separate Kurse für  
Kadetten, Einjährig-Freiwillige, Landwehr-Offiziers-  
Aspiranten etc. Aufnahme täglich.

**Fechtschule Joh. Miesiesco**, I. Schotten-  
ring 8.  
Unterricht in allen Waffen täglich bis 9 Uhr abends (mit  
Beücksichtigung der modernen italienischen Schule) unter  
persönlicher Leitung des Inhabers. Die Anstalt umfasst  
sogar Sommerkurse für Einjährig-Freiwillige und  
Freunde des Fechtspiels. Schüleraufnahme täglich.

**Bauplätze** an der schönsten Zukunftsstraße Wiens  
sind zu verkaufen, an der ehemaligen  
„Römerlande“, jetzt „Elisabeth-Promenade“, wo an  
Stelle alter Häuser schon einige prachtvolle Neu-  
bauten im höchsten Begriffe sind und sich die besten  
vornehmen Viertel entwickeln. Vorzügliche Lage an  
der Stadtbahn, mit großartigster Verkehrsverbindung nach  
allen Seiten. Näheres Wien, I. St. Annahof, in Victor  
Silberers Verwaltungskanzel.

**Gymnastische Privatschule** Georg  
Jagendorfer, einziges derartiges, von der k. k. St.-  
ballerei konzeptionsiertes Institut in Wien. Auf das  
reichte mit allen Hilfsmitteln und Apparaten zur  
Übung der Muskeln und zur systematischen Ausbildung  
des ganzen Körpers ausgestattete, Vorübung für alle  
möglichen Sportzweige, Spezialschule für Keulen-  
schwingen. Wien, I. Elisabethstraße 5.

**Handbuch für Hindernisreiter**,  
Von Victor Silberer und Otto Baron Dewitz. In elegantem  
Original-Spottleinhands.  
Preis 6 Kronen — 5 Mark 40 Pf.  
Verlag: „Allgemeine Sport-Zeitung“, Wien.

Das Getränk der vornehmen  
Welt in England u. Amerika ist

**„Hunter“  
Baltimore Rye  
Whisky**

Faintes magenstärkendes Ver-  
dauungs- u. geistiges Anregungs-  
mittel. Erwärmt als Liqueur. An-  
genehmstes Erfrischungsgetränk  
mit Soda oder Mineralwasser.

**Ein einziger Versuch führt  
zu dauernder Verwendung**

Zu haben in allen ein-  
schlagigen Geschäften.

**Vorrätig in allen Cafés.**



# Vollblutjährlings- Lizitation in Napajedl

Am Mittwoch den 8. Juni 1904, um halb 3 Uhr nachmittags, gelangen in  
Napajedl die nachstehenden Vollblutjährlinge im Besitze des Herrn Aristides  
Baltazzi samt Engagements gegen sofortige Barbezahlung in öffentlicher  
Lizitation zur Versteigerung:

1. Fuchsstute v. Orelia a. d. Glauca (Mutter von Golden Lock und Beza).
2. Fuchshengst v. Matchbox a. d. Theorie (Mutter von Bruce Lowe und Axiom).
3. Fuchsstute v. Bona Vista a. d. Edelweiss (Mutter von Etruria, Haiderose, Faulhieschen und Bon marché).
4. Fuchshengst v. Tokio a. d. Scarcity (Mutter von Taral und Likypia).
5. Braune Stute v. Matchbox a. d. Miscoda (Mutter von Toll, Mégis, May's Slave und Nunquam dormio).
6. Brauner Hengst v. Matchbox a. d. Mariana (Mutter von Marilla, Chrysander und Maisy).
7. Fuchsstute v. Tokio a. d. Grisette (Mutter von Galante und Con amore).
8. Brauner Hengst v. Vesuvian a. d. Wagtail (Mutter von Varatlan, Vajlon, Kilarney, Winifred, Wampum und Manor).
9. Brauner Hengst v. Galatz a. d. Wifal (Siegerin des Stutenpreises in Budapest 1893).
10. Fuchsstute v. Matchbox a. d. Blue-Bodice (Mutter von Joe Chamberlain, Gewinner des Manchester Cup etc.).
11. Fuchshengst v. Orelia a. d. Patria (Mutter von Patriot, Joschko, Patrizierin und Patron).
12. Schwarzbrauner Hengst v. Matchbox a. d. Wallneria.
13. Fuchsstute v. Orelia a. d. Patrizierin (Mutter von Princess Aura).
14. Fuchshengst v. Timothy a. d. Blitz (Mutter von Glühlicht, Banda, Donnerwetter und Venezia).
15. Fuchshengst v. Tokio a. d. Sybilla (Mutter von Snob, Senator II. und Billa).
16. Braune Stute v. Matchbox a. d. Lady Victoria.
17. Fuchshengst v. Vesuvian a. d. Lady Agnes.
18. Fuchshengst v. Matchbox a. d. Turquoise (Mutter von Topaze, Tubereuse und Pincant).
19. Fuchsstute v. Timothy a. d. Coulisse.
20. Brauner Hengst v. Tokio a. d. Philine.
21. Fuchshengst v. Matchbox a. d. Debutante (Mutter von La Jeunesse).
22. Dunkelbraune Stute v. Velasquez a. d. Criosphinx (Mutter von Sapphrie).
23. Fuchshengst v. Orelia a. d. Ironie (Mutter von Irthum, Iro, Irroy und Iraska).
24. Braune Stute v. Tokio a. d. Cascanet (Mutter von Casque, Cavalcanti und Corea).
25. Brauner Hengst v. Matchbox a. d. Marcona (Mutter von Macca).
26. Fuchsstute v. Timothy a. d. Culture.
27. Brauner Hengst v. Tokio a. d. Fernande (Mutter von Millefeurs, Safi, Fertö und Fadinard).
28. Schwarzbrauner Hengst v. Vesuvian a. d. Ladra.
29. Braune Stute v. Orelia a. d. Göllette.
30. Brauner Hengst v. Tokio a. d. Reprise (Mutter von Reparatur, Titulus bibendi und Renaissance).
31. Braune Stute v. Timothy a. d. Rossidine (Mutter v. Ayala und Szeletto).
32. Brauner Hengst v. Matchbox a. d. Drift, v. Stronizan a. d. Thrifless (Mutter von Gasplieur und Magoo).
33. Braune Stute v. Tokio a. d. Legyes (Mutter von Lada, Legyezi, For ever, Lesi betyar, Medicus und Legyott).
34. Fuchshengst v. Timothy a. d. Carma.
35. Braune Stute v. Tokio a. d. Fasana (Mutter von Feldherr, Fidelio und Frundsberg).
36. Fuchshengst v. Orelia a. d. Golden Lock, v. Master Kildare a. d. Glauca (Mutter von Béza).
37. Braune Stute v. Vesuvian a. d. Heather, v. Dunure a. d. Hilda (Mutter von Turquoise, Hebe und Harcos).
38. Brauner Hengst v. Tokio a. d. Silver Lute (Mutter v. Lutte, Silver Box und Funicul-funicula).
39. Fuchshengst v. Timothy a. d. Namenlos, v. Matchbox a. d. Engelsburg (Mutter von Eris, Eremit, Cecilie und Marienburg).
40. Braune Stute v. Tokio a. d. Berenice, v. Swilington a. d. Bernardine (Mutter von Berger).

Am Tage der Lizitation verkehren folgende Separatzüge:

## Hinfahrt:

Wien (Nordbahnhof) ab 10 Uhr 35 Minuten vormittags.  
Napajedl an 12 Uhr 50 Minuten nachmittags.

## Rückfahrt:

Napajedl ab 7 Uhr 2 Minuten abends.  
Wien (Nordbahnhof) an 9 Uhr 22 Minuten abends.

\*) Es sind nur die Mitglieder des Vereines zur Hebung der Vollblutpferdearbeit in der diesseitigen Reichshälfte berechtigt, bei der Versteigerung als Käufer und Bieter aufzutreten; dieselben können sich jedoch auch durch ihre Bevollmächtigten vertreten lassen. Laut Art. VII der Statuten verpflichten sich die Käufer, die Stuten zur Zucht der in diesseitigen Reichshälfte zu verwenden und dieselbe zu belassen.